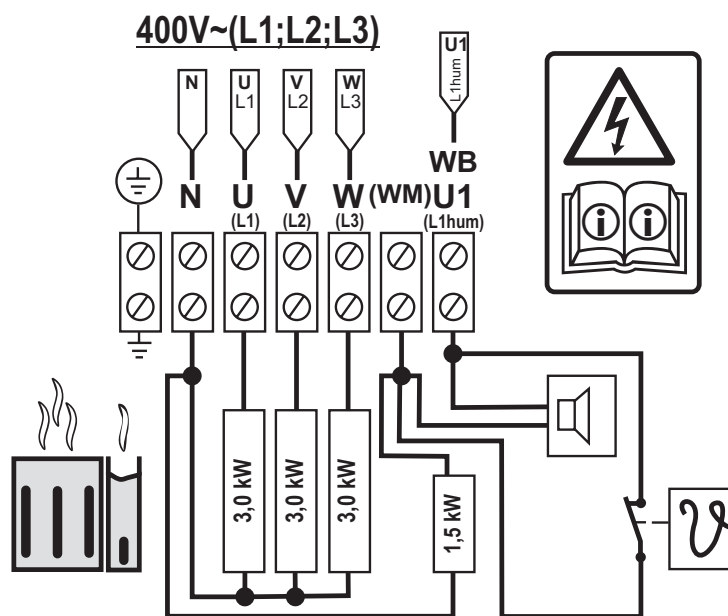


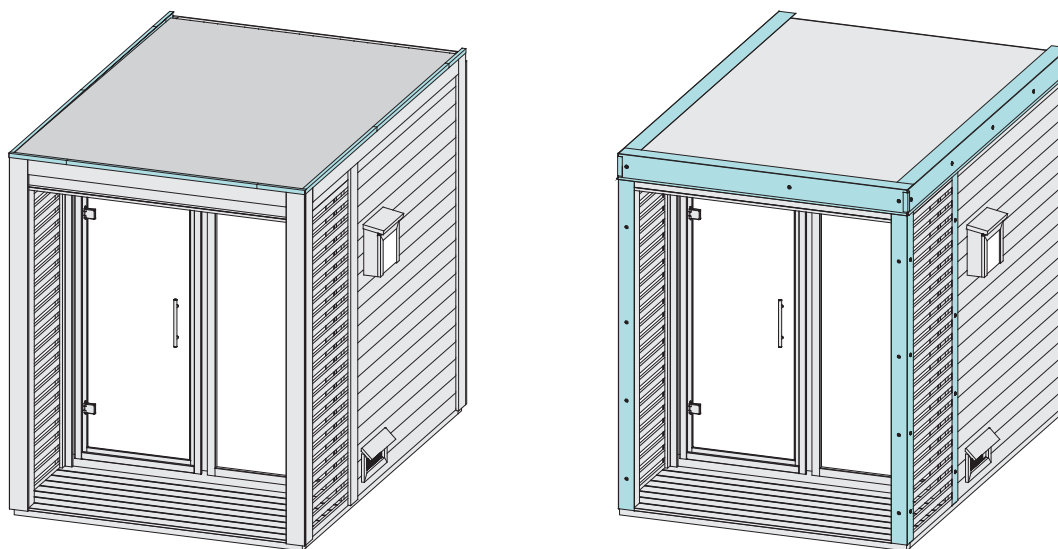
Bio-Ofen Standard 9,0kW-V



! Klemme **WM** nur für Steuerung
 mit Wassermangelkennung
 terminal **WM** only for control
 with water-storage indicator



99613 99614 99615



Das komplette
Farbangebot
finden Sie auf:



www.KARIBU-FARBENSHOP.de



Aufbauanleitung



Building Instructions



notice de montage



montagehandleiding



Montagevejledning



Instrucciones de construcción



Istruzioni per il montaggio



Montážní návod



Navodila za sestavljanje

Bitte bewahren Sie die Anleitung und den Garantieschein zur Seriennummer auf.

Vernichten Sie diese erst nach Ablauf der Garantiezeit.

Eventuelle Beanstandungen können mithilfe der Stückliste einfacher zugeordnet werden.

Beigelegte Dokumente

- Informationsheft
- Garantieschein zur Seriennummer
- Typenschild inkl. Warnhinweise (Sauna)
- ggf. Zubehör-Anleitungen in externen Paketen

- *  Nicht im Lieferumfang enthalten
 Not included
 Non comprises dans la livraison
 Niet bijgeleverd

-  No forman parte del suministro
 Non incluso
 V ceně není zahrnuto
 Ikke inkluderet

- 1  Länge muss ermittelt und zugesägt werden
 Length must be determined and sawn
 La longueur doit être déterminée et sciée
 De lengte moet worden bepaald en worden gezaagd

-  La longitud debe ser determinada y aserrada
 La lunghezza deve essere determinata e segata
 Délka musí být určena a rozřezána
 Længden skal bestemmes og saves

- 2  Nicht gebraucht
 Not needed
 Pas nécessaire
 Niet nodig

-  No es necesario
 Non necessario
 Není nutná
 Ikke nødvendigt

- 3  Mit Zubehör
 With accessories
 Avec accessoires
 Met toebehoren

-  Con accesorios
 Con accessori
 S příslušenstvím
 Med tilbehør

- 4  Fixiert vorübergehend
 Fixed temporarily
 Temporairement fixe
 Tijdelijk vast

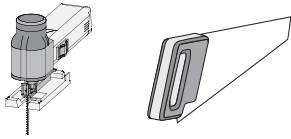
-  Temporalmente fijo
 Temporaneamente fisso
 Dočasně pevný
 Midlertidigt rettet

- 5  Bestand vom Haus
 Inventory of the house
 Inventaire de la maison
 Inventaris van het huis

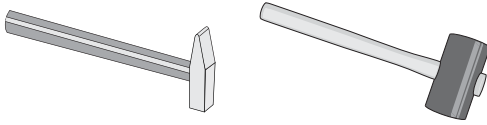
-  Inventario de la casa
 Inventario della casa
 Inventář domu
 Inventar af huset

Werkzeuge / Tools*

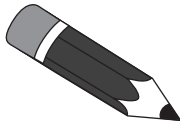
X



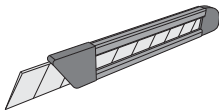
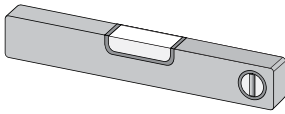
X



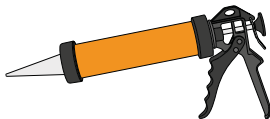
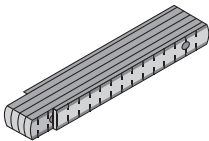
X



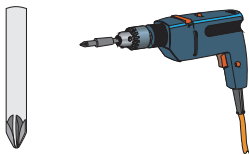
X



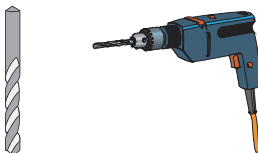
X



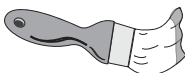
X



X



X



X



Technische Daten

In der Auftragsbestätigung bzw. Lieferschein ist der gekaufte Ofentyp bzw. das erworbene Steuergerät zu finden. Bitte entnehmen Sie die technischen Daten Ihrer Geräte der folgenden Auflistung

Gerät	Netzspannung	Wattage
Öfen		
9kW Ofen Bio	400V ~ 3N	9kW
9kW Ofen (Finnisch)	400V ~ 3N	9kW
9kW Ofen integr. Steuerung	400V ~ 3N	9kW
4,5kW Ofen Bio	400V ~ 3N	4,5kW
4,5kW Ofen (Finnisch)	400V ~ 3N	4,5kW
4,5kW Ofen integr. Steuerung	400V ~ 3N	4,5kW
3,6kW Ofen Bio	230V ~ 1N	3,6kW
3,6kW Ofen (Finnisch)	230V ~ 1N	3,6kW
3,6kW Ofen integr. Steuerung	230V ~ 1N	3,6kW
Steuergeräte		
externe Steuerung Easy Bio	400V ~ 3N	max. 10,8kW
externe Steuerung Plug&Play Bio	240V ~ 3N	max. 10,8kW
externe Steuerung (Finnisch)	400V ~ 3N	max. 10,8kW
externe Steuerung Plug&Play (Finnisch)	240V ~ 3N	max. 10,8kW
Multisteuergerät	400V ~ 3N	max. 10,5kW
externe Steuerung Classic Bio	400V ~ 3N	max. 9kW
externe Steuerung Classic (Finnisch)	400V ~ 3N	max. 9kW
externe Steuerung Premium Bio	400V ~ 3N	max. 12kW
externe Steuerung Premium (Finnisch)	400V ~ 3N	max. 9kW

 Vergleichen Sie zuerst die Material-liste mit Ihrem Paketinhalt! Bitte haben Sie Verständnis, dass Beanstandungen nur im nicht aufgebauten Zustand bearbeitet werden können!

 First compare the list of materials with your package contents! Please understand that complaints can be processed in the non-built status only!

 Commencez par comparer la liste du matériel avec le contenu de votre paquet! Sachez que nous traitons uniquement les réclamations concernant le matériel à l'état non monté!

 Vergelijk eerst de lijst van materialen met de inhoud van uw pakket! Reclamaties kunnen alleen in behandeling worden genomen zolang de onderdelen nog niet zijn gemonteerd!

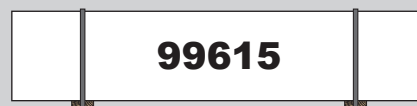
 Start med at kontrollere materialelisten med indholdet af den leverede pakke! Vi gør venligst opmærksom på at reklamationer kun kan behandles for materialer som ikke er blevet bearbejdet!

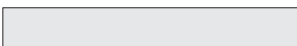
 En primer lugar, compare la lista de material con el contenido del paquete. Rogamos entienda que las reclamaciones sólo pueden ser tramitadas antes de montar el objeto!

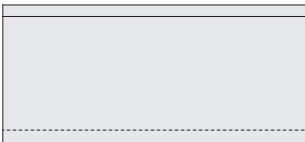
 Confrontate questa distinta materiali prima con il contenuto del pacchetto! Vi preghiamo di comprendere che eventuali reclami possono essere accolti solo prima del montaggio!

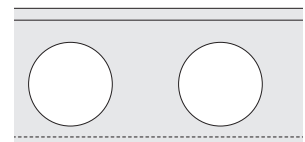
 Nejprve přezkontrolujte obsah balení podle materiálového listu! Mějte pochopení pro to, že případnou reklamaci se můžeme zabývat pouze tehdy, když díly nebudou smontované! Za pomoci tohoto seznamu můžete jednotlivé díly přiřadit k montážnímu návodu.

 Najprej primerajte zoznam materialov z vsebino vašega paketa! Upoštevajte, da lahko pritožbe obravnavamo le v nesestavljenem stanju!



				
2 x B1	1750 x 90 x 16 mm	ID 99437		
4 x B2	390 x 45 x 18 mm	ID 51434		
50 x B3	804 x 45 x 18 mm	ID 99794		
1 x B4	1791 x 45 x 18 mm	ID 70458		
2 x B5	2540 x 45 x 18 mm	ID 16359		
1 x B6	300 x 95 x 18 mm	ID 19130		
4 x B7	480 x 95 x 18 mm	ID 20930		
2 x B8	565 x 95 x 18 mm	ID 15498		
1 x B9	1703 x 95 x 18 mm	ID 253		
6 x B10	2070 x 95 x 18 mm	ID 24216		
8 x B11	1832 x 95 x 18 mm	ID 282		
1 x B12	1840 x 45 x 18 mm	ID 16317		
7 x B13	1793 x 140 x 26 mm	ID 20169		
4 x B14	1755 x 38 x 28 mm	ID 37045		
3 x B15	2560 x 38 x 28 mm	ID 80906		
4 x B16	60 x 36 x 36 mm	ID 5512		
3 x B17	1870 x 78 x 38 mm	ID 99487		
2 x B18	2068 x 78 x 38 mm	ID 98465		
2 x B19	1857 x 60 x 40 mm	ID 251		
5 x B20	2595 x 60 x 40 mm	ID 51900		
7 x B21	2300 x 45 x 45 mm	ID 99512		

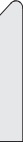
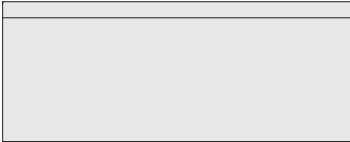
				
1 x W1	165 x 121 x 38 mm	ID 99489		
1 x W2	1397 x 121 x 38 mm	ID 35381		
37 x W3	1845 x 121 x 38 mm	ID 70465		
25 x W4	1793 x 121 x 38 mm	ID 236		
2 x W5	2650 x 121 x 38 mm	ID 70229		

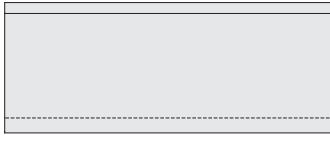
				
1 x W6	1793 x 121 x 38 mm	ID 281		

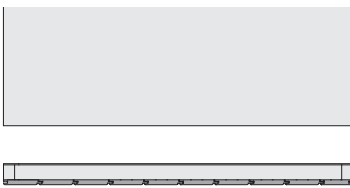
				
1 x W7	1793 x 93 x 38 mm	ID 1080		

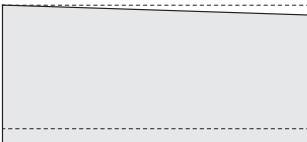
				
2 x H1	555 x 45 x 45 mm	ID 40301		
2 x H2	1100 x 45 x 45 mm	ID 40302		

				
2 x L1	1750 x 550 x 95 mm	ID 254		

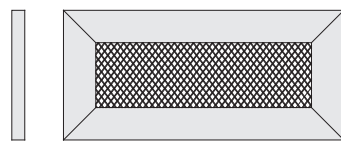
				
1 x G1	2000 x 58 x 17 mm	ID 48545		
2 x G2	400 x 95 x 18 mm	ID 27167		

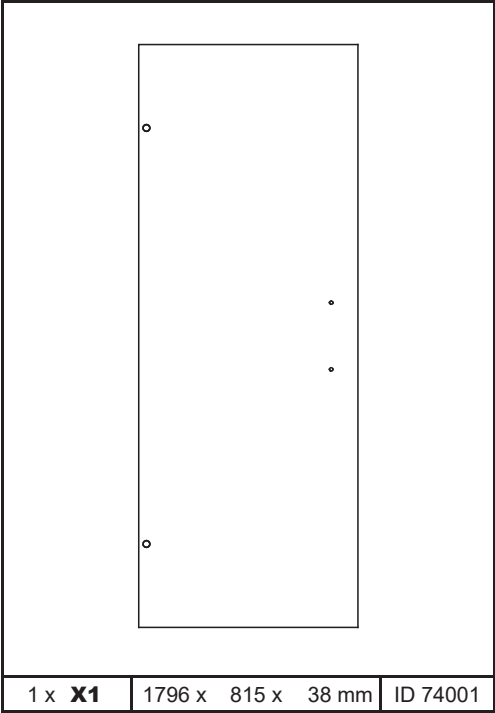
				
21 x R1	1793 x 96 x 19 mm	ID 233		
21 x R2	2650 x 96 x 19 mm	ID 63990		

				
2 x M1	1839 x 880 x 55 mm	ID 80899		

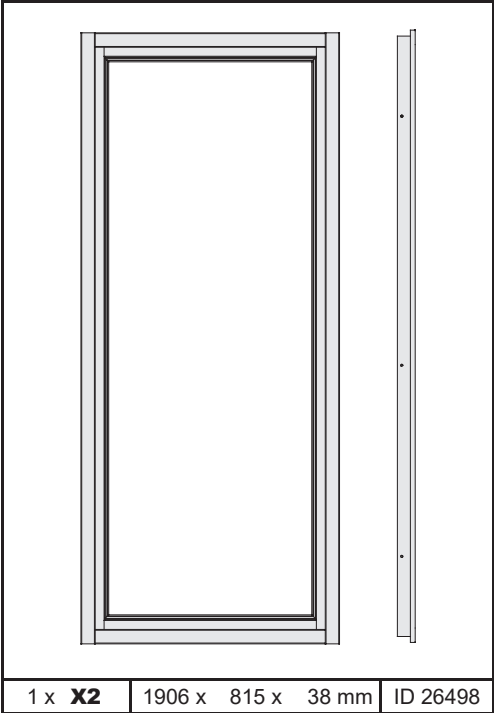
				
1 x V1	2650 x 96 x 38 mm	ID 80908		
1 x V2	2650 x 96 x 38 mm	ID 80909		

				
1 x K1	1820 x 140 x 26 mm	ID 26480		

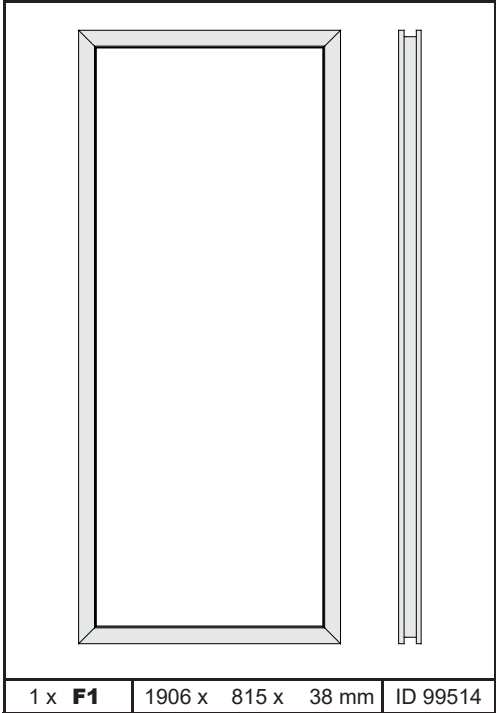
				
2 x T1			ID 86726	



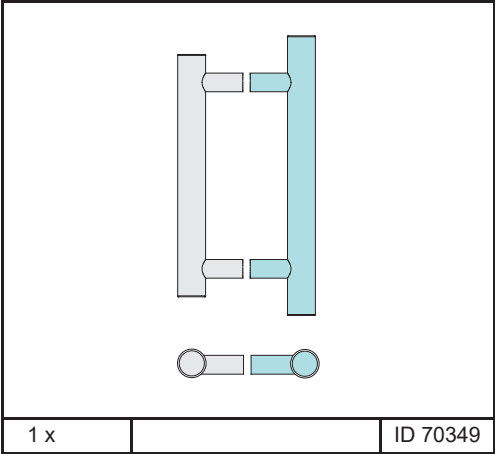
1 x X1	1796 x 815 x 38 mm	ID 74001
---------------	--------------------	----------



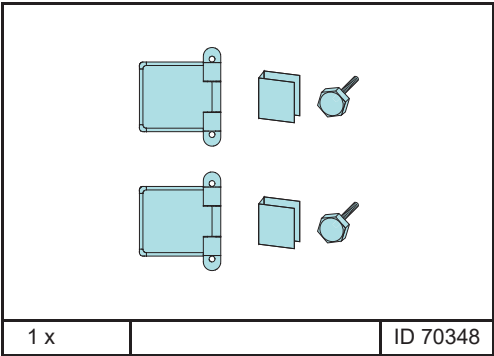
1 x X2	1906 x 815 x 38 mm	ID 26498
---------------	--------------------	----------



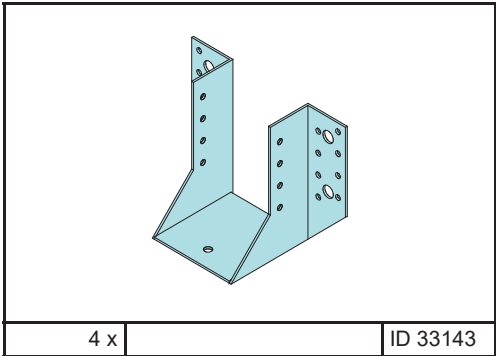
1 x F1	1906 x 815 x 38 mm	ID 99514
---------------	--------------------	----------



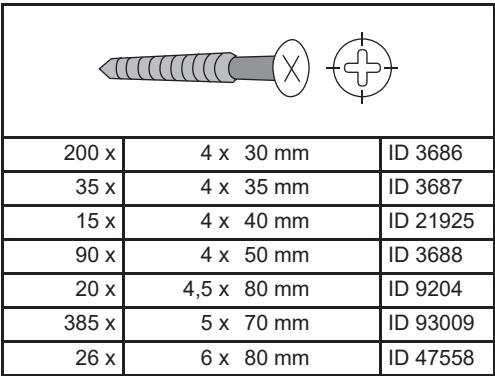
1 x		ID 70349
-----	--	----------



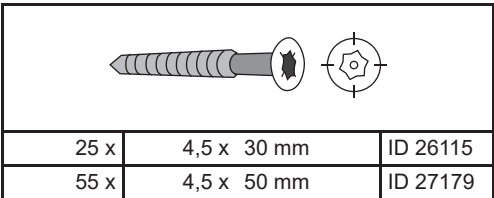
1 x		ID 70348
-----	--	----------



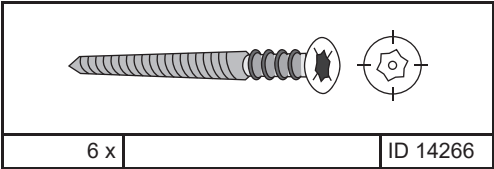
4 x		ID 33143
-----	--	----------



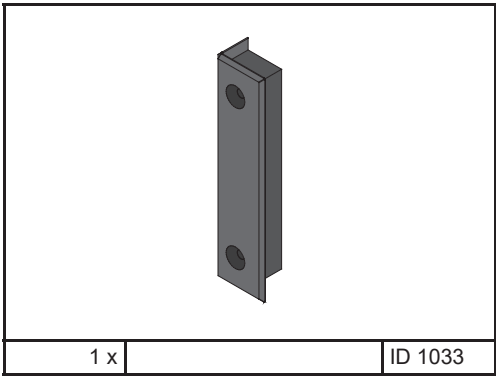
200 x	4 x 30 mm	ID 3686
35 x	4 x 35 mm	ID 3687
15 x	4 x 40 mm	ID 21925
90 x	4 x 50 mm	ID 3688
20 x	4,5 x 80 mm	ID 9204
385 x	5 x 70 mm	ID 93009
26 x	6 x 80 mm	ID 47558



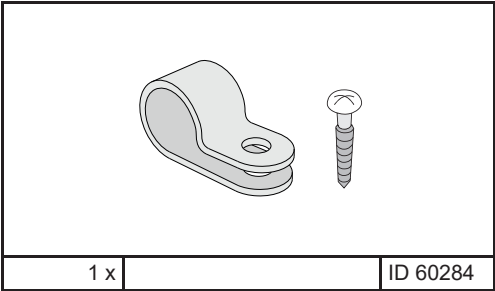
25 x	4,5 x 30 mm	ID 26115
55 x	4,5 x 50 mm	ID 27179



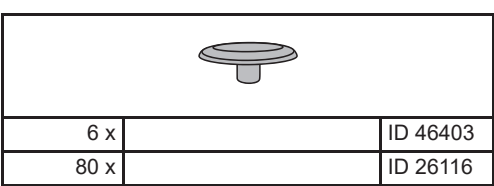
6 x		ID 14266
-----	--	----------



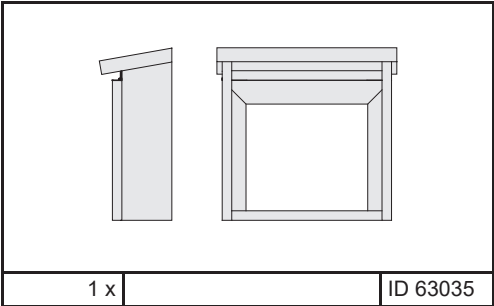
1 x		ID 1033
-----	--	---------



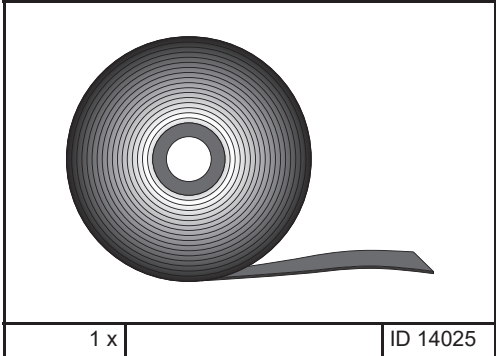
1 x		ID 60284
-----	--	----------



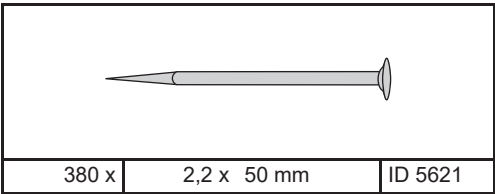
6 x		ID 46403
80 x		ID 26116



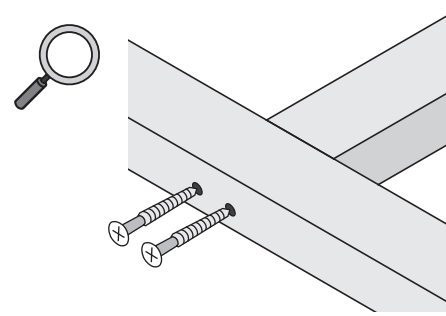
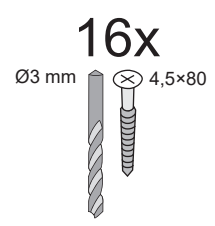
1 x		ID 63035
-----	--	----------



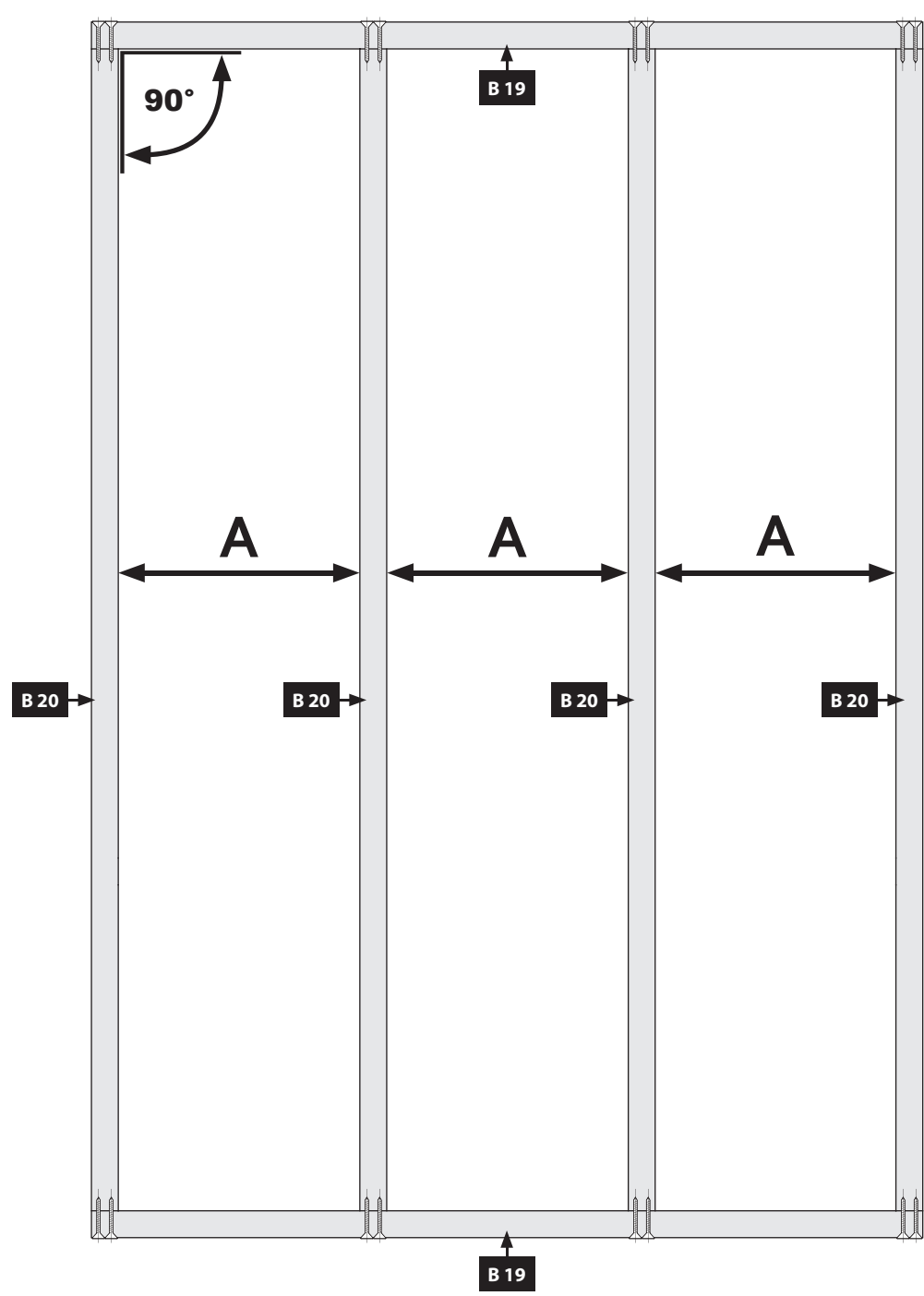
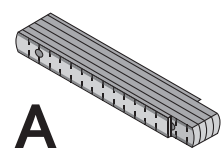
1 x		ID 14025
-----	--	----------

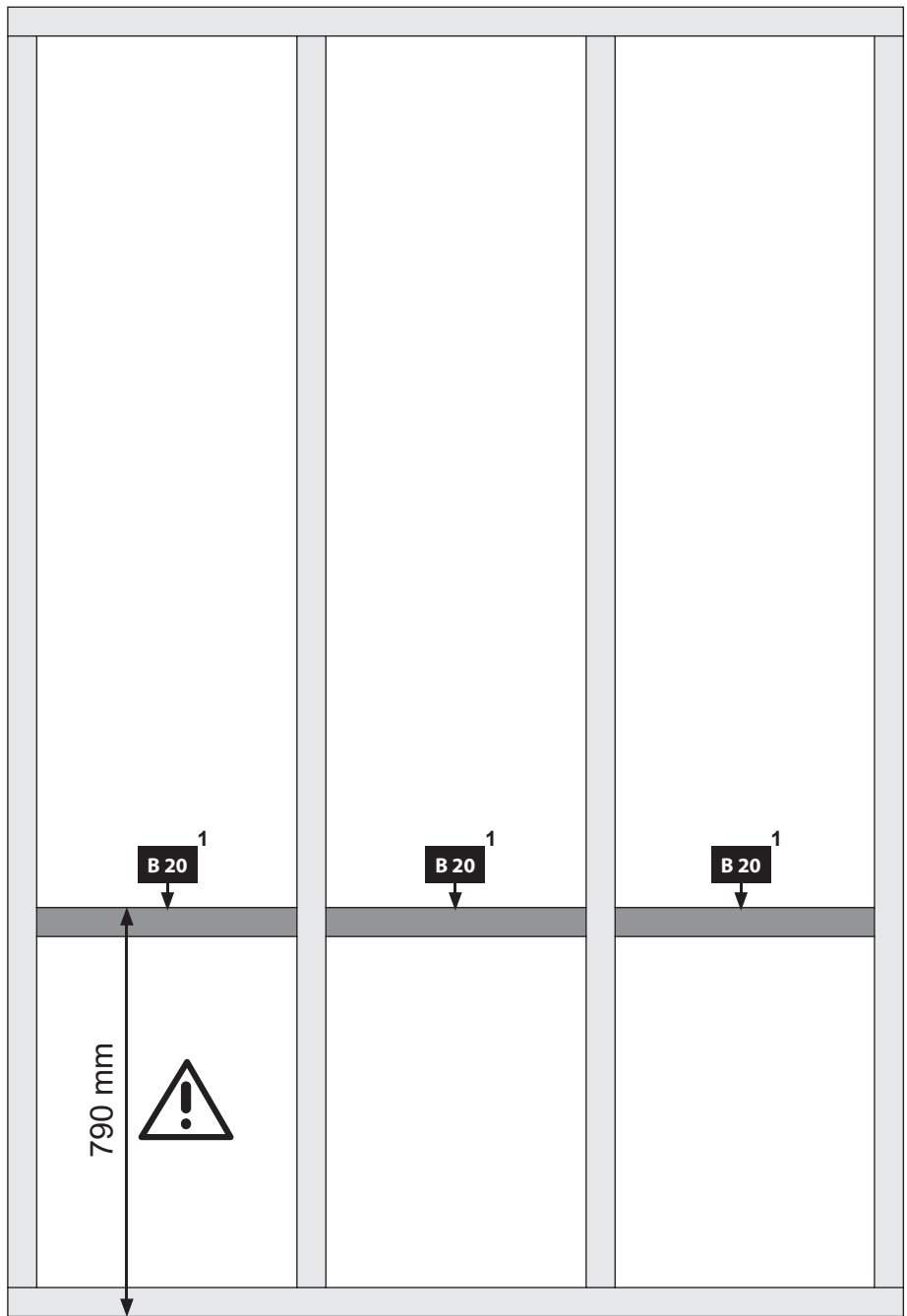
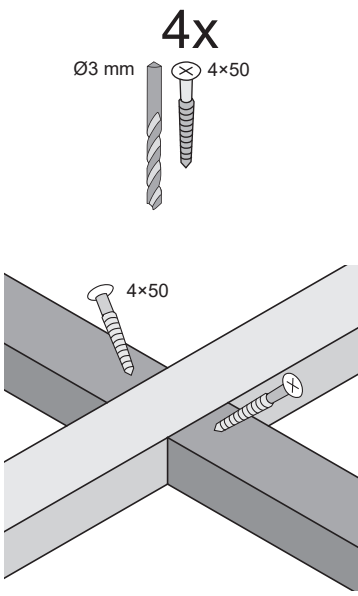
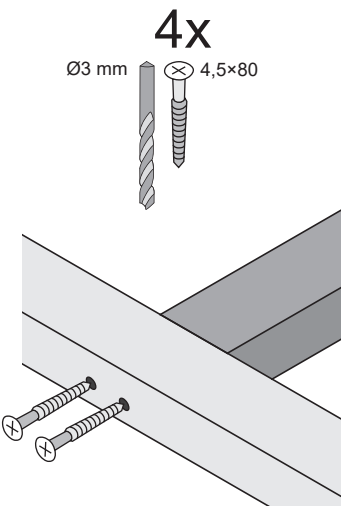
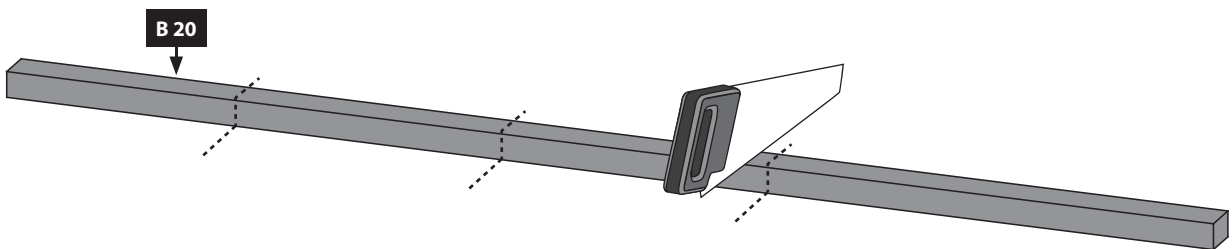


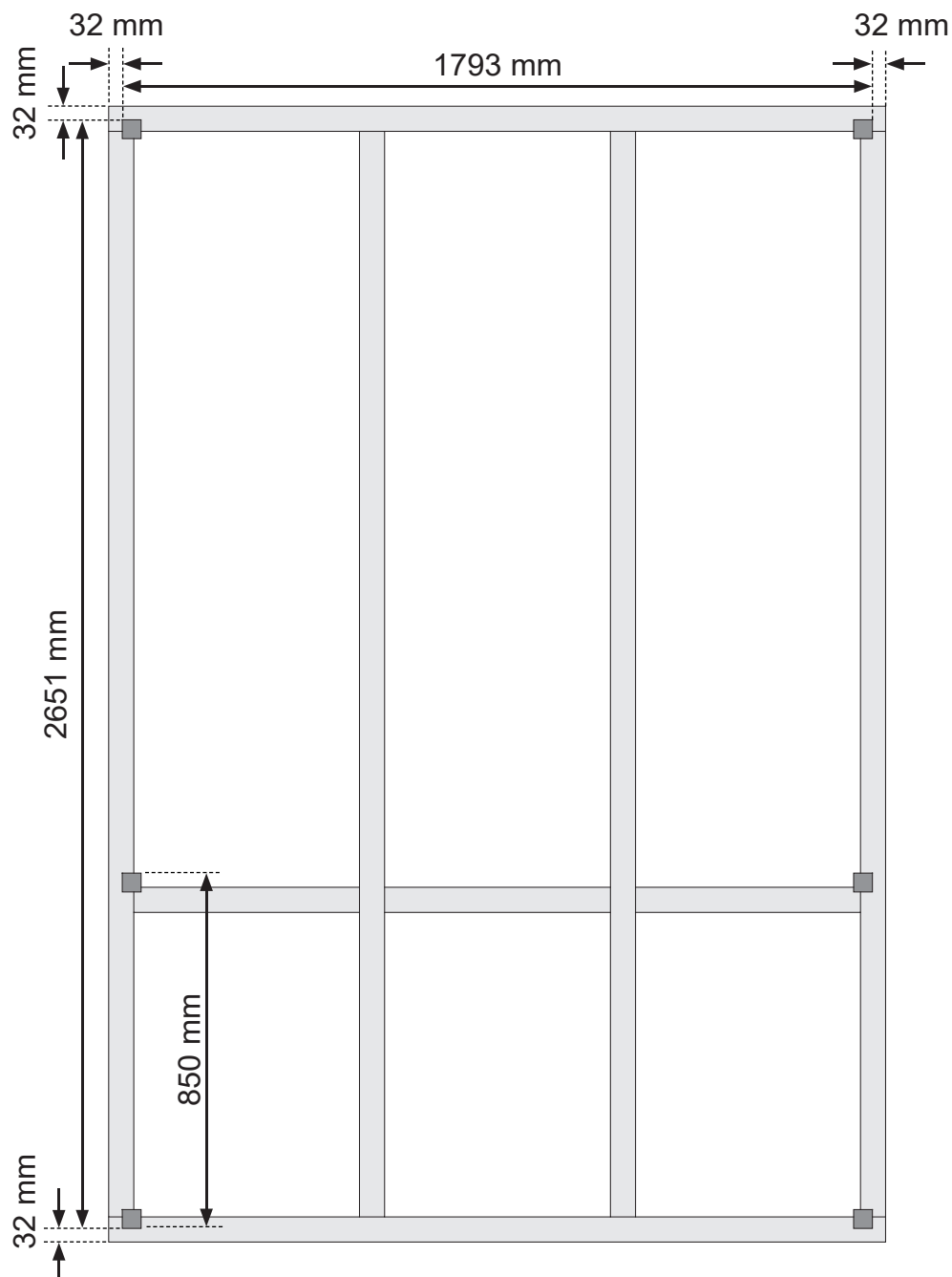
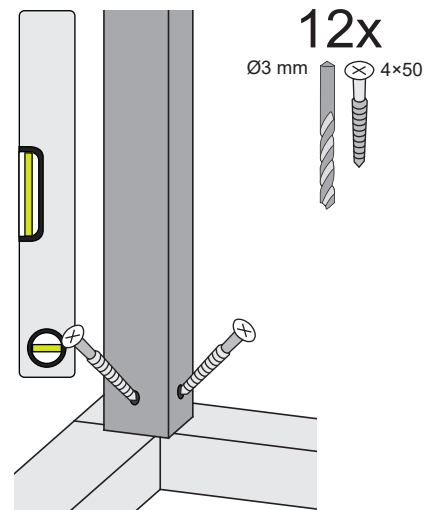
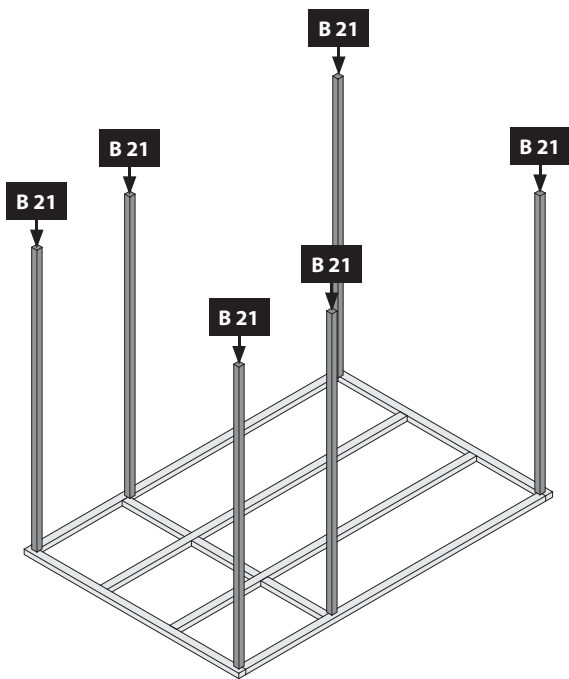
380 x	2,2 x 50 mm	ID 5621
-------	-------------	---------



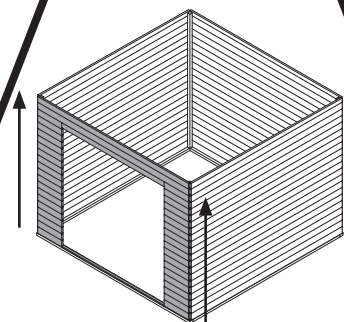
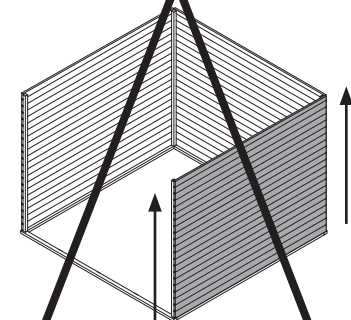
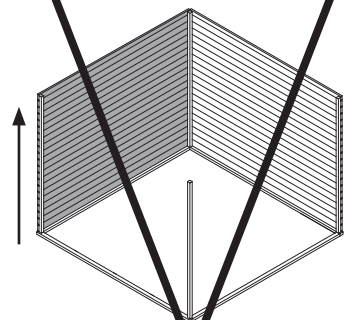
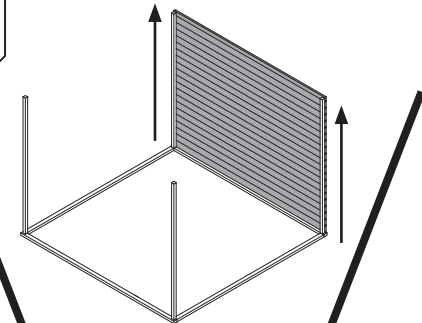
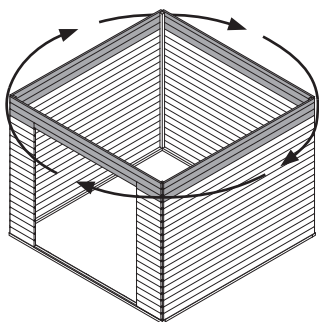
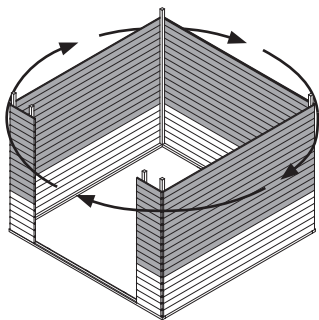
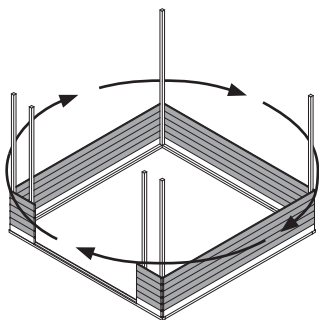
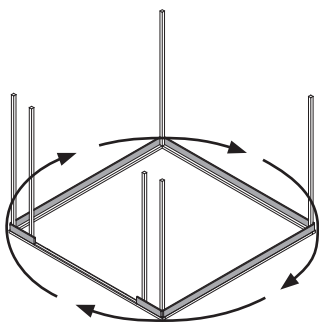
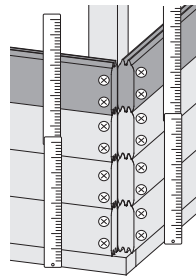
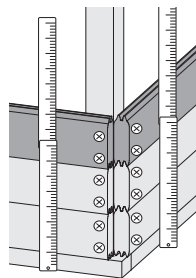
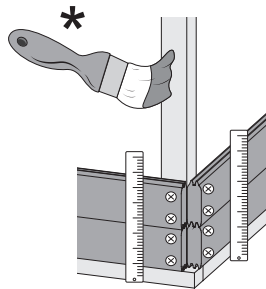
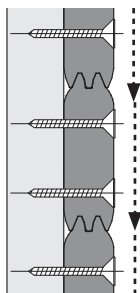
A = A

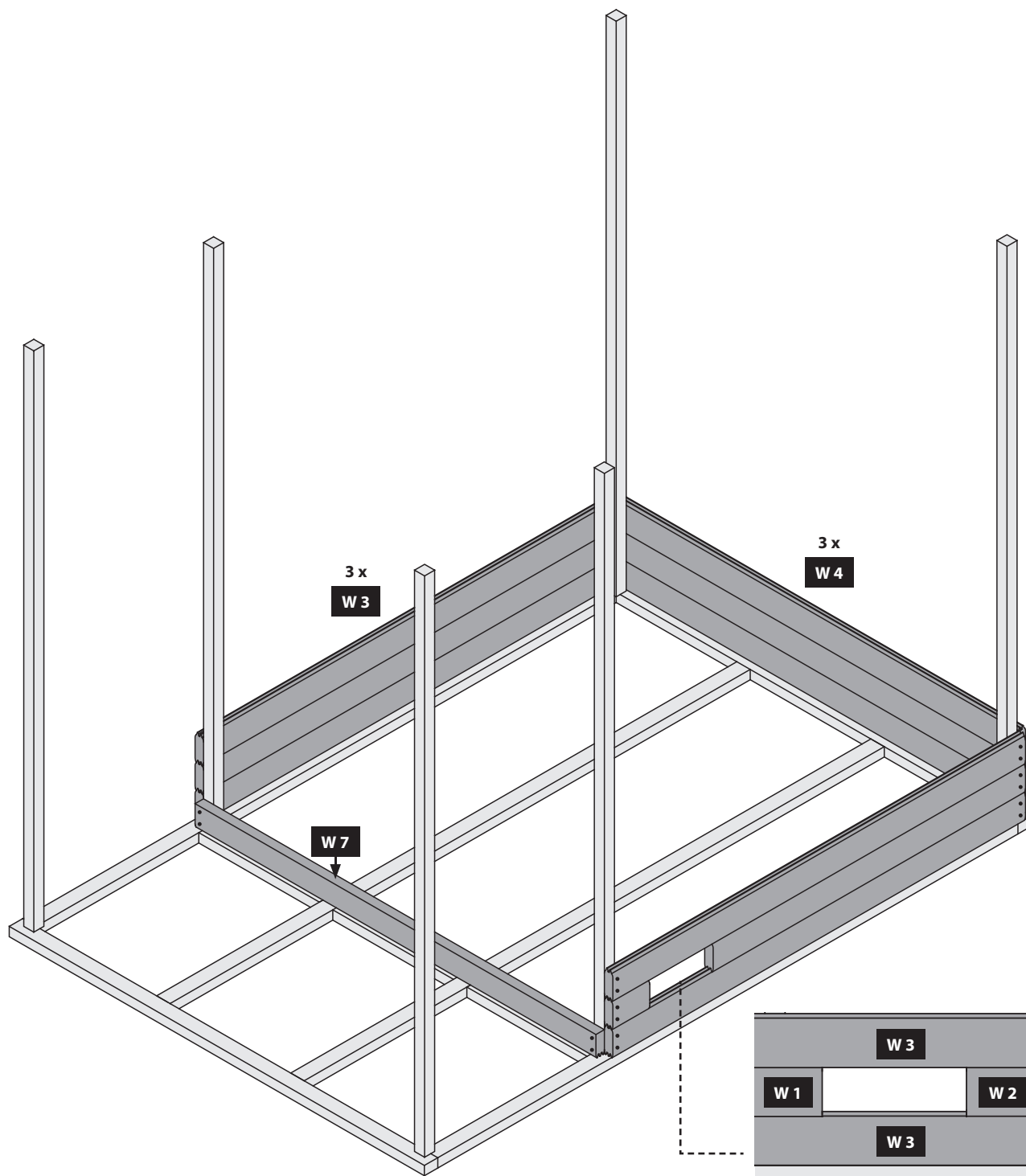
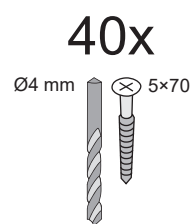
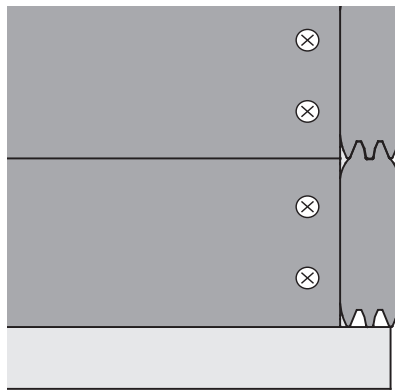
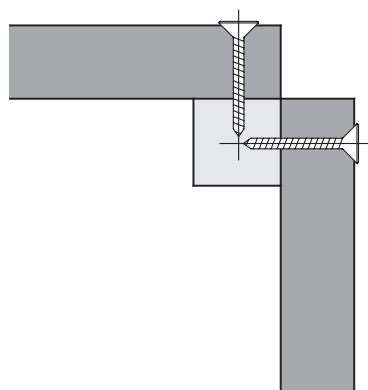


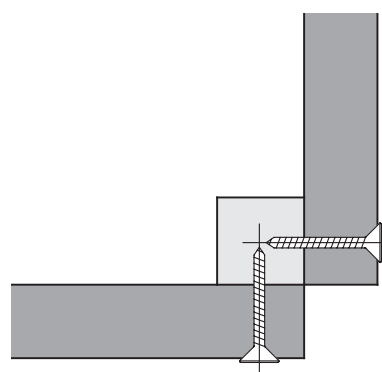
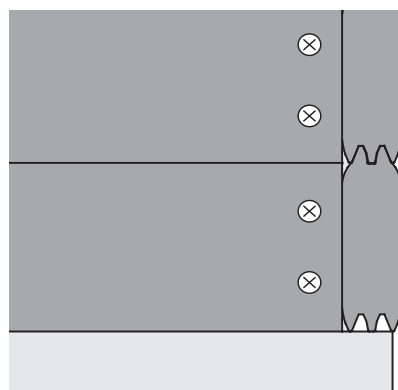
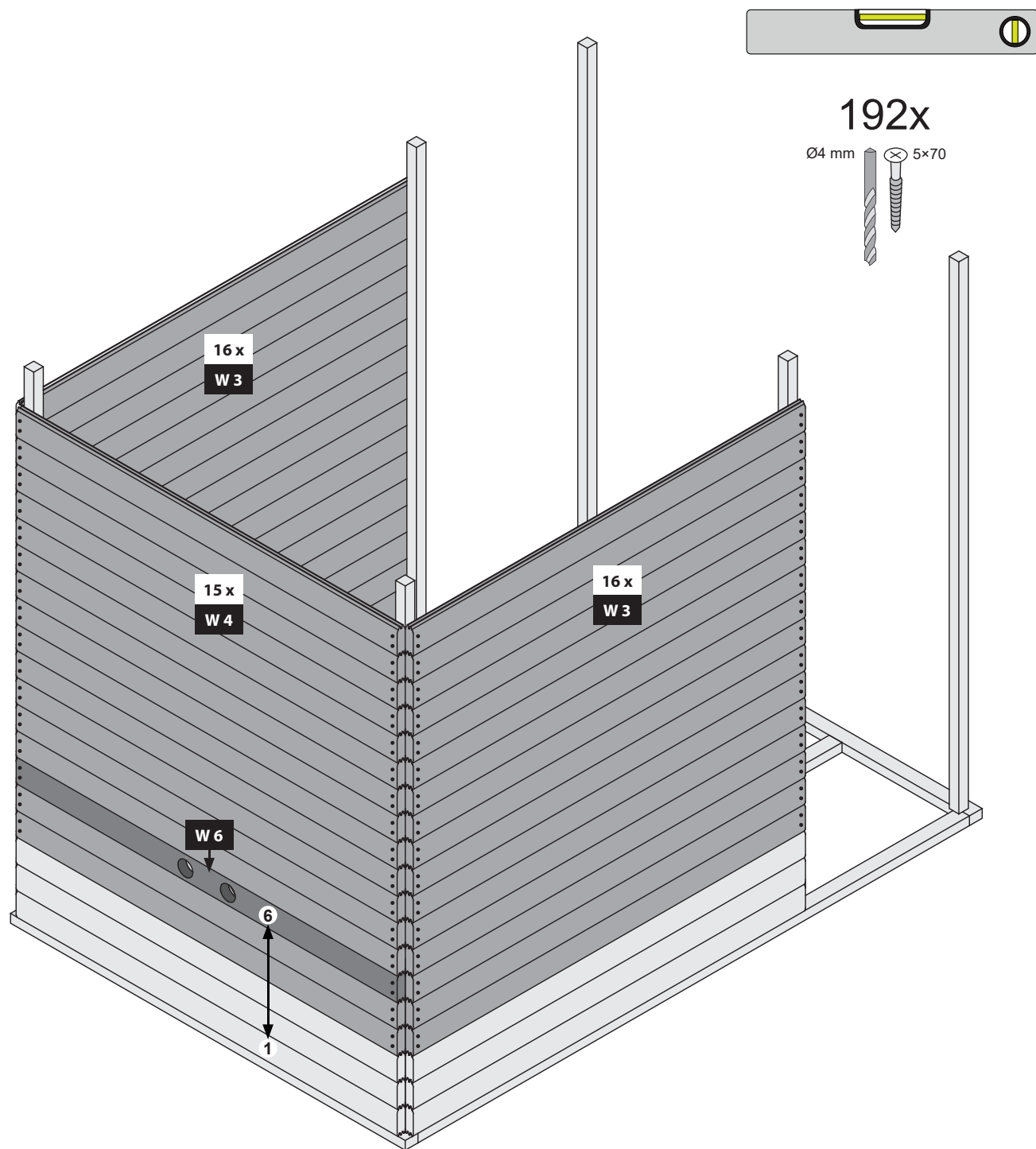




 Leim! Achten Sie auf die gleiche Höhe	 Lijm! Besteed aandacht aan de dezelfde hoogte	 Colla! Prestare attenzione alla stessa altezza
 Glue! Look for the same height	 Lim! Vær opmærksom på samme højde	 Klíž! Dávejte pozor na stejnou výšku
 Colle! Faites attention à la même hauteur	 Pegamento! Prestar atención a la misma altura	 Lepilo! Prepričajte se, da je višina enaka



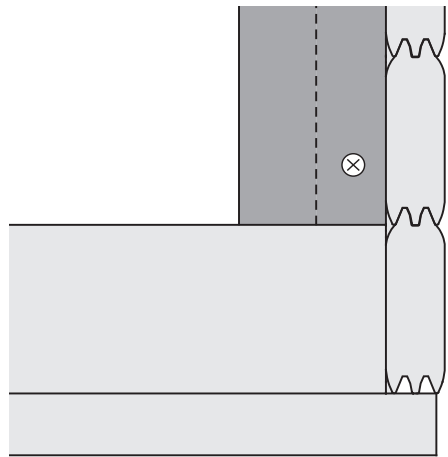
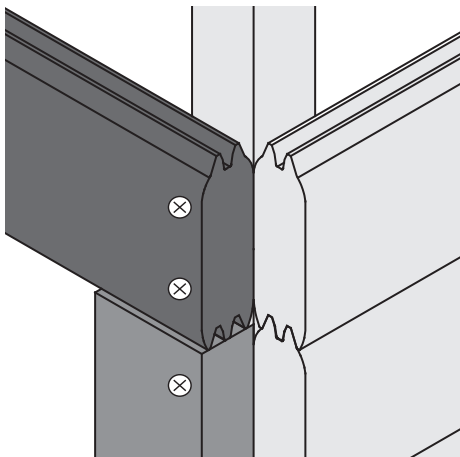
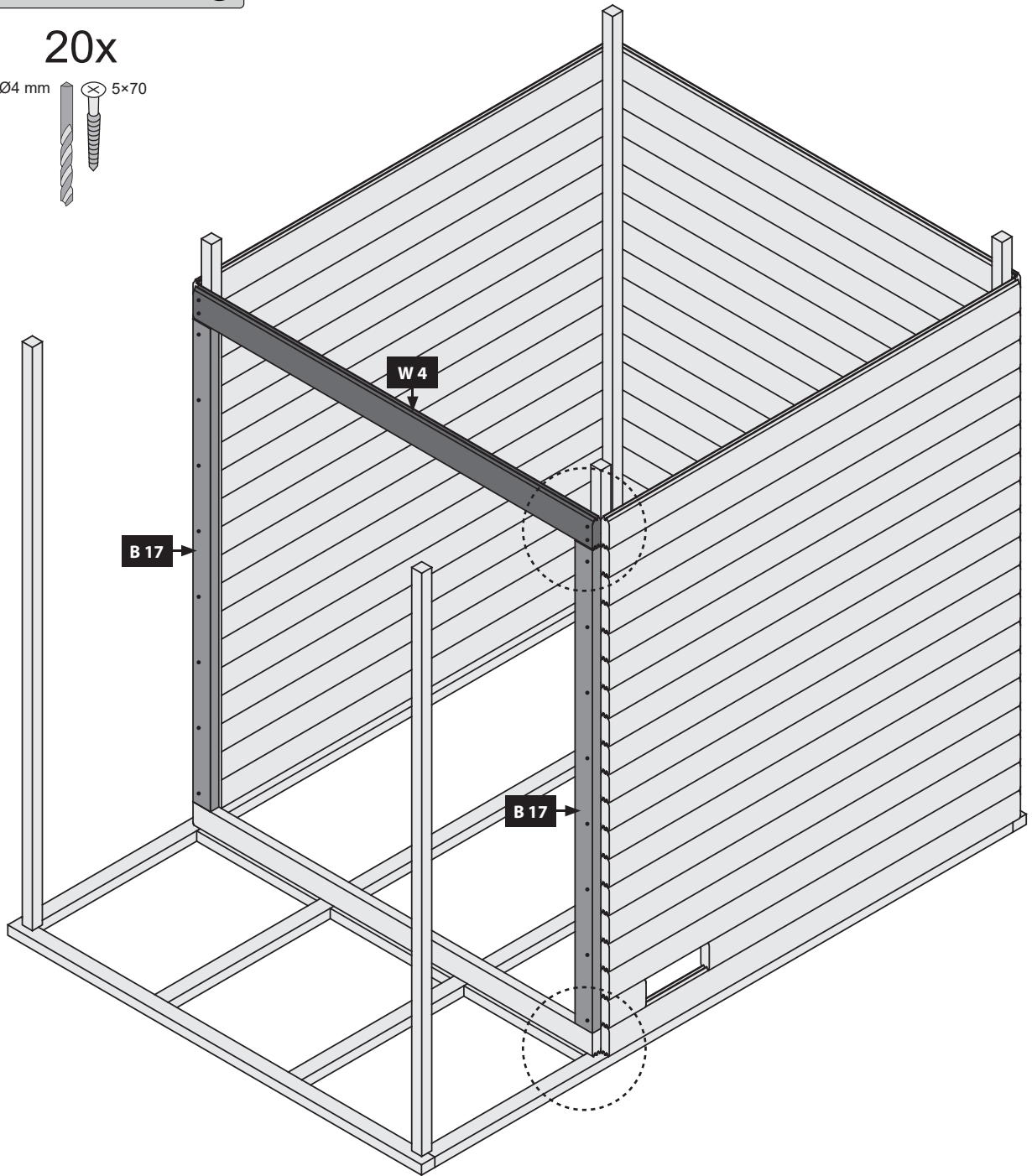
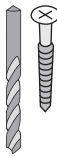


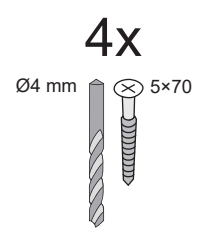
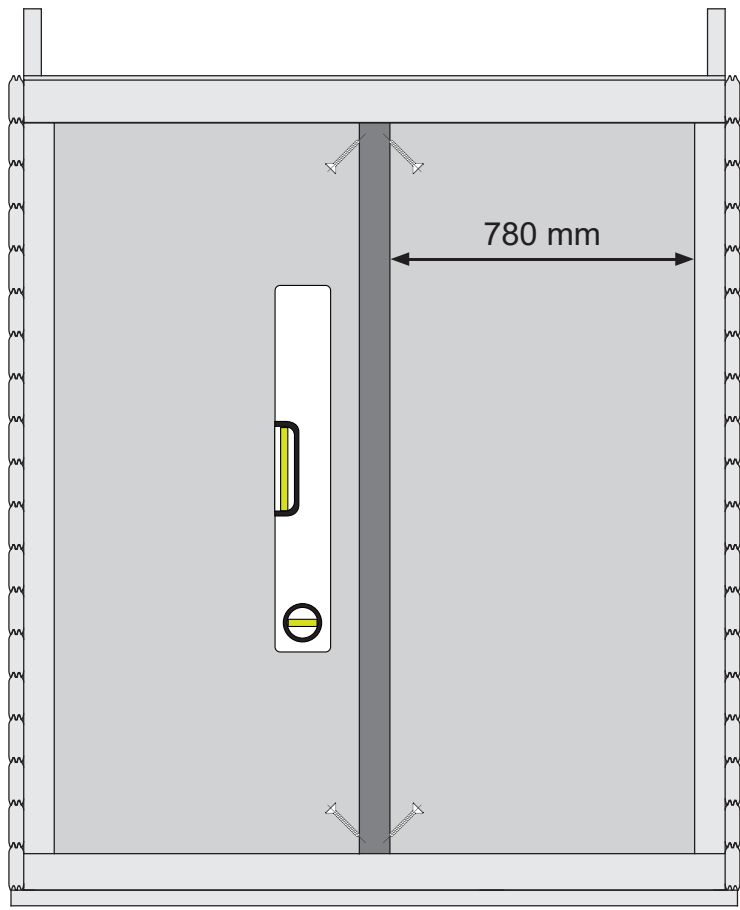
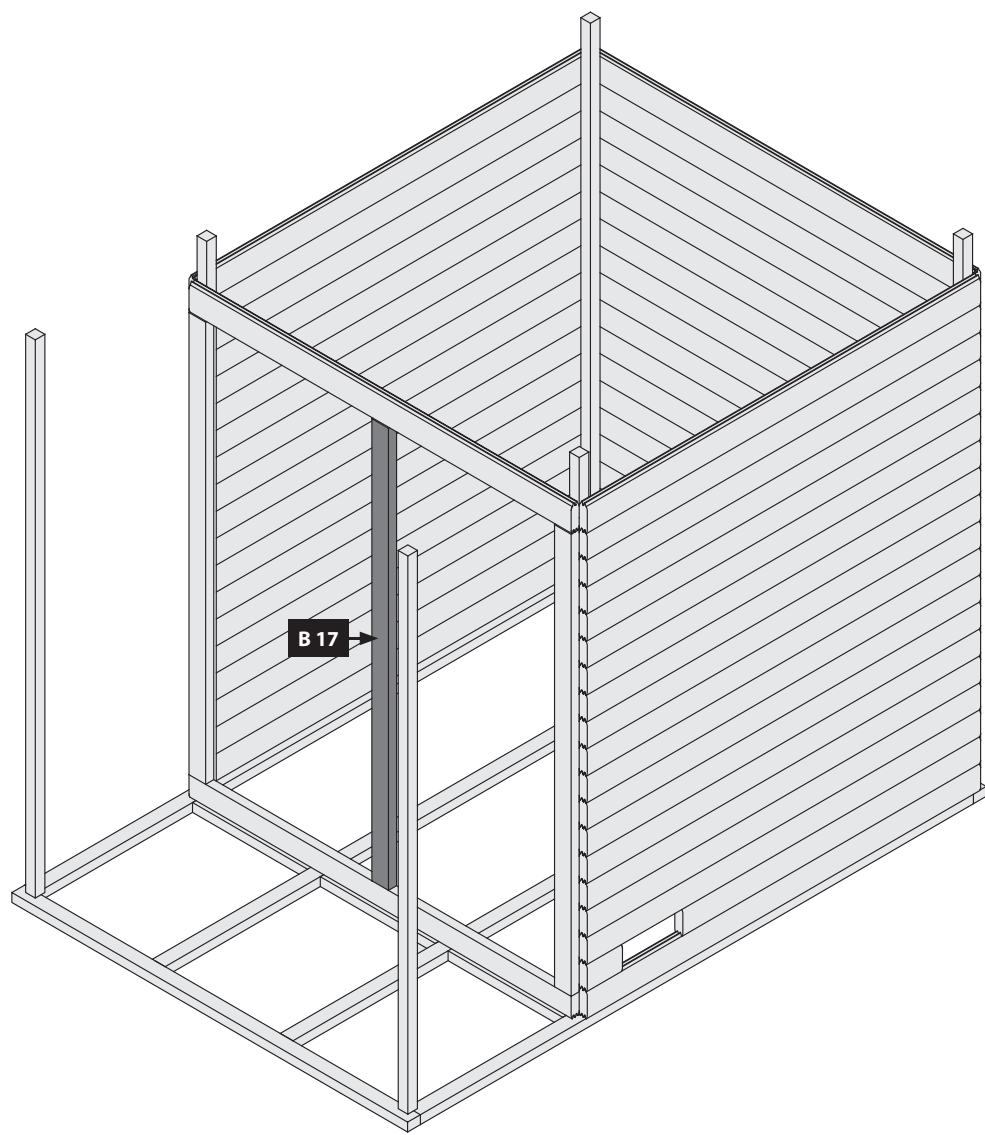




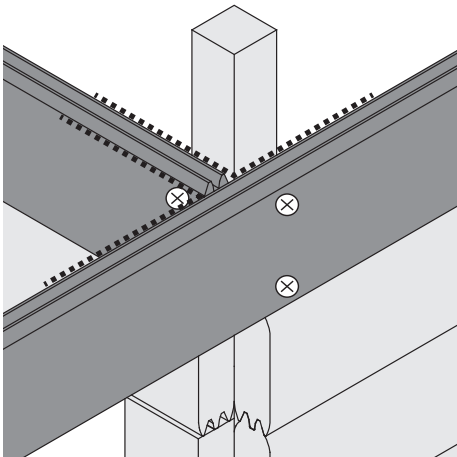
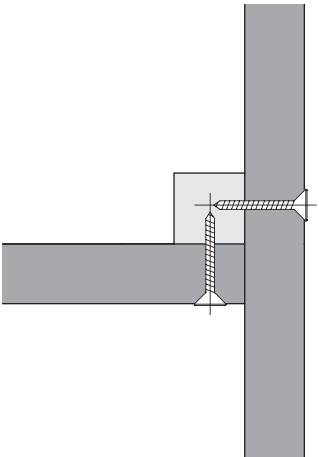
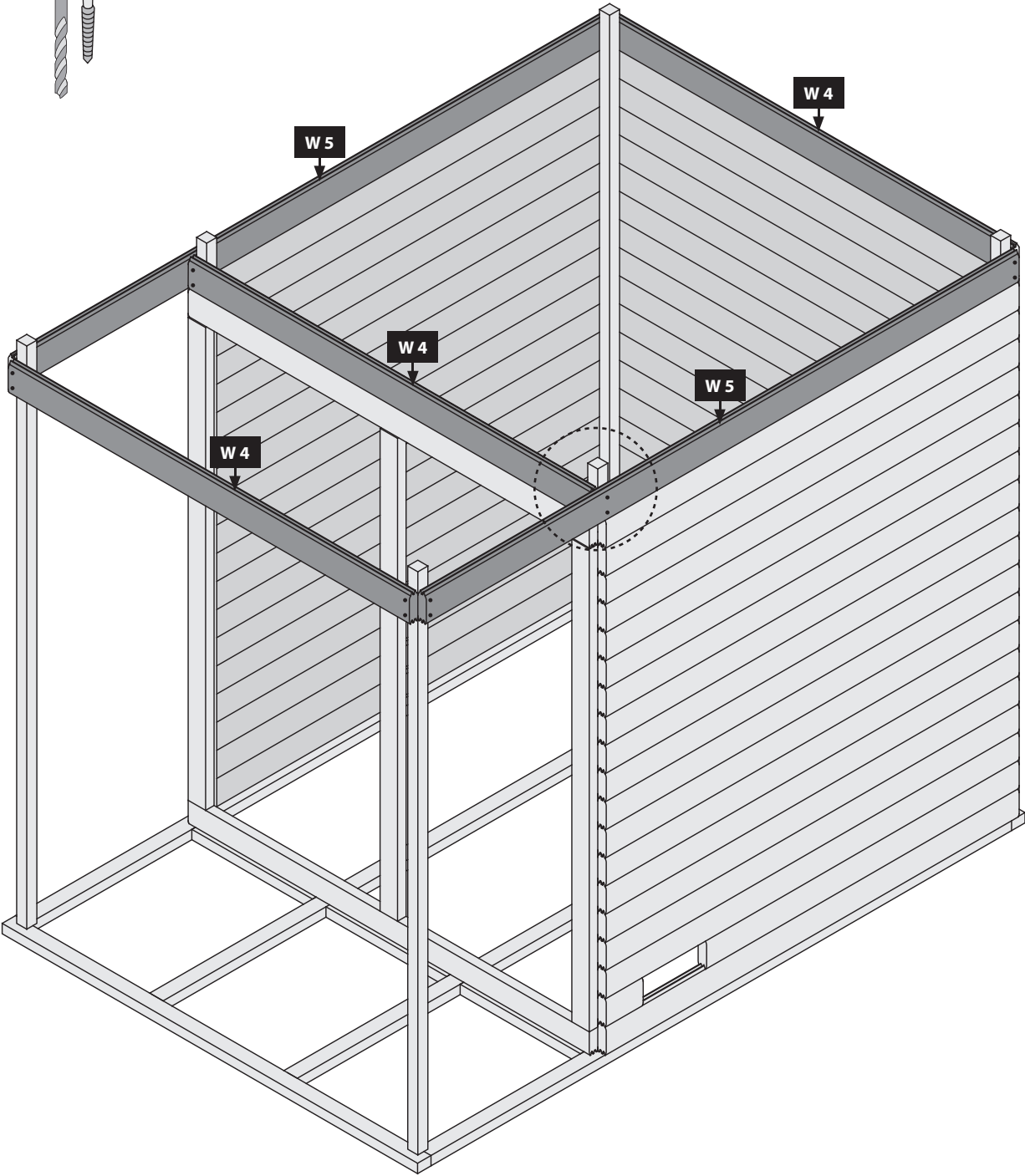
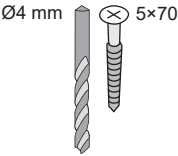
20x

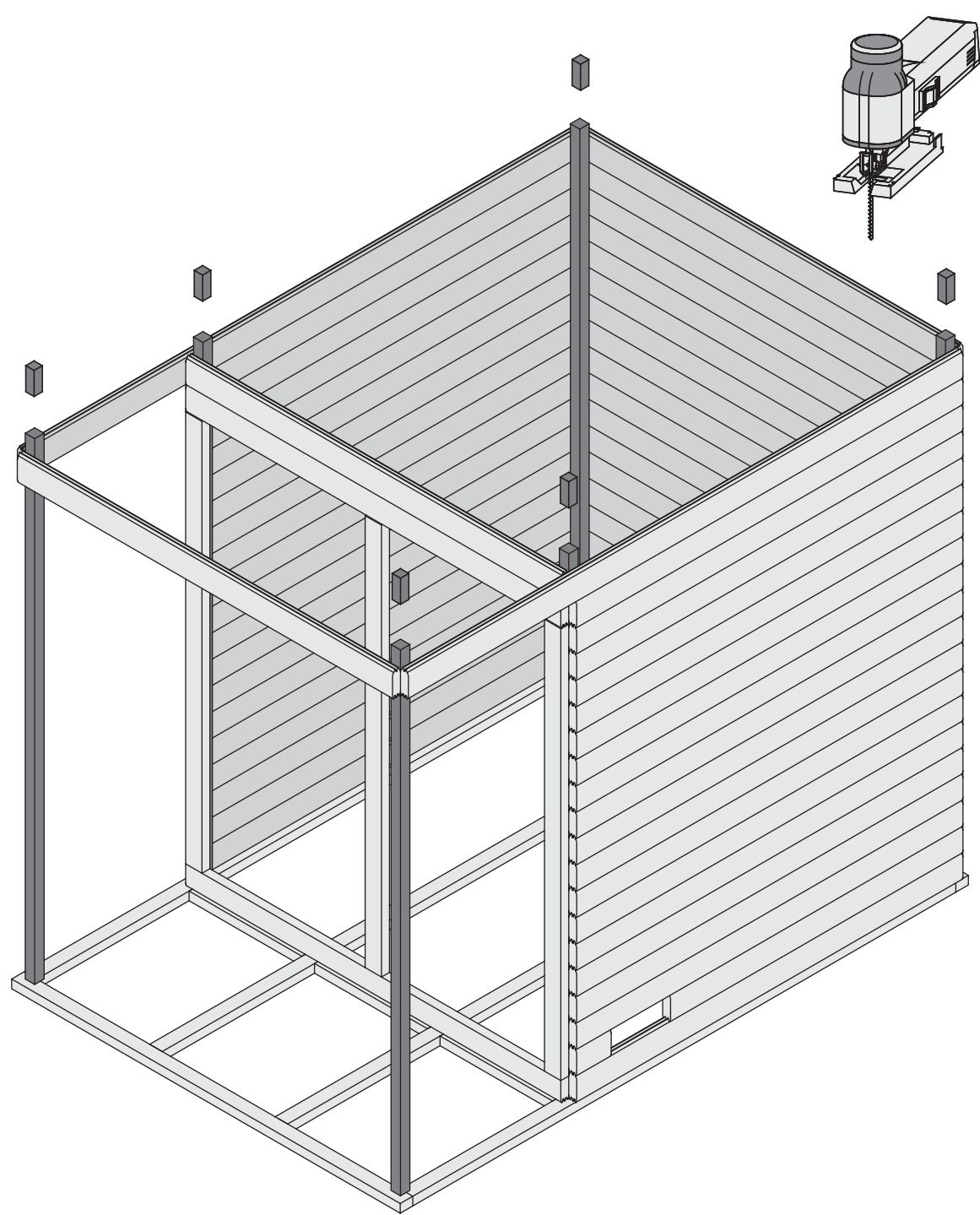
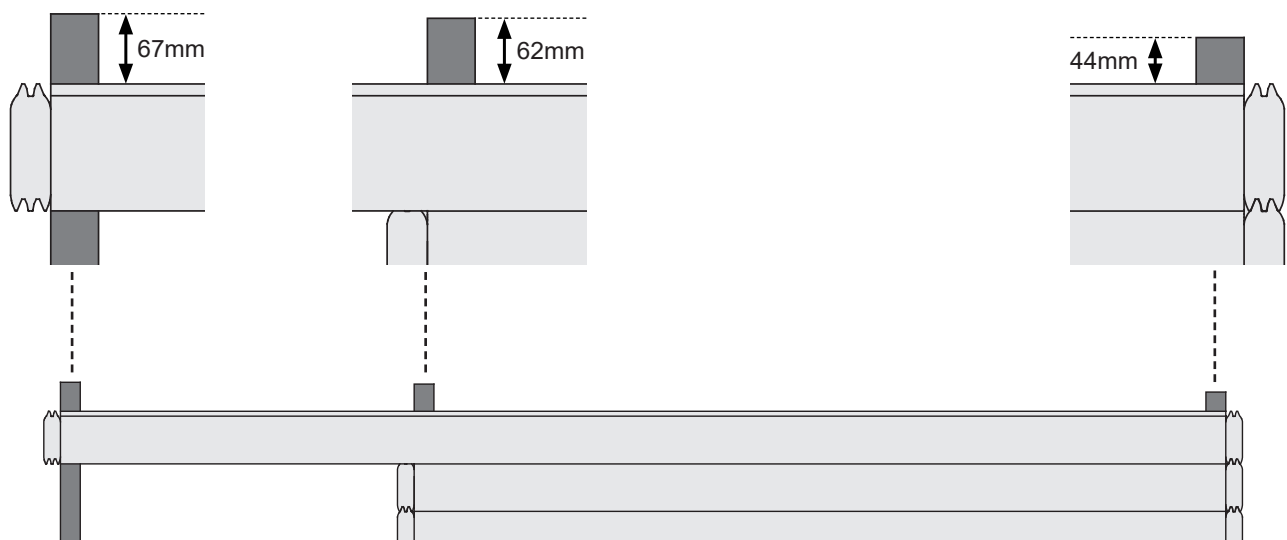
Ø4 mm 5x70



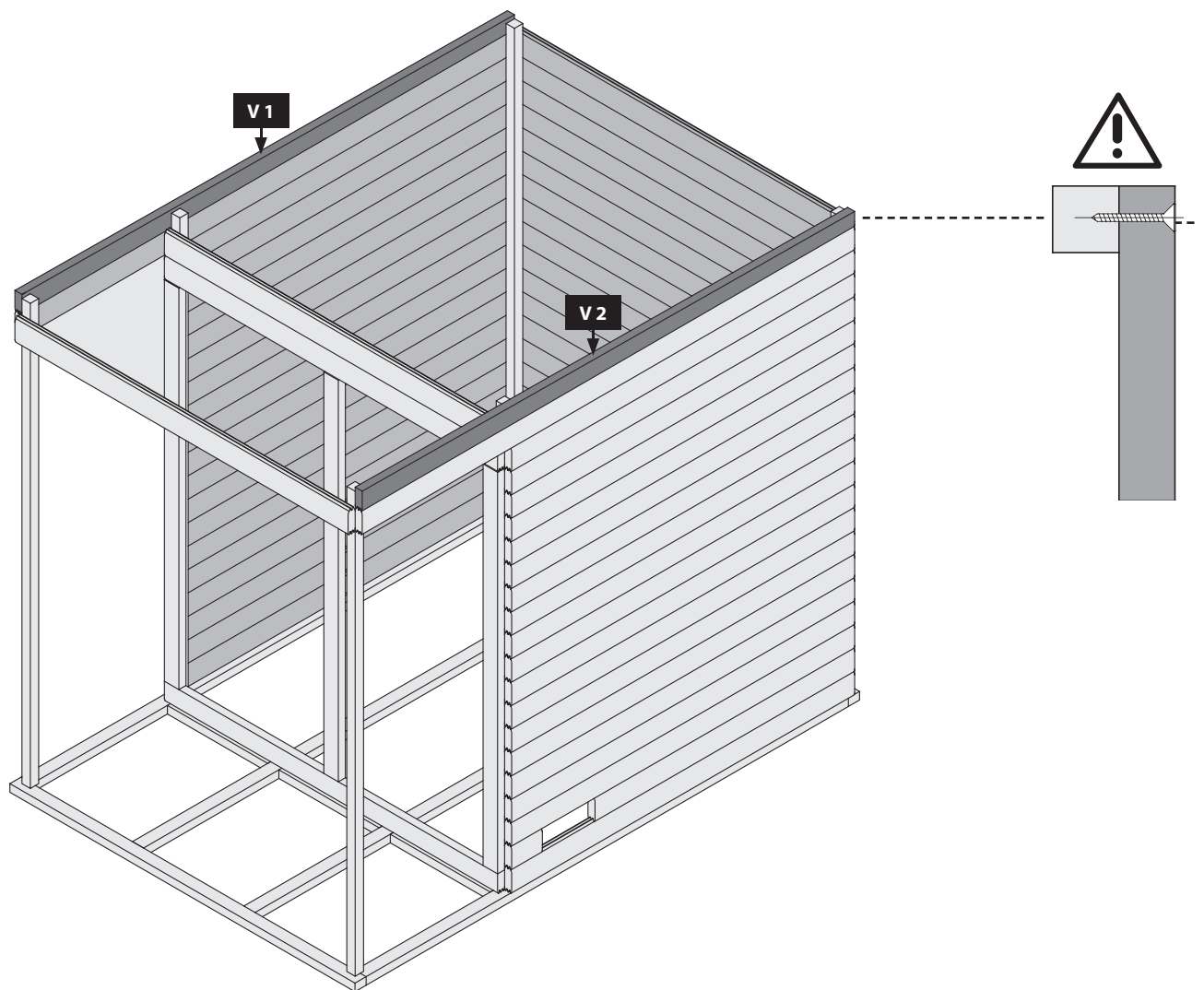
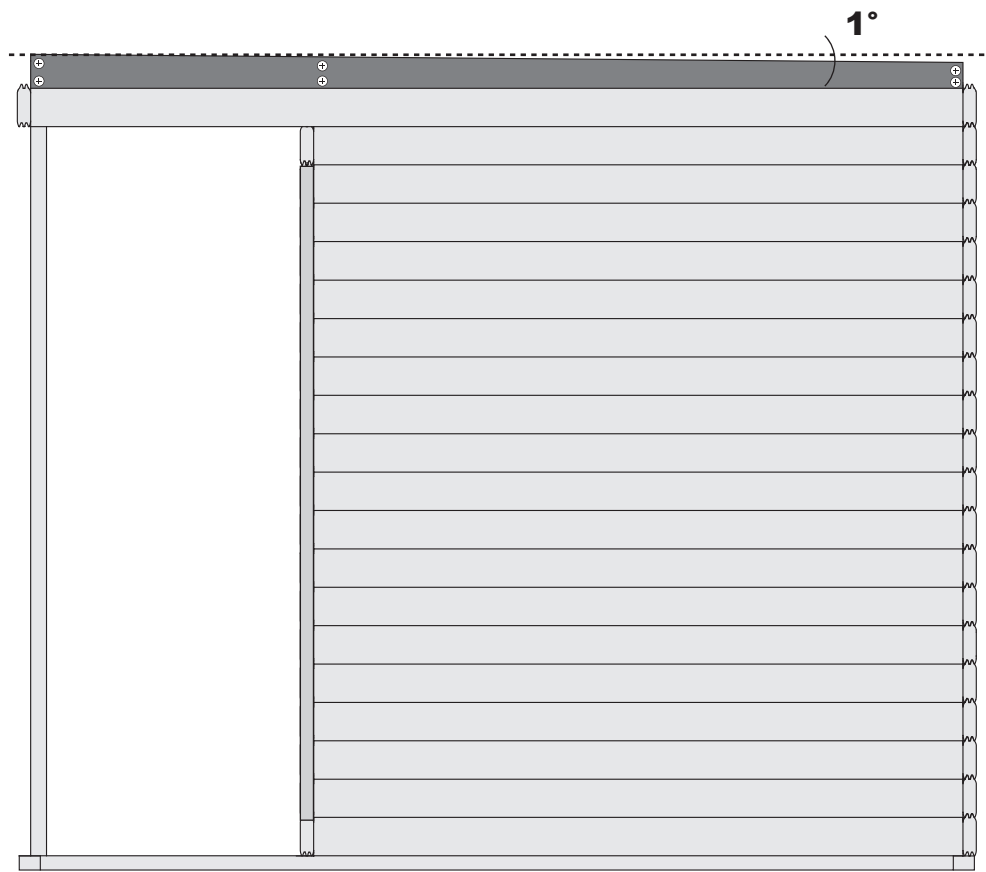


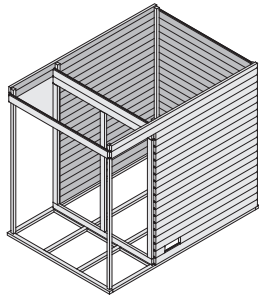
24x



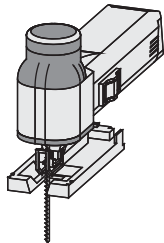
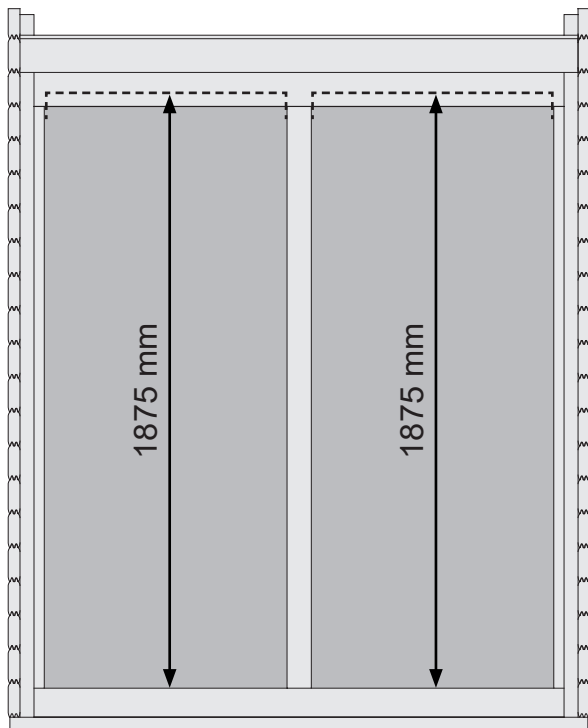
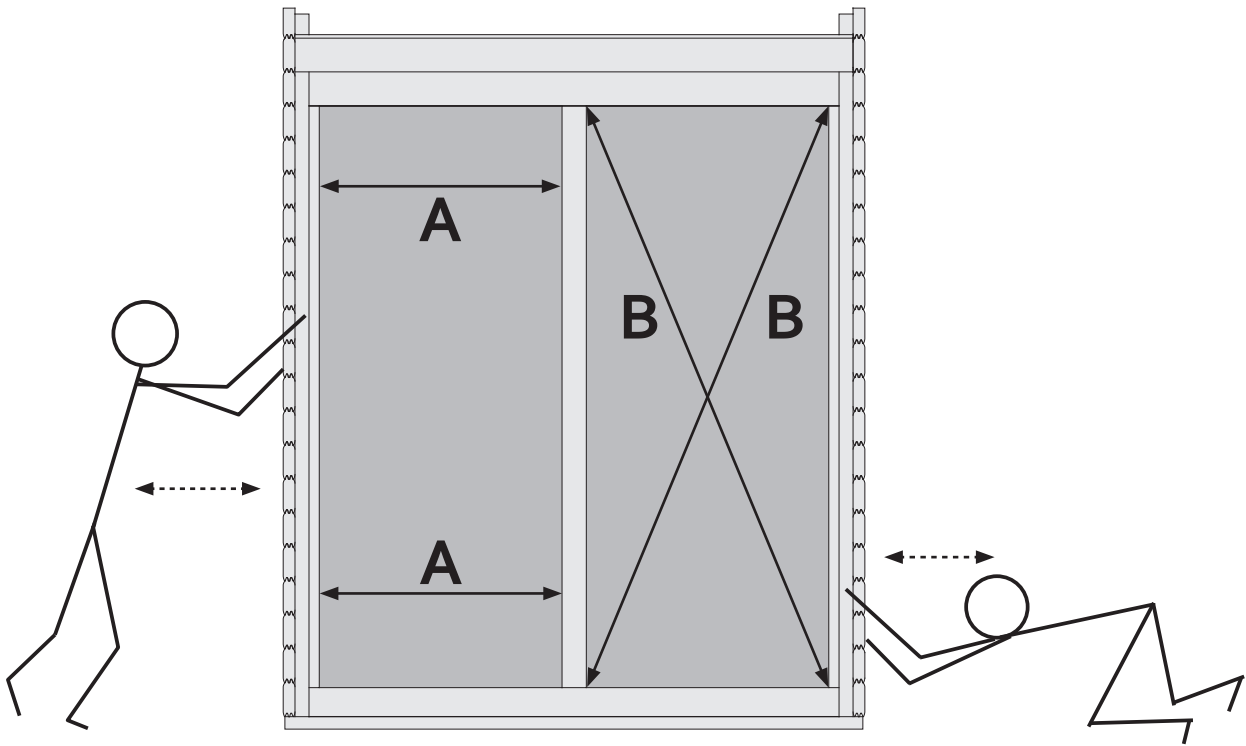


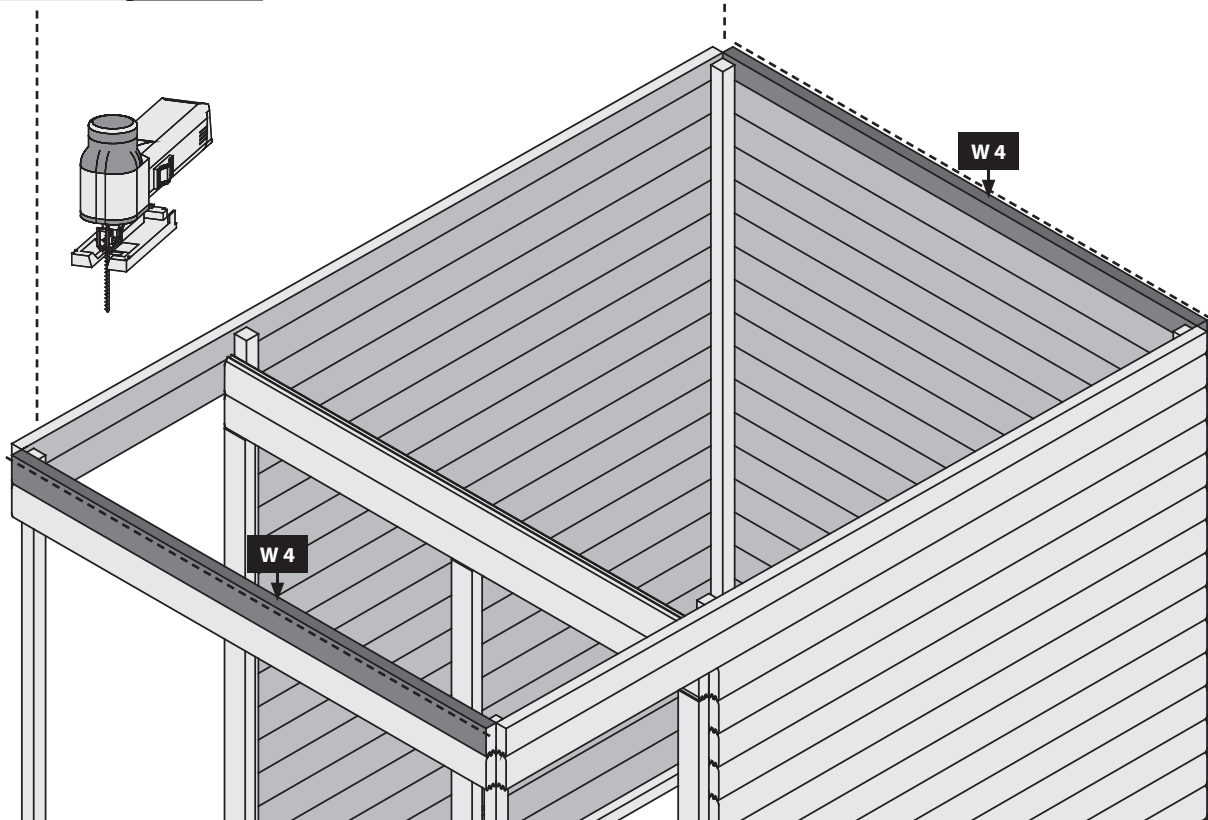
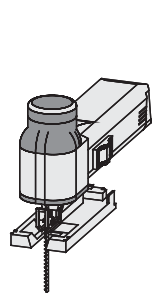
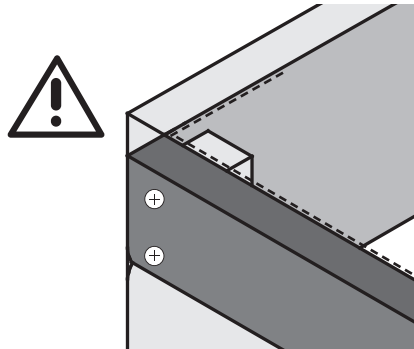
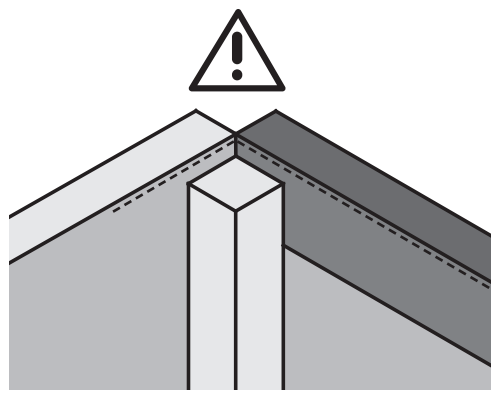
12x
Ø3 mm 5x70



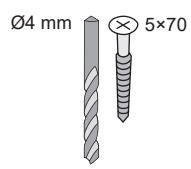


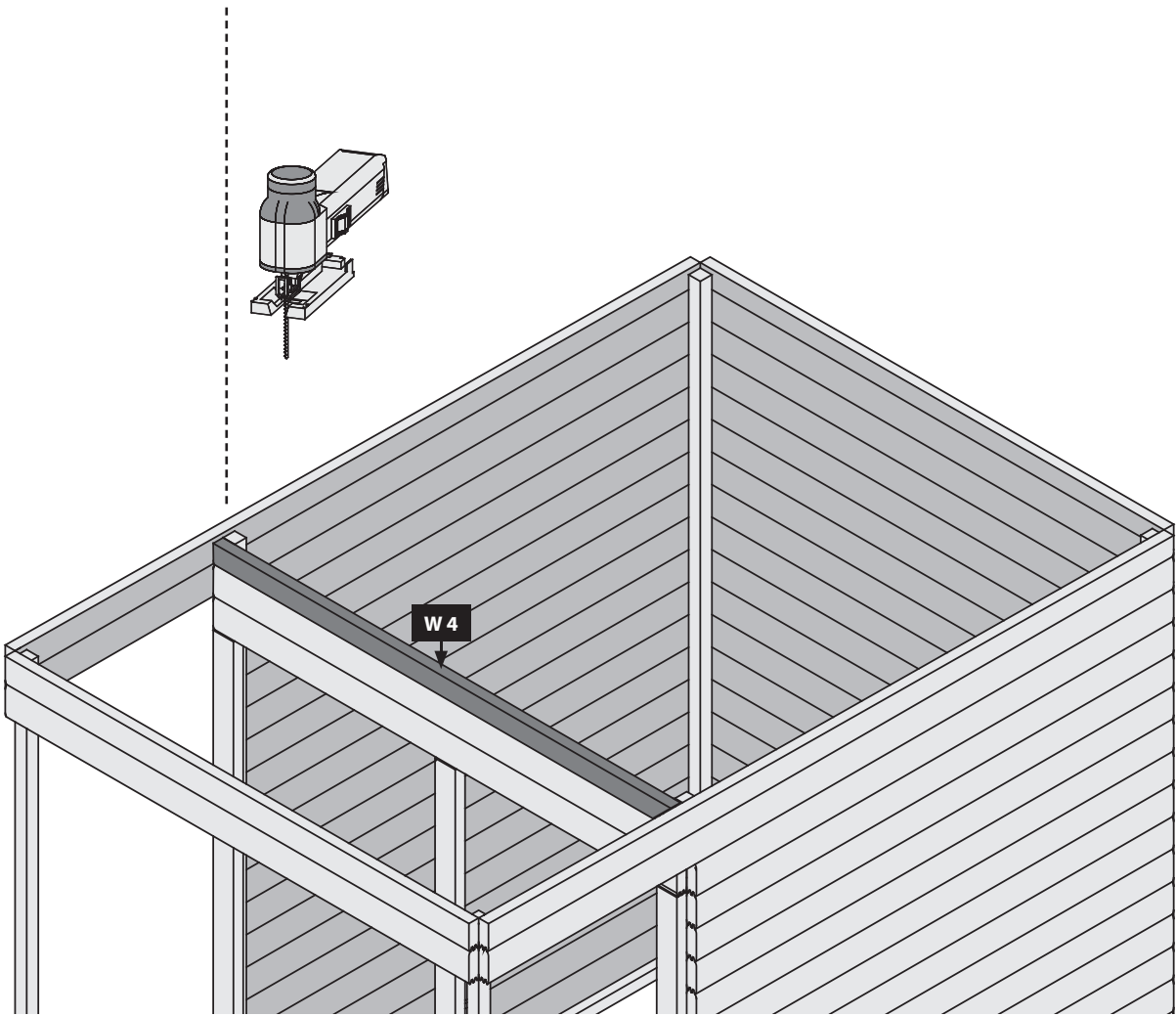
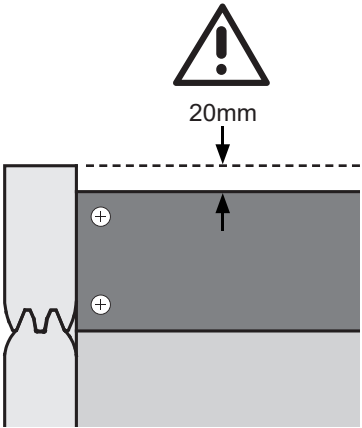
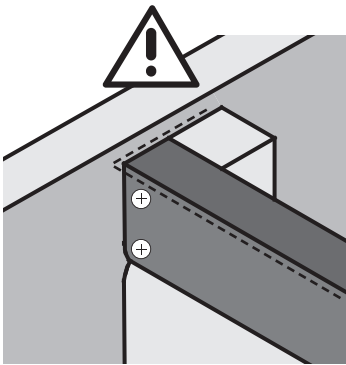
A=A
B=B



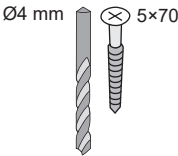


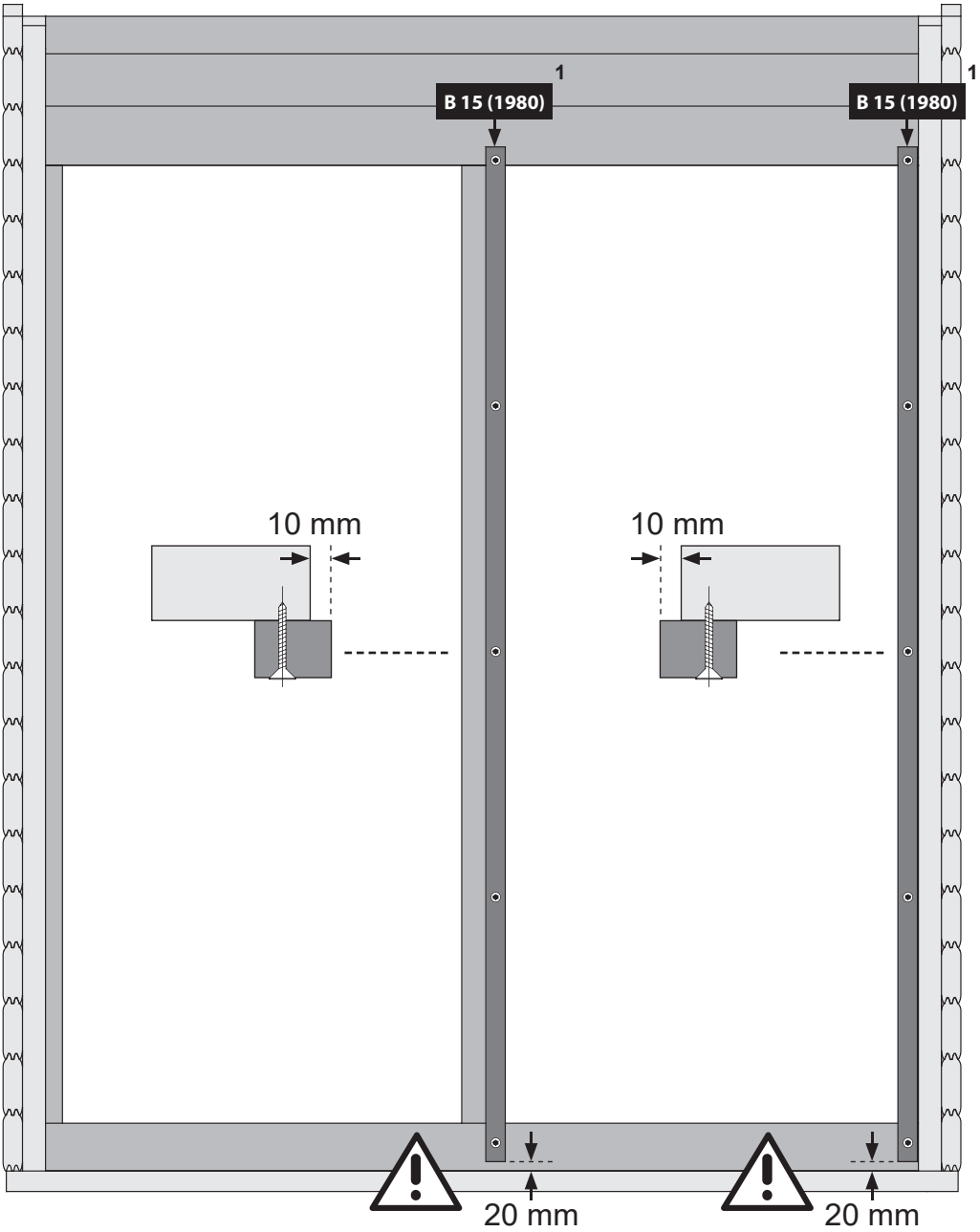
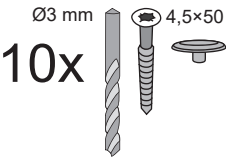
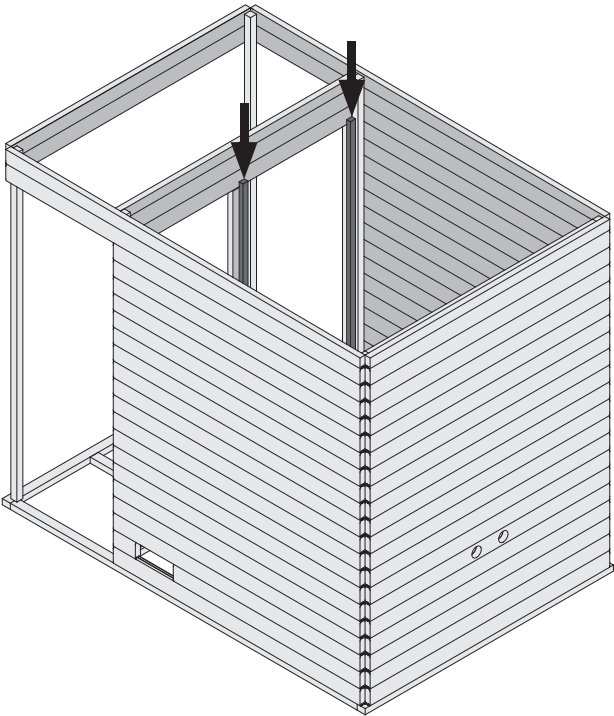
8x

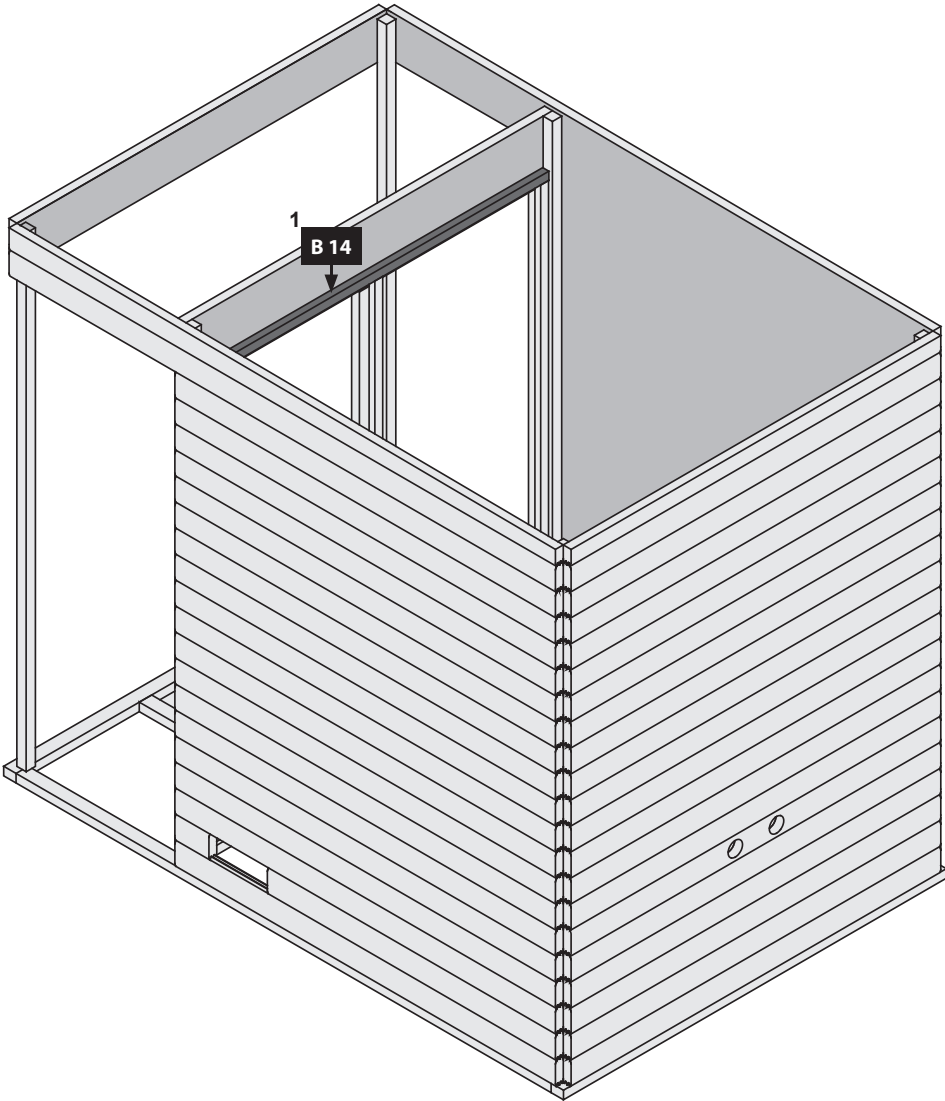




4x

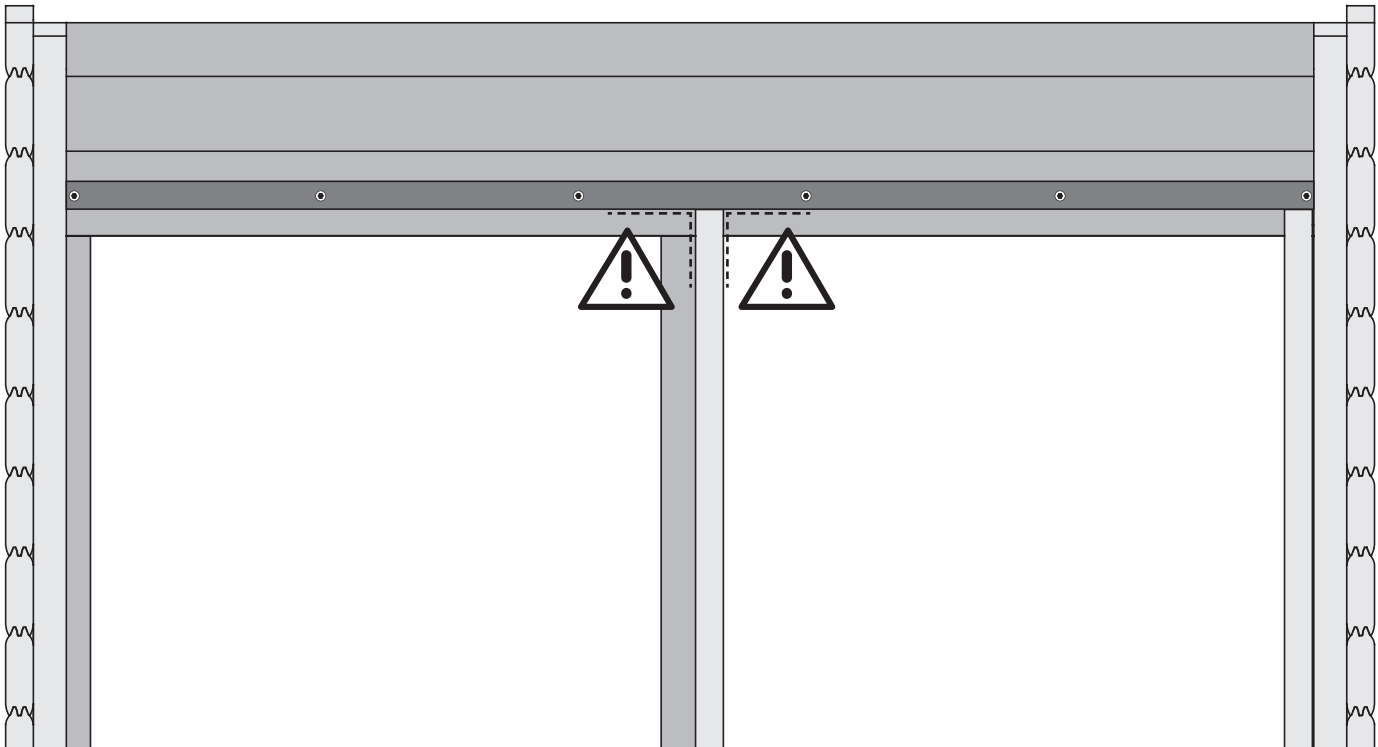
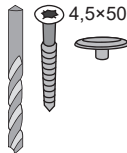


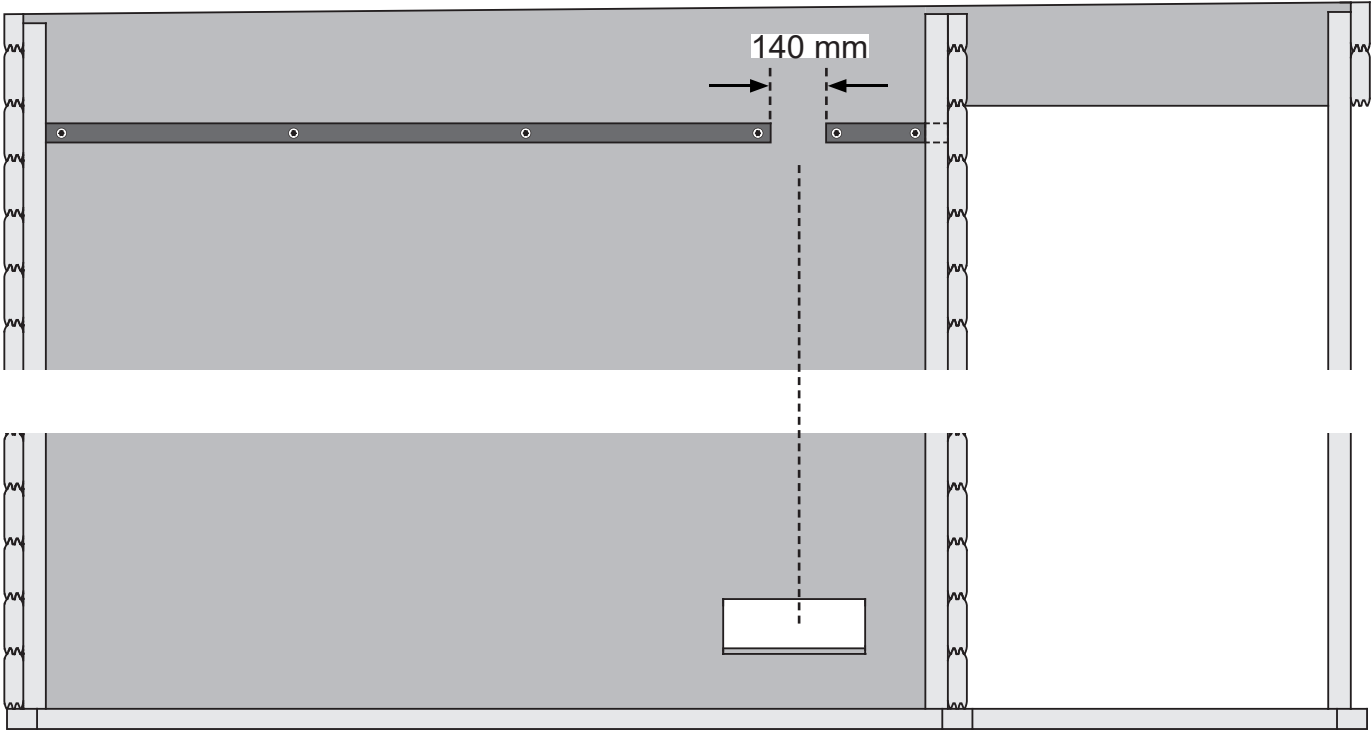
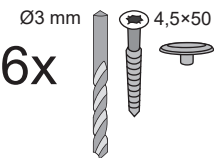
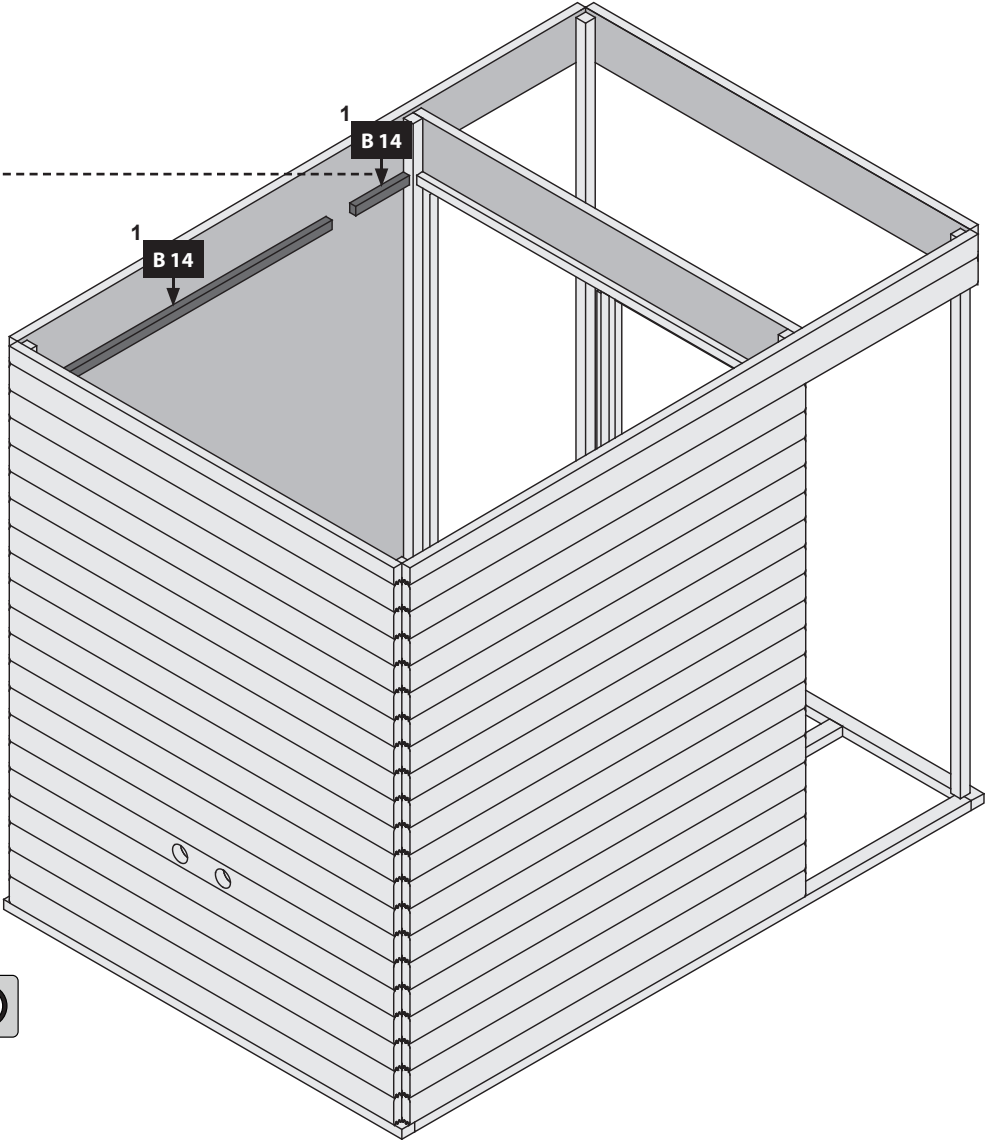
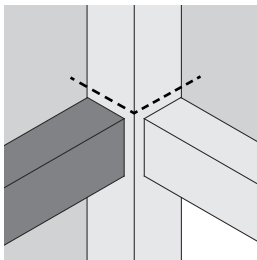


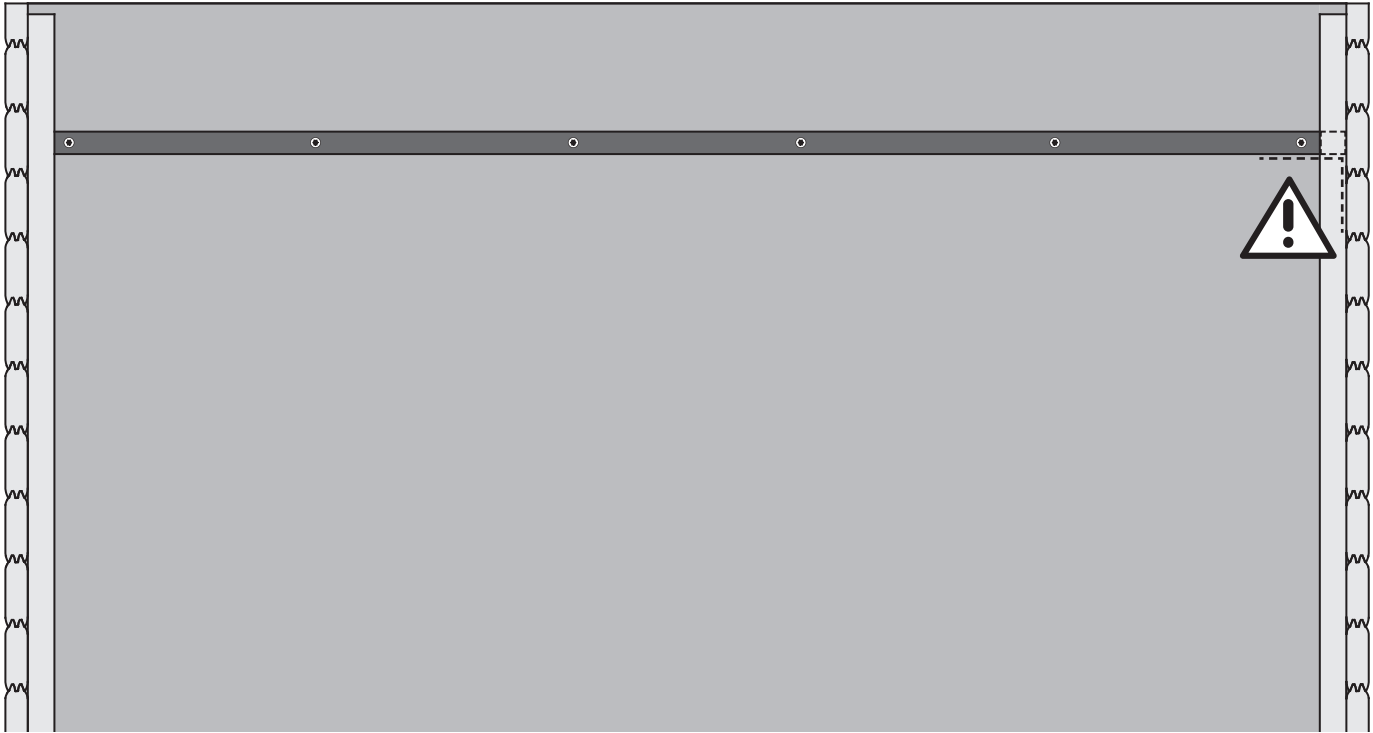
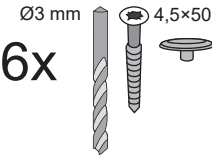
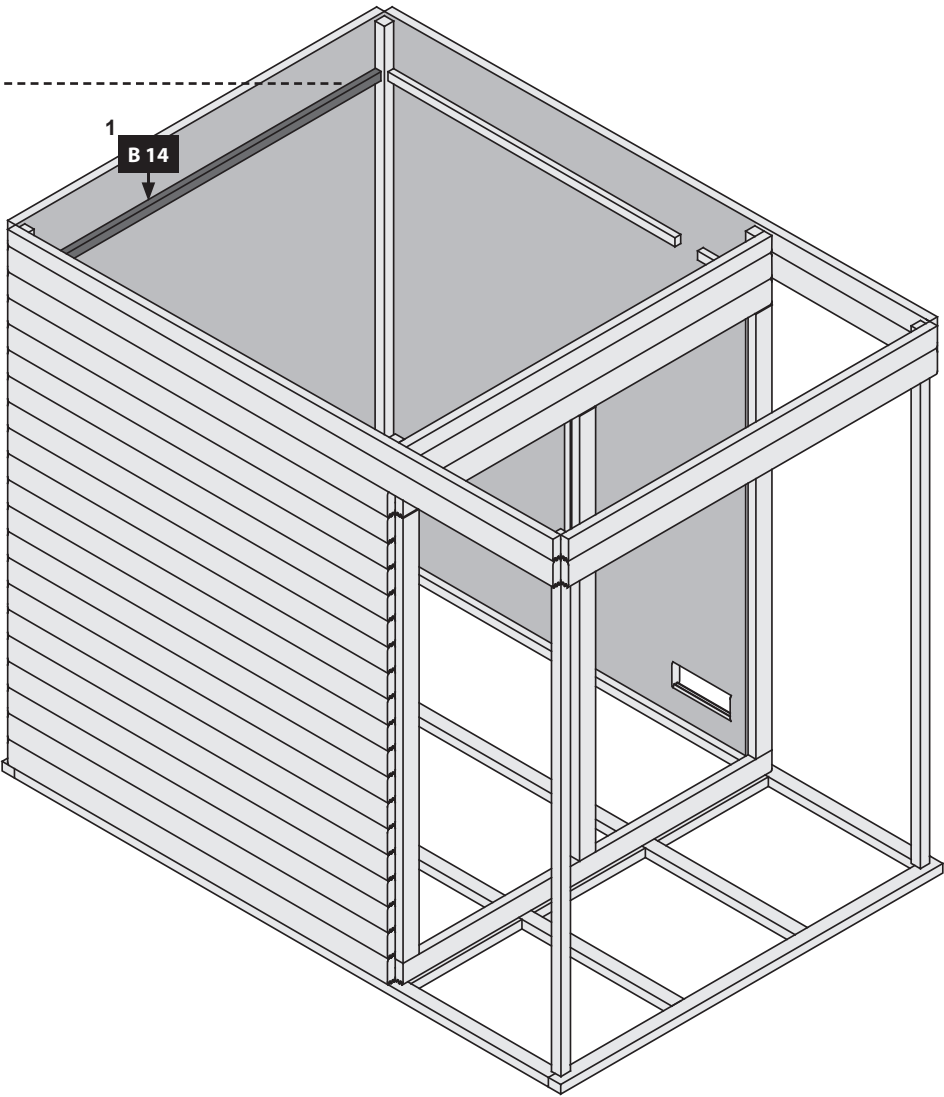
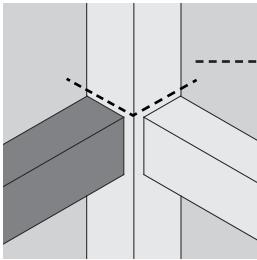


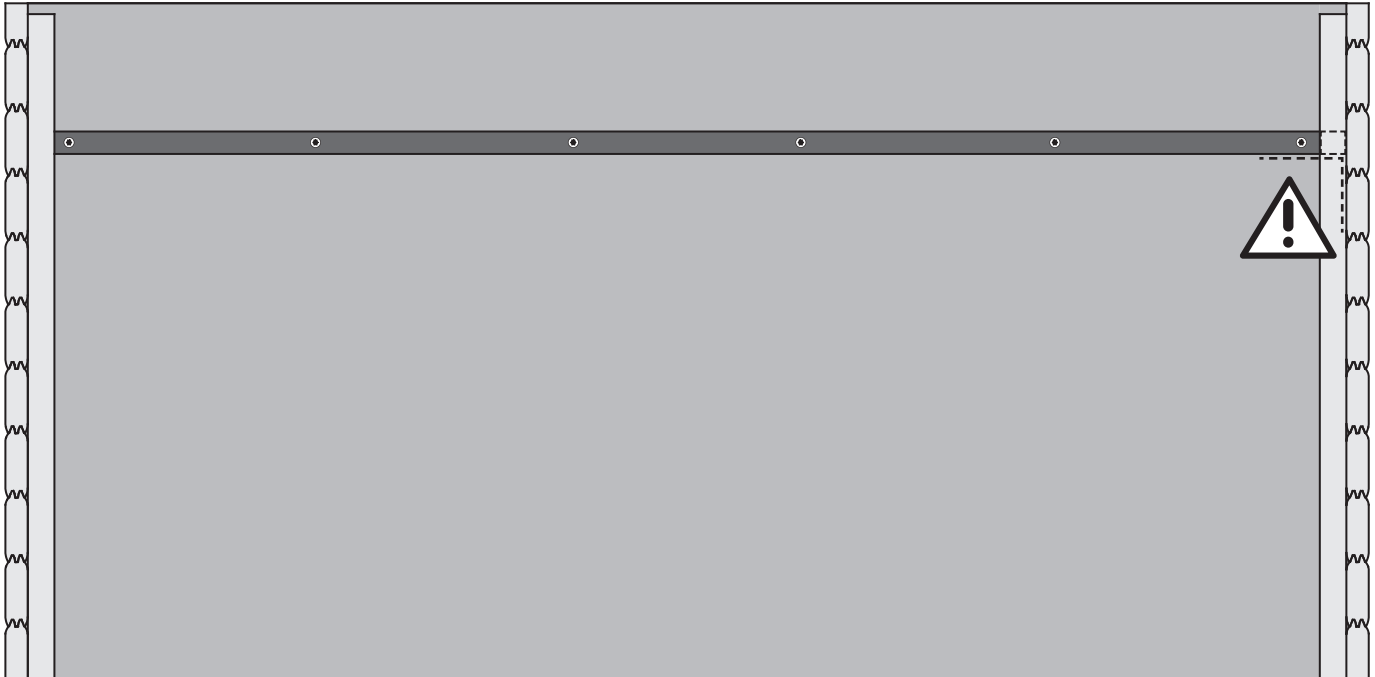
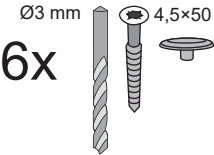
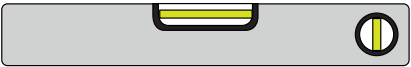
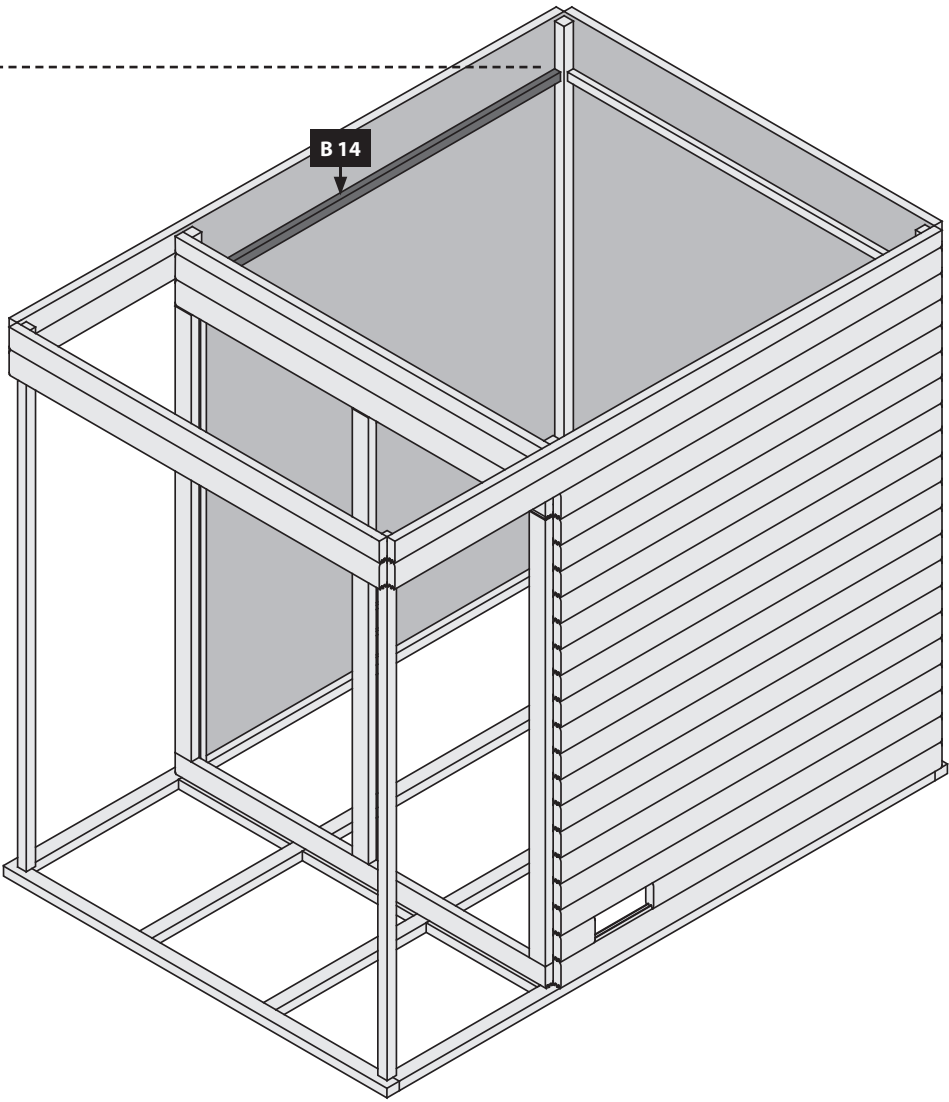
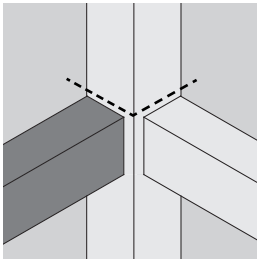
Ø3 mm 4,5×50

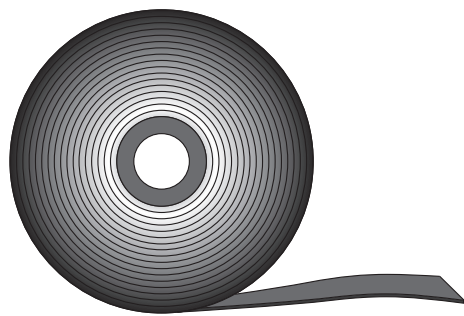
6x



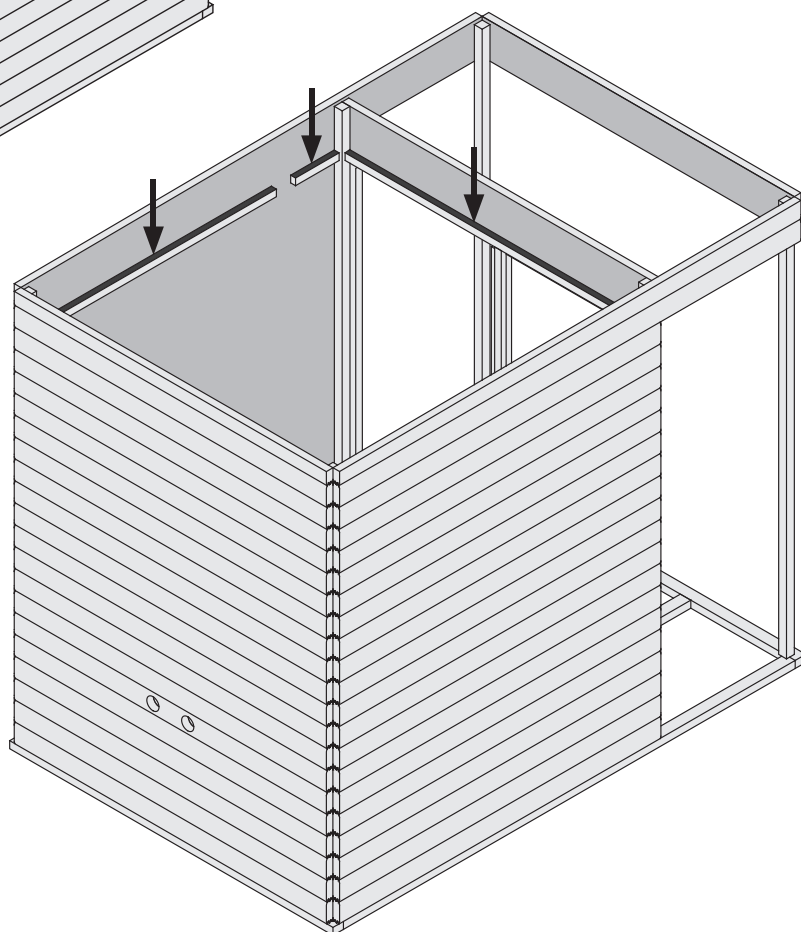
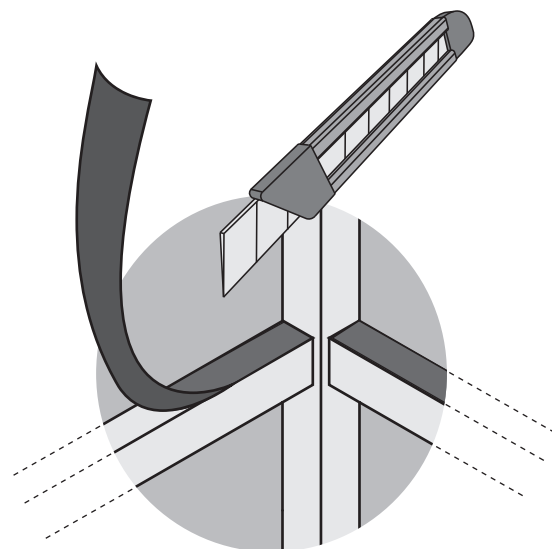
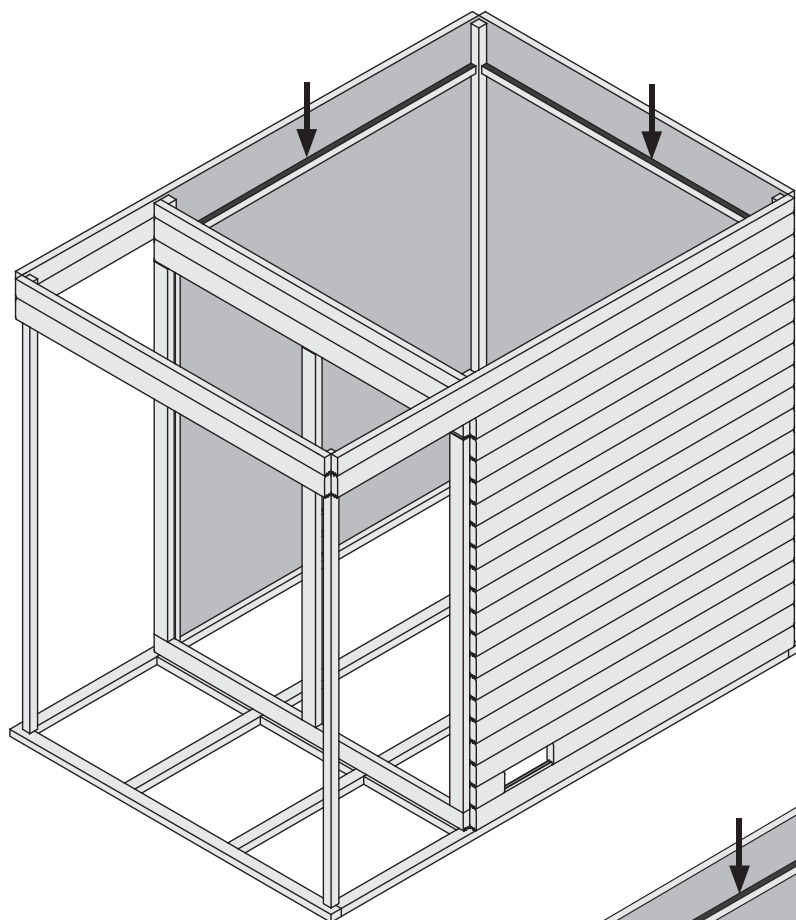


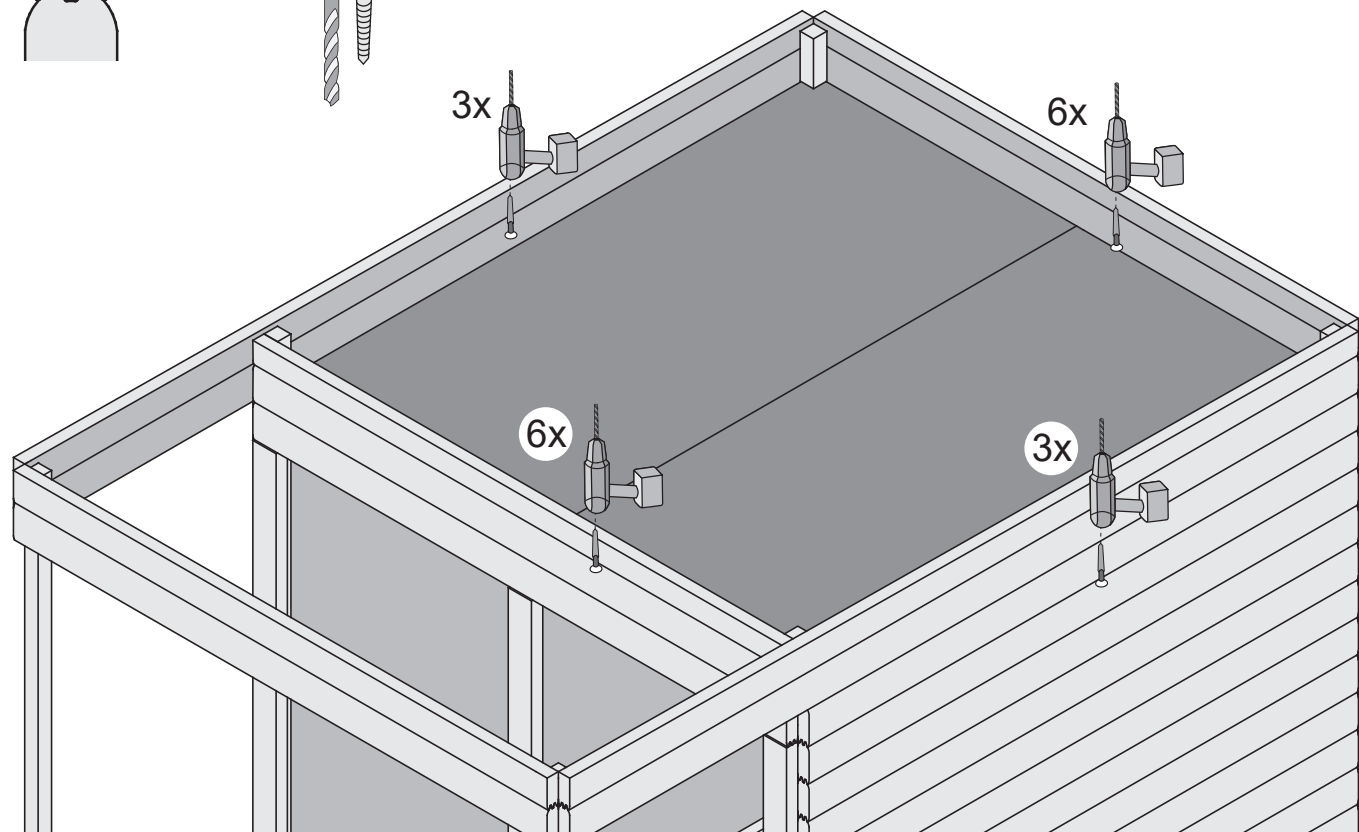
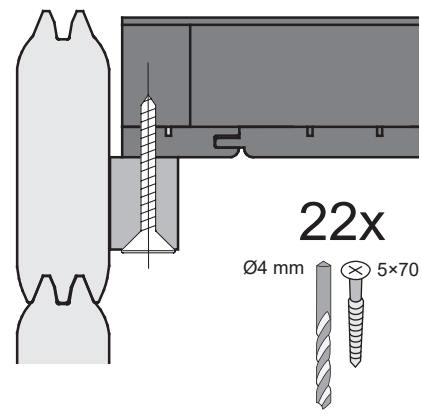
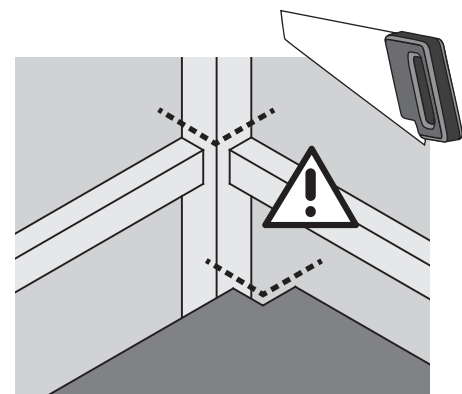
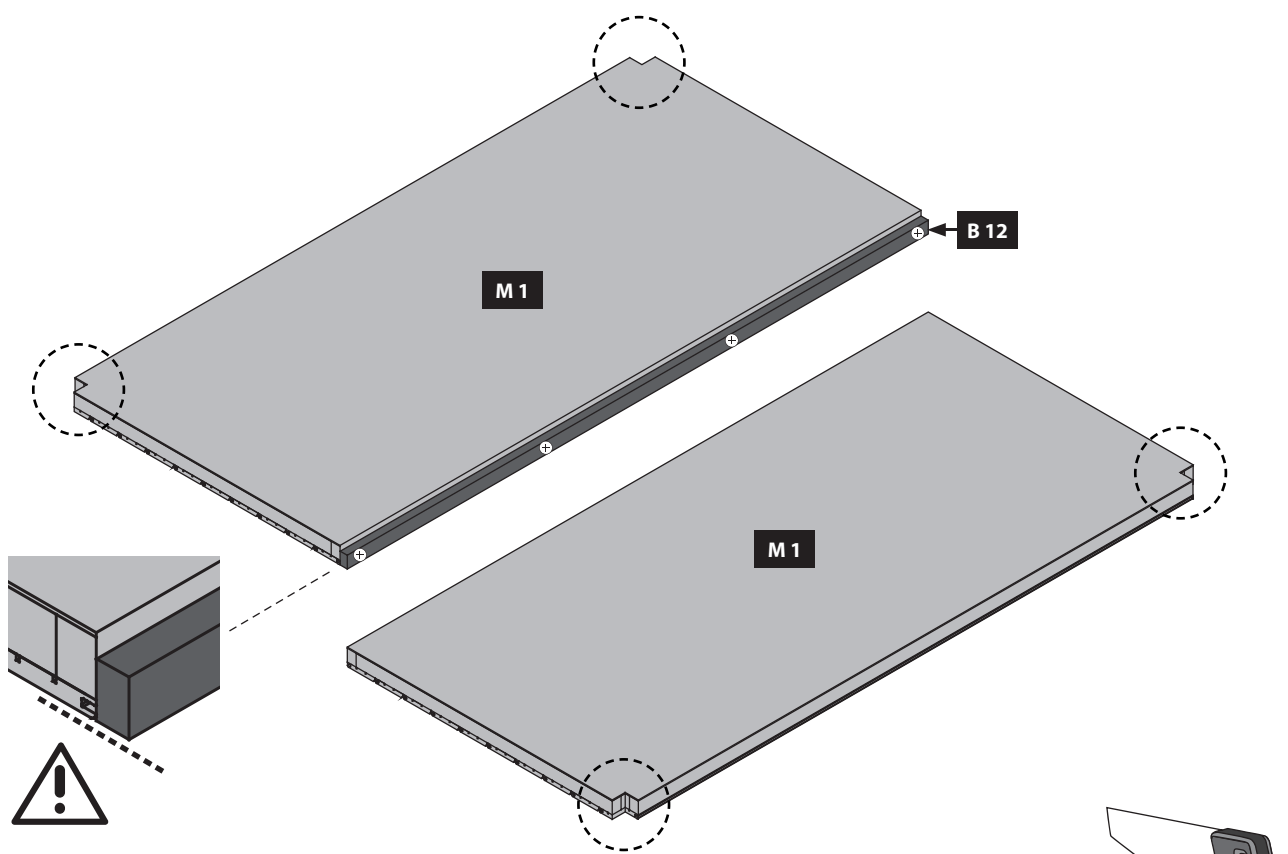


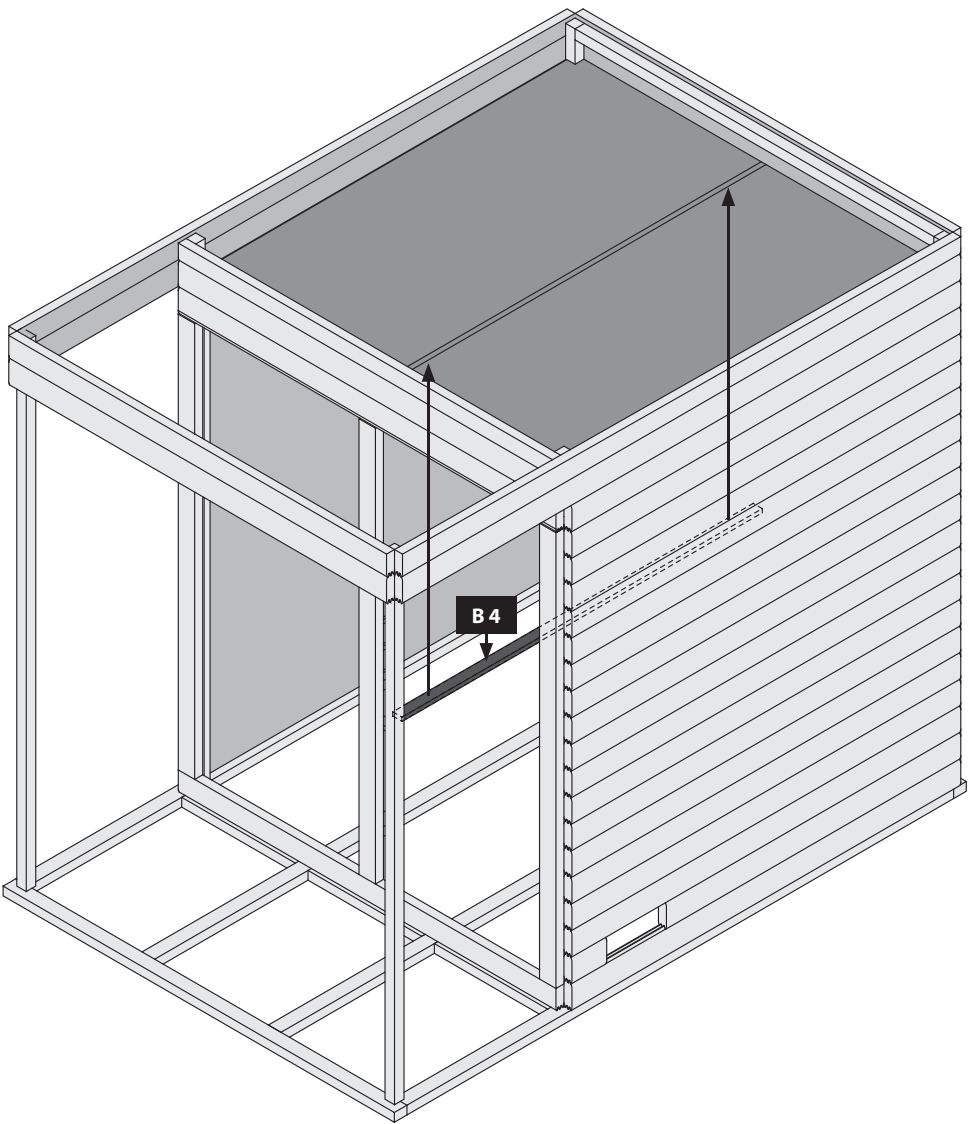
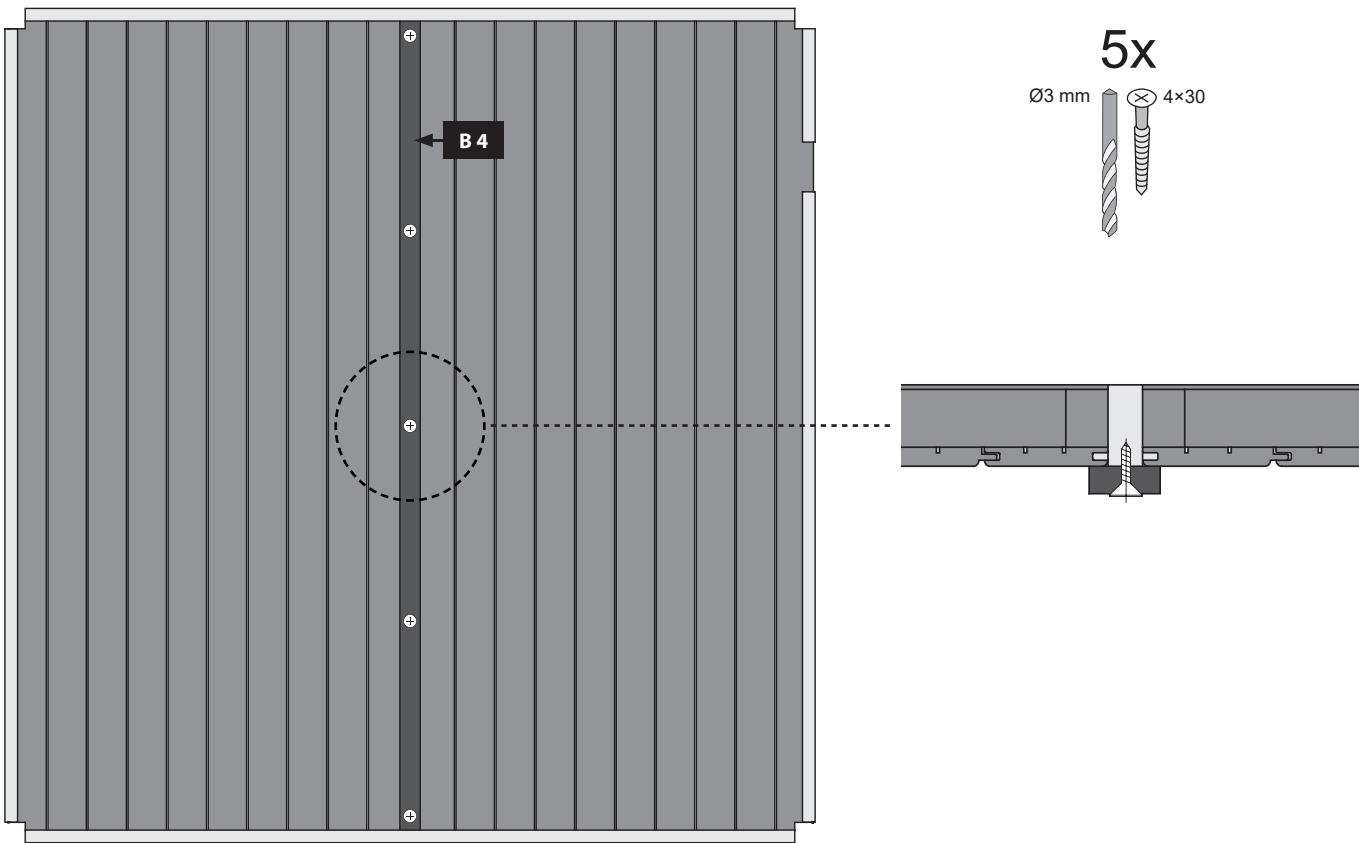




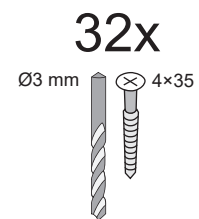
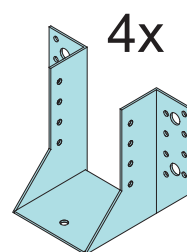
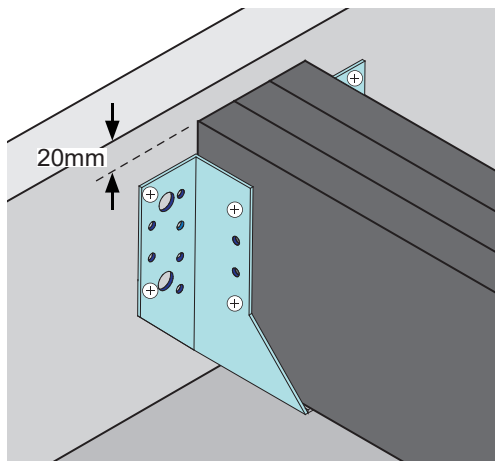
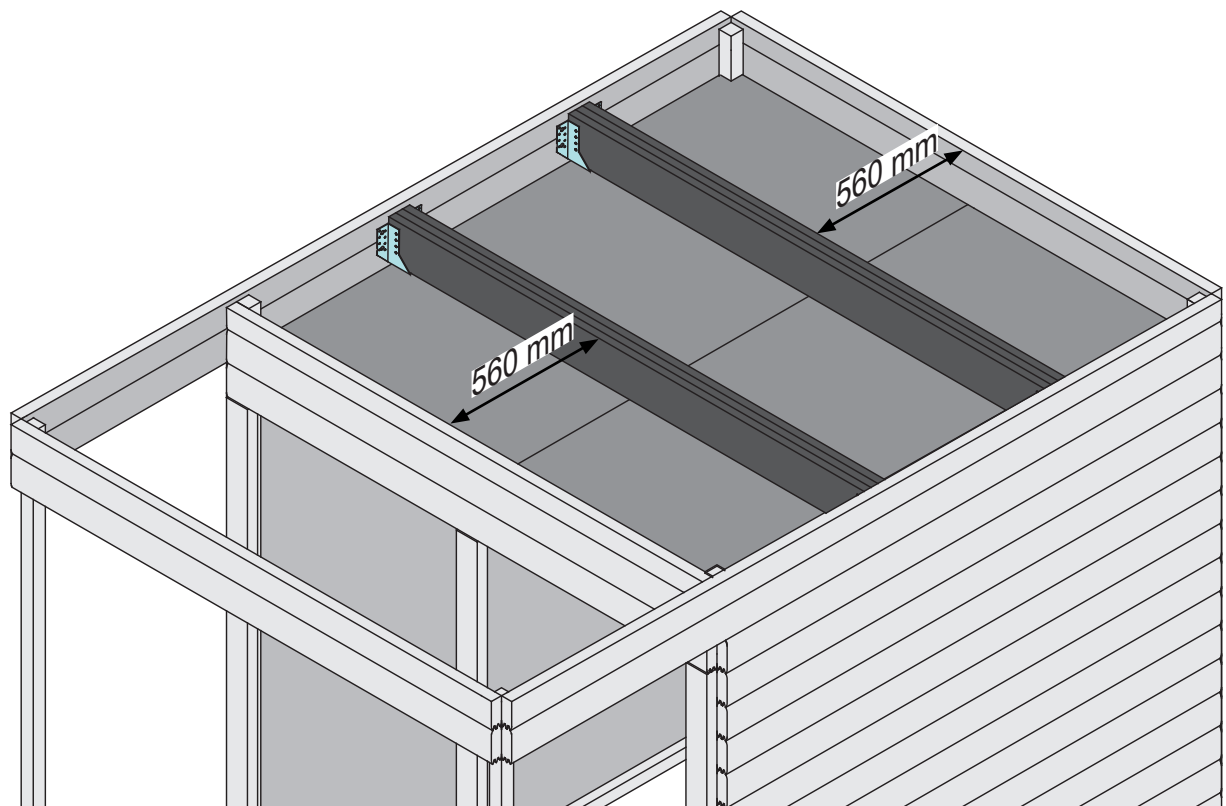
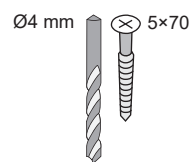
19

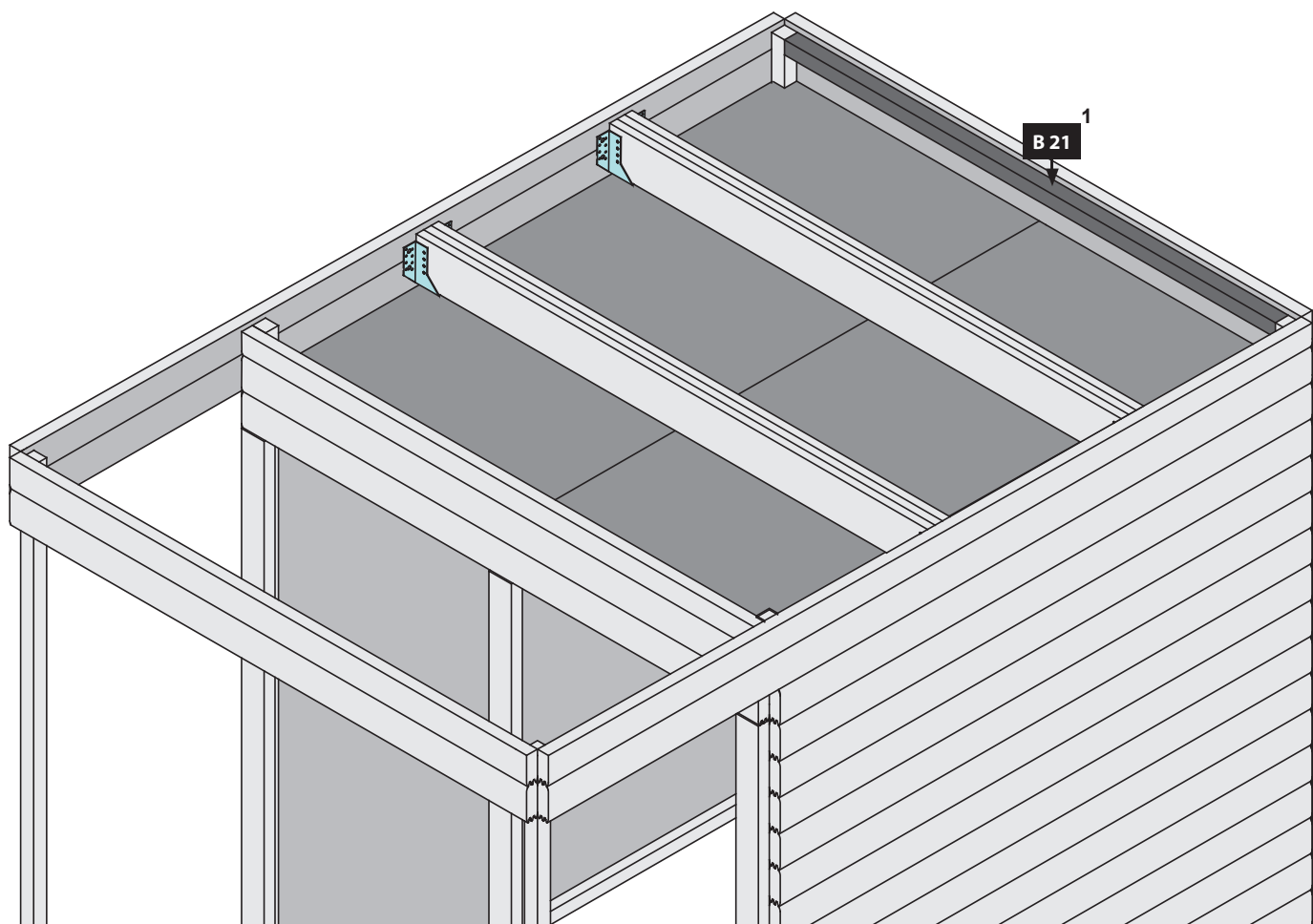
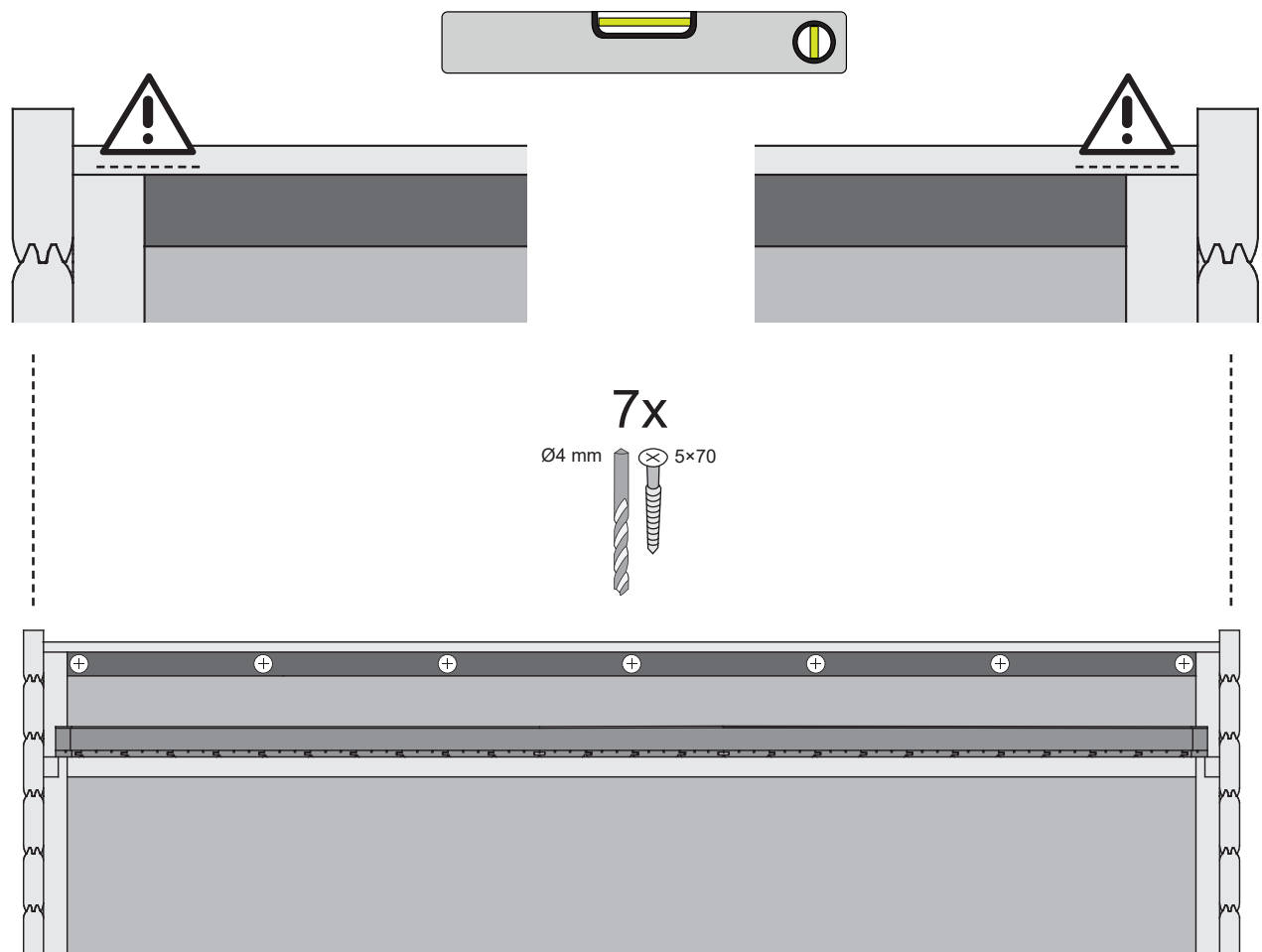


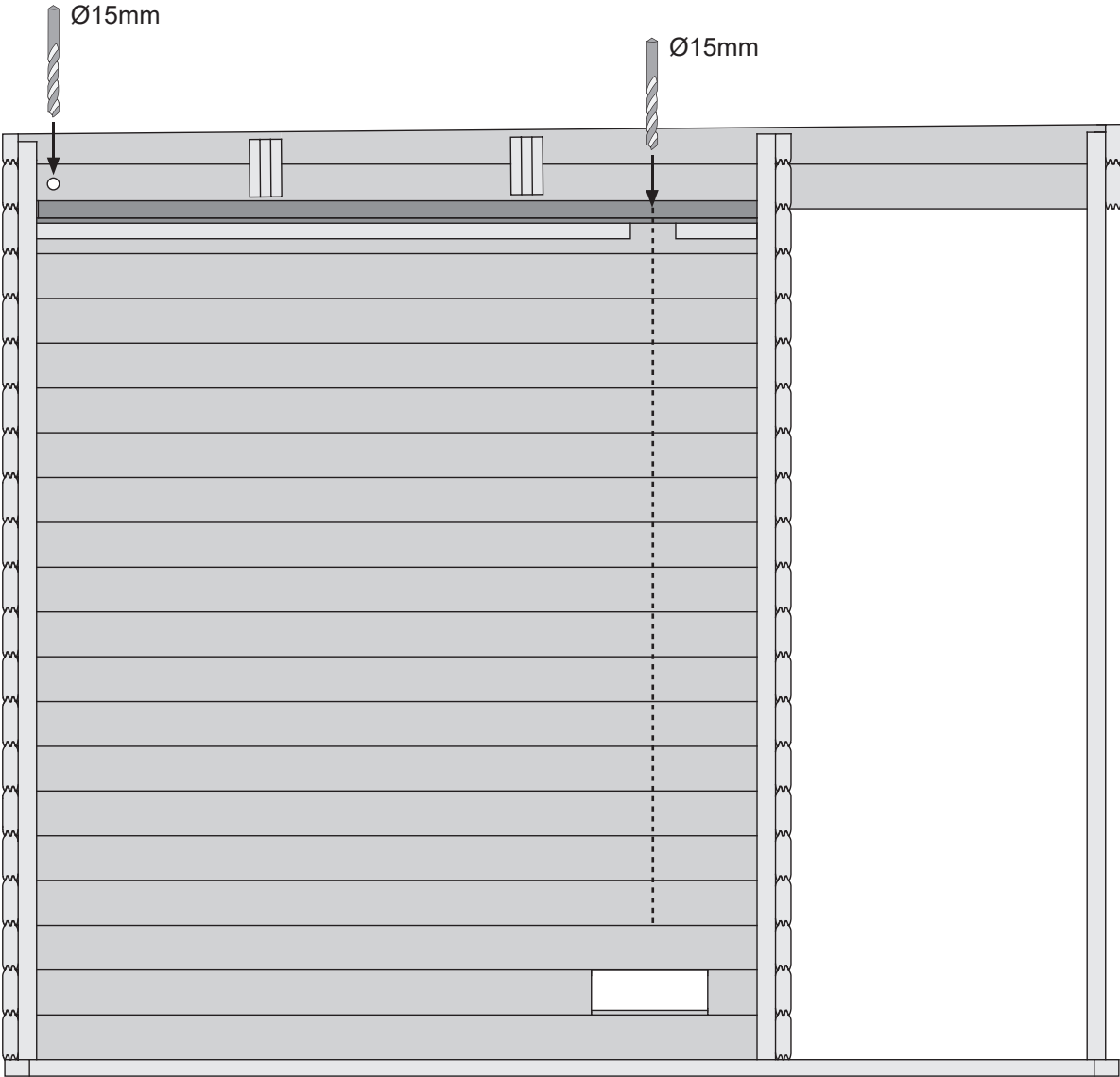
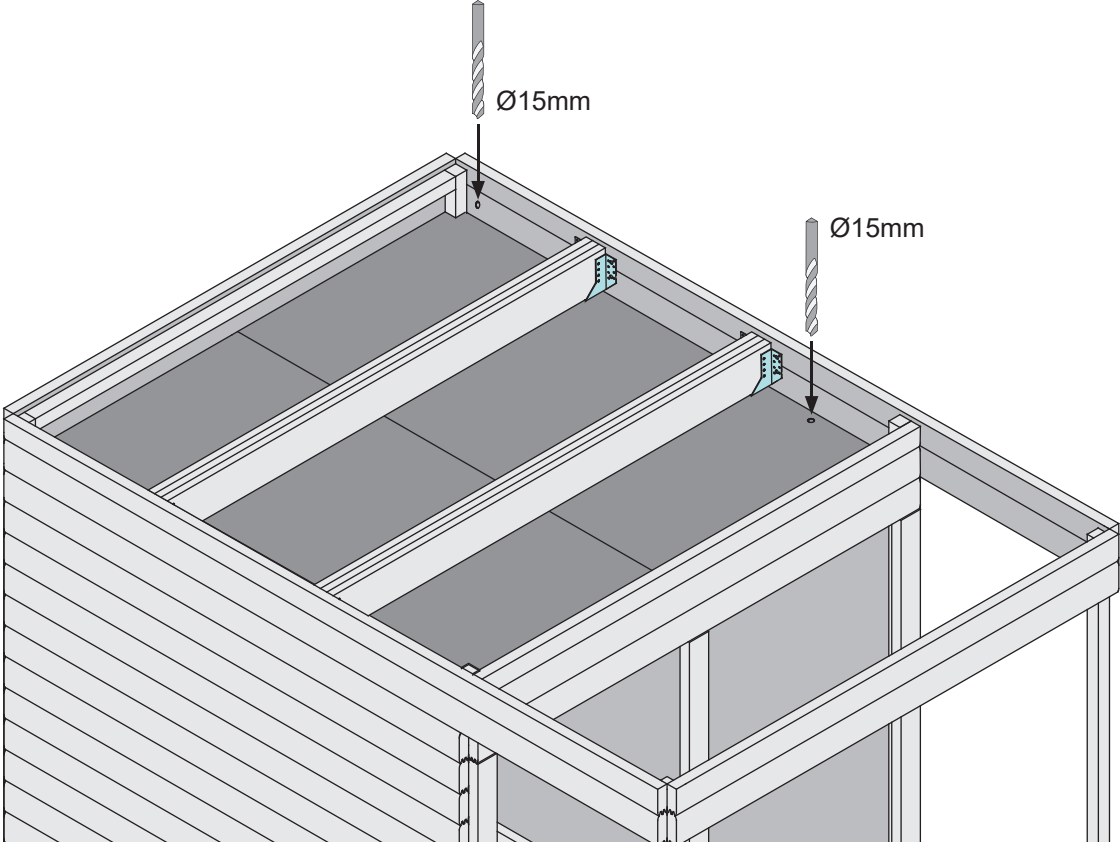


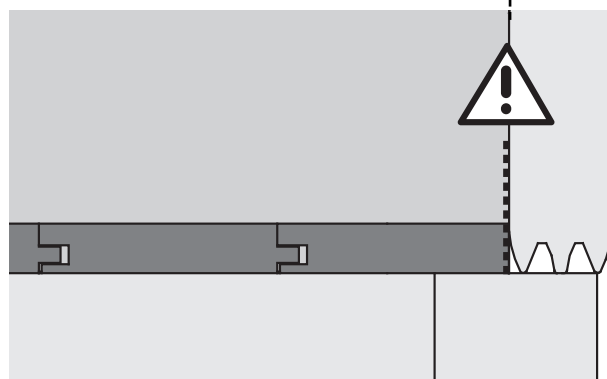
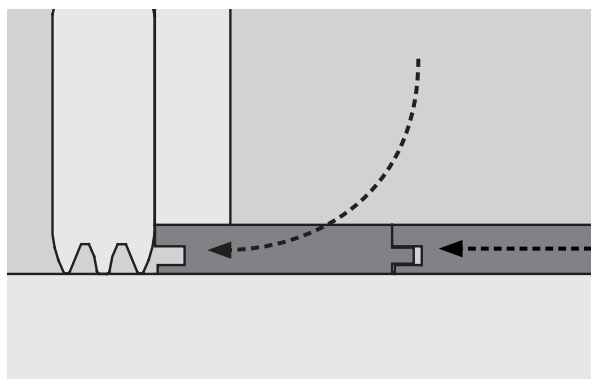
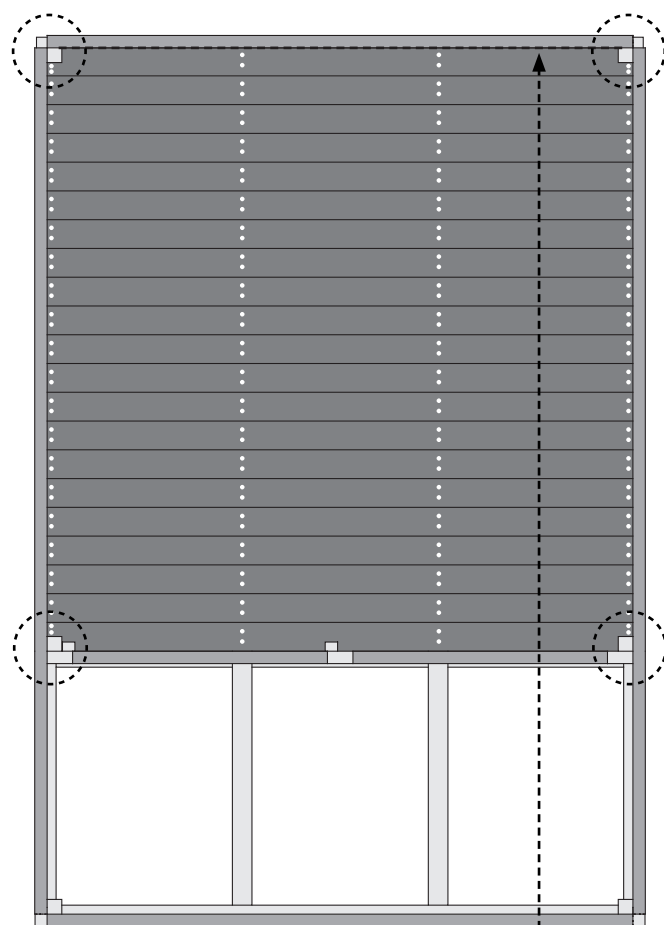
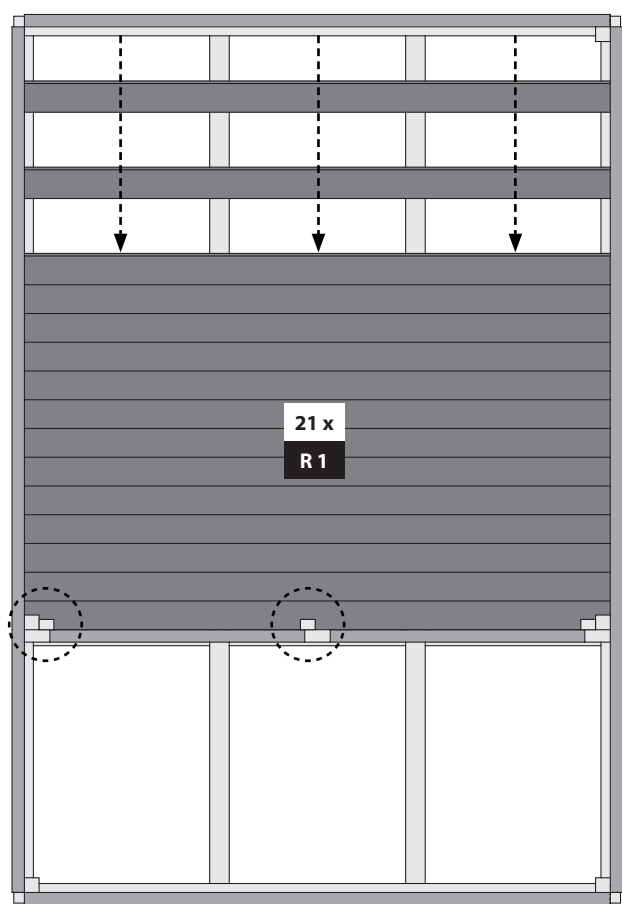
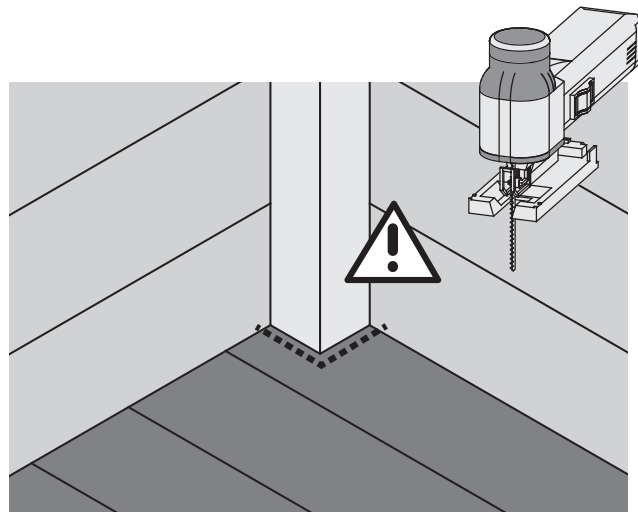
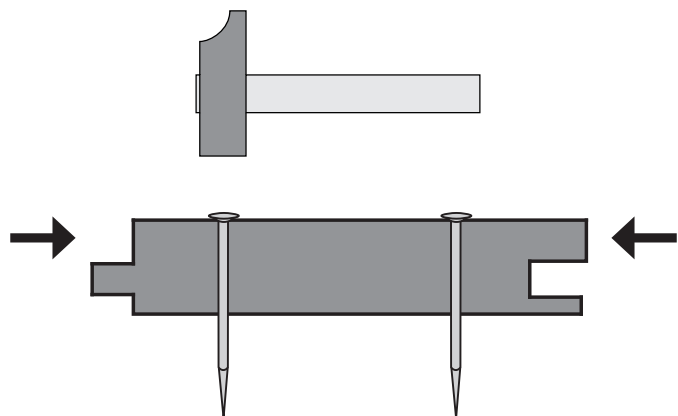


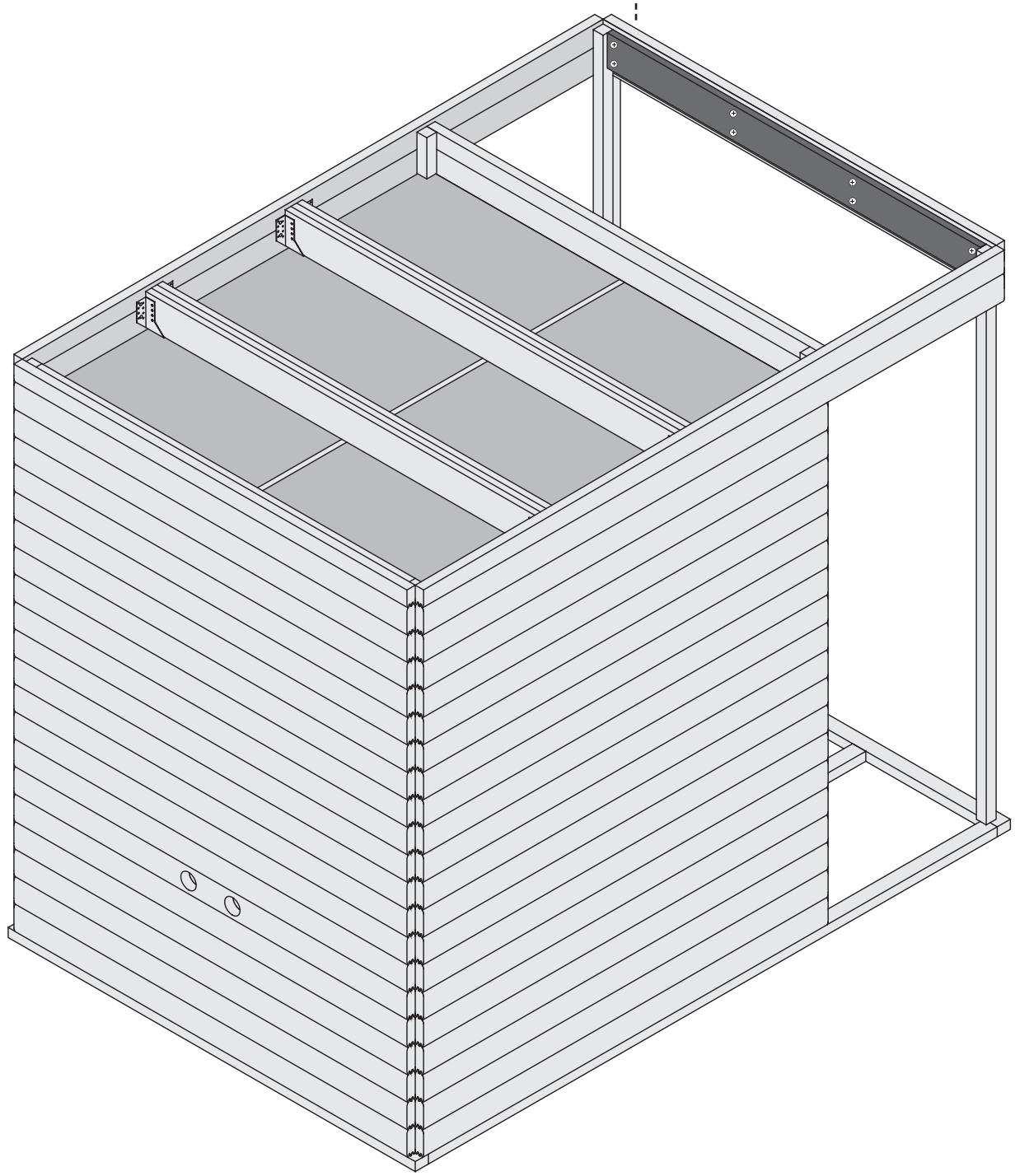
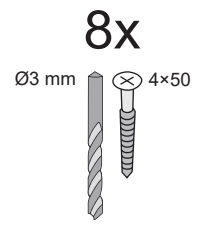
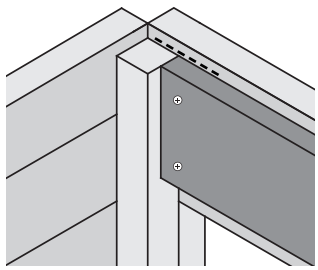
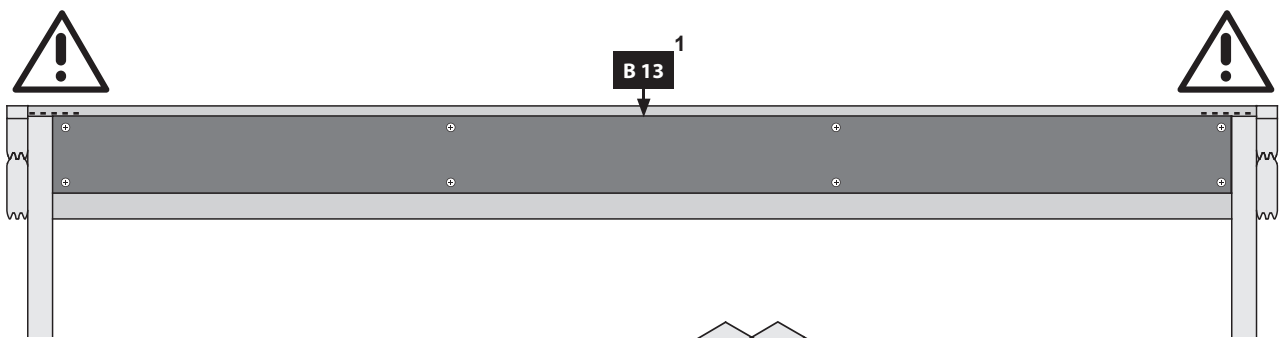
48x



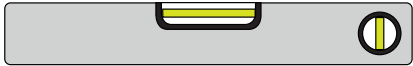




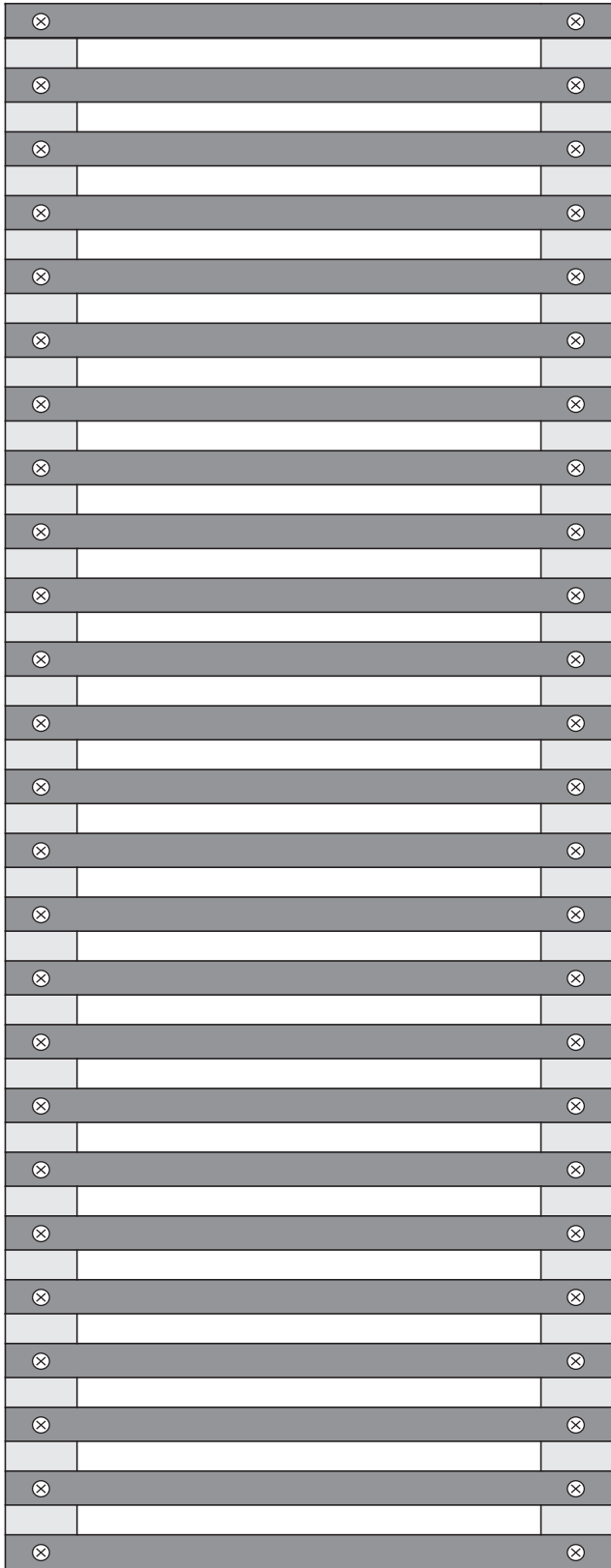
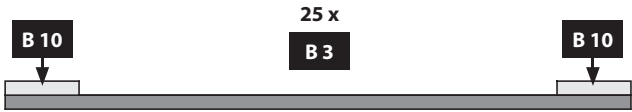
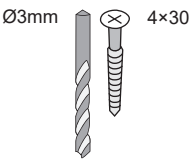




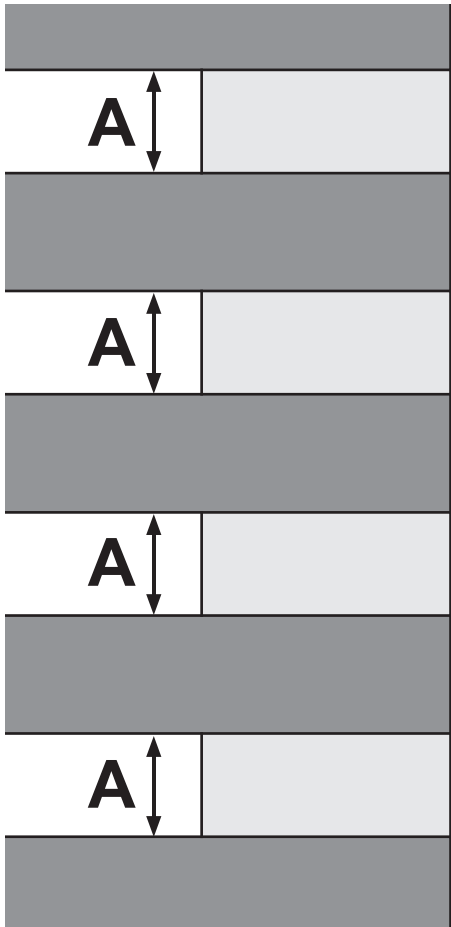
2x



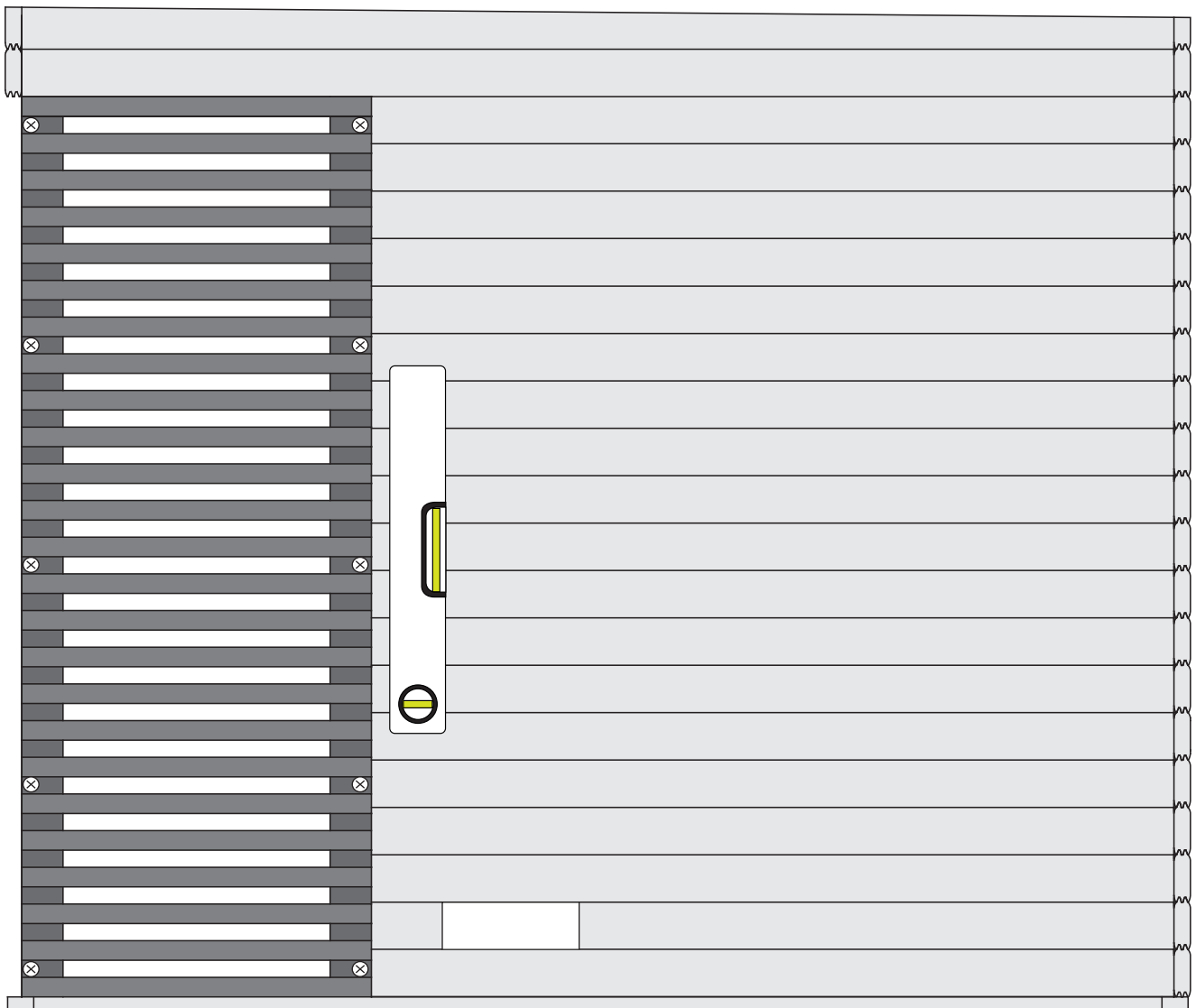
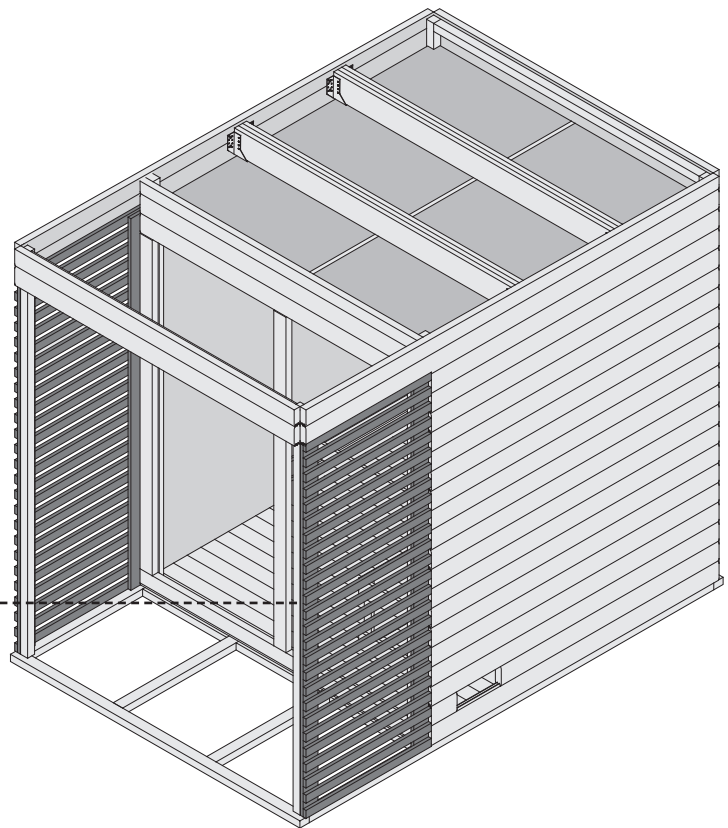
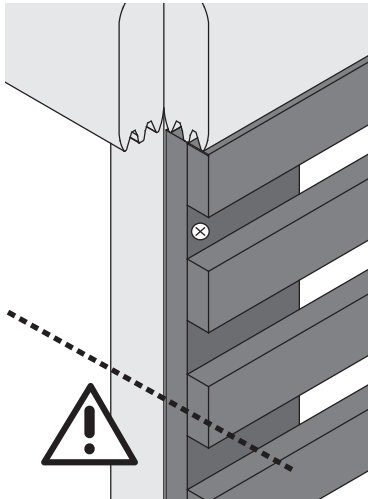
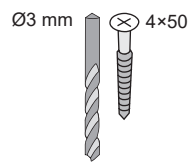
100x

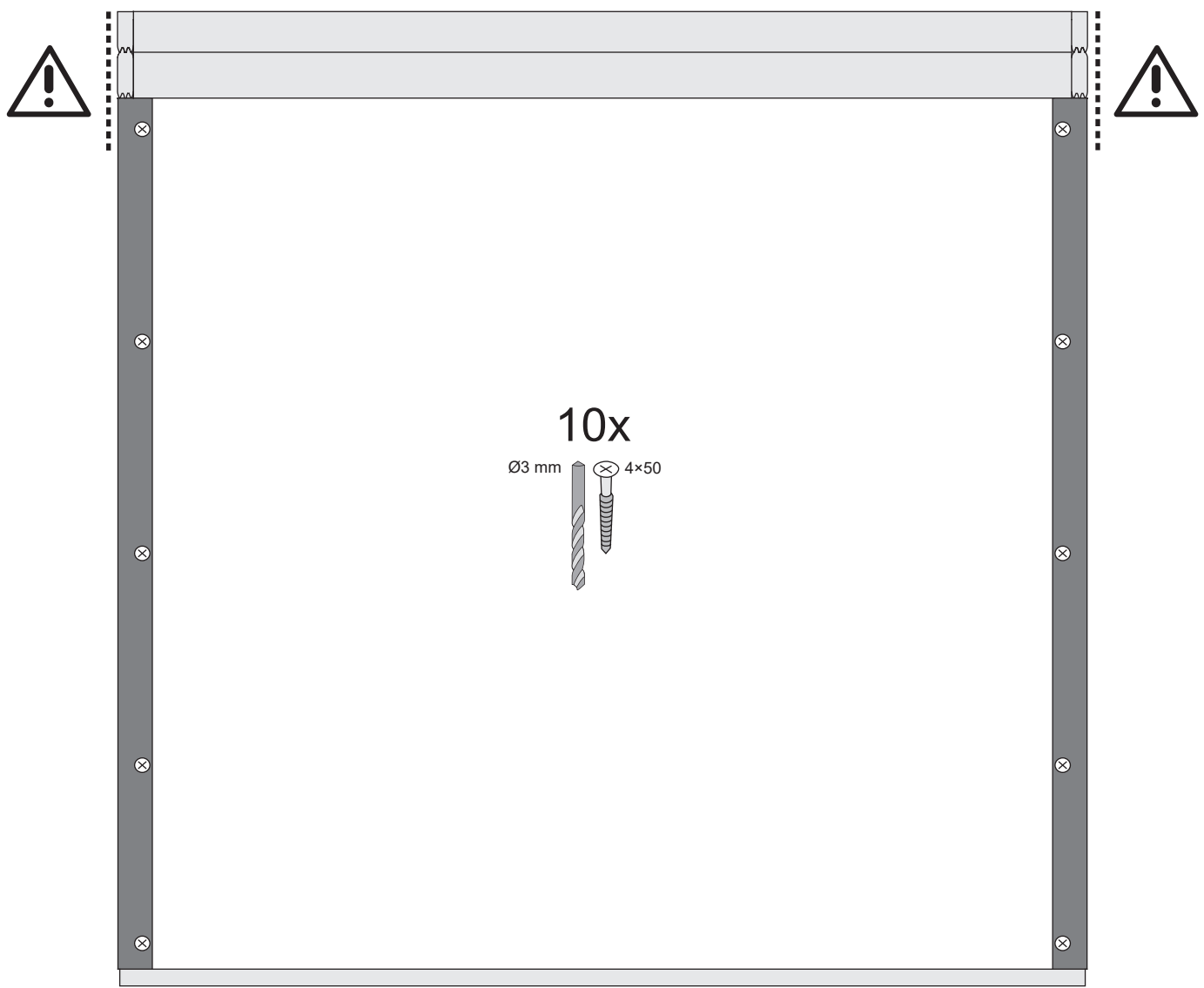
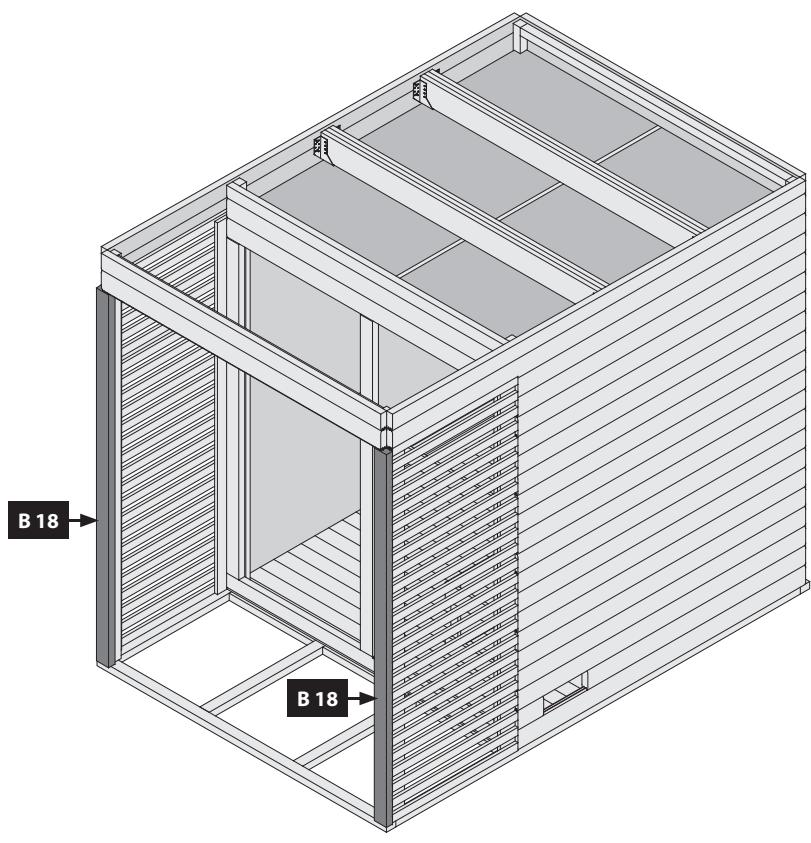


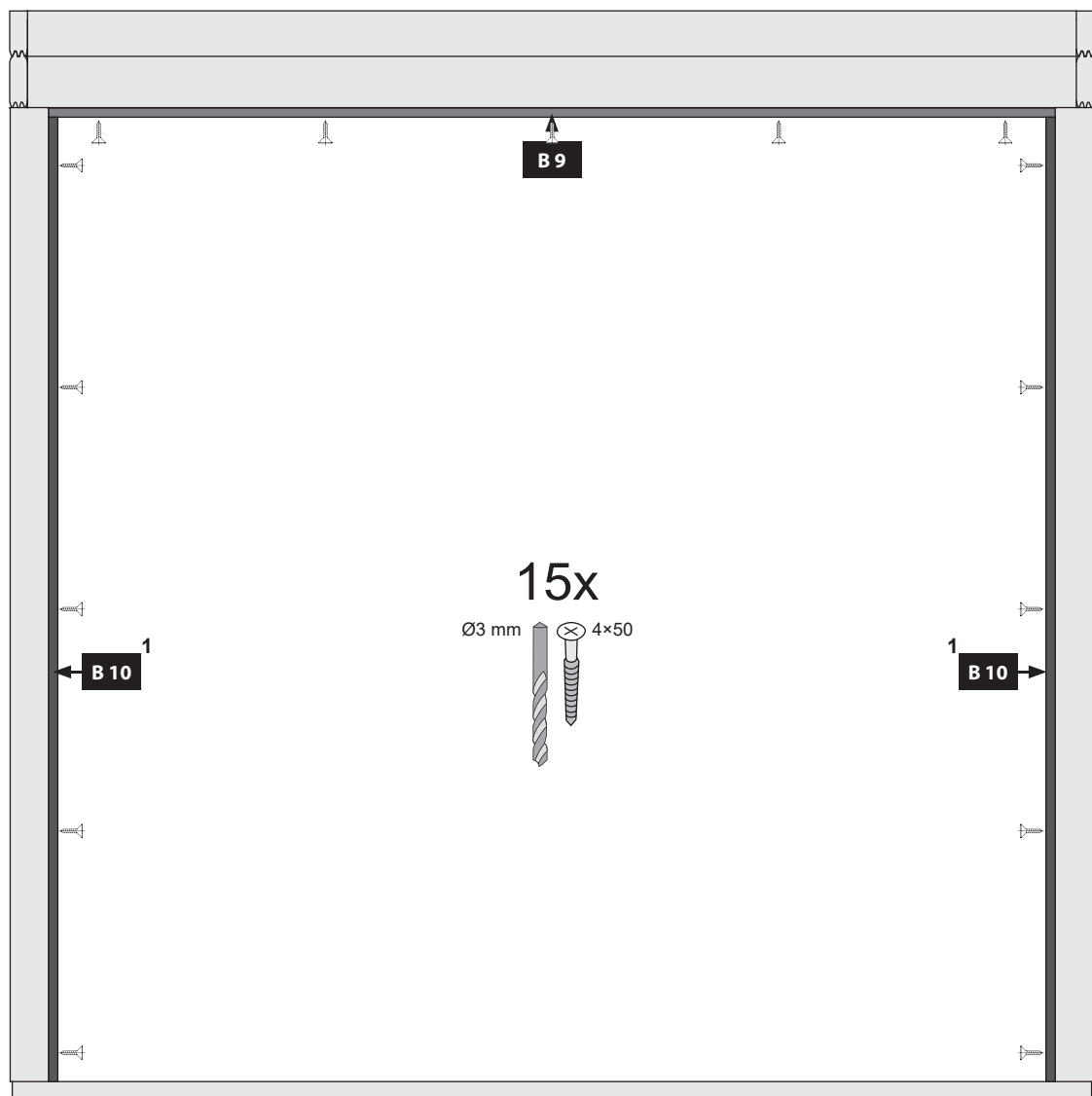
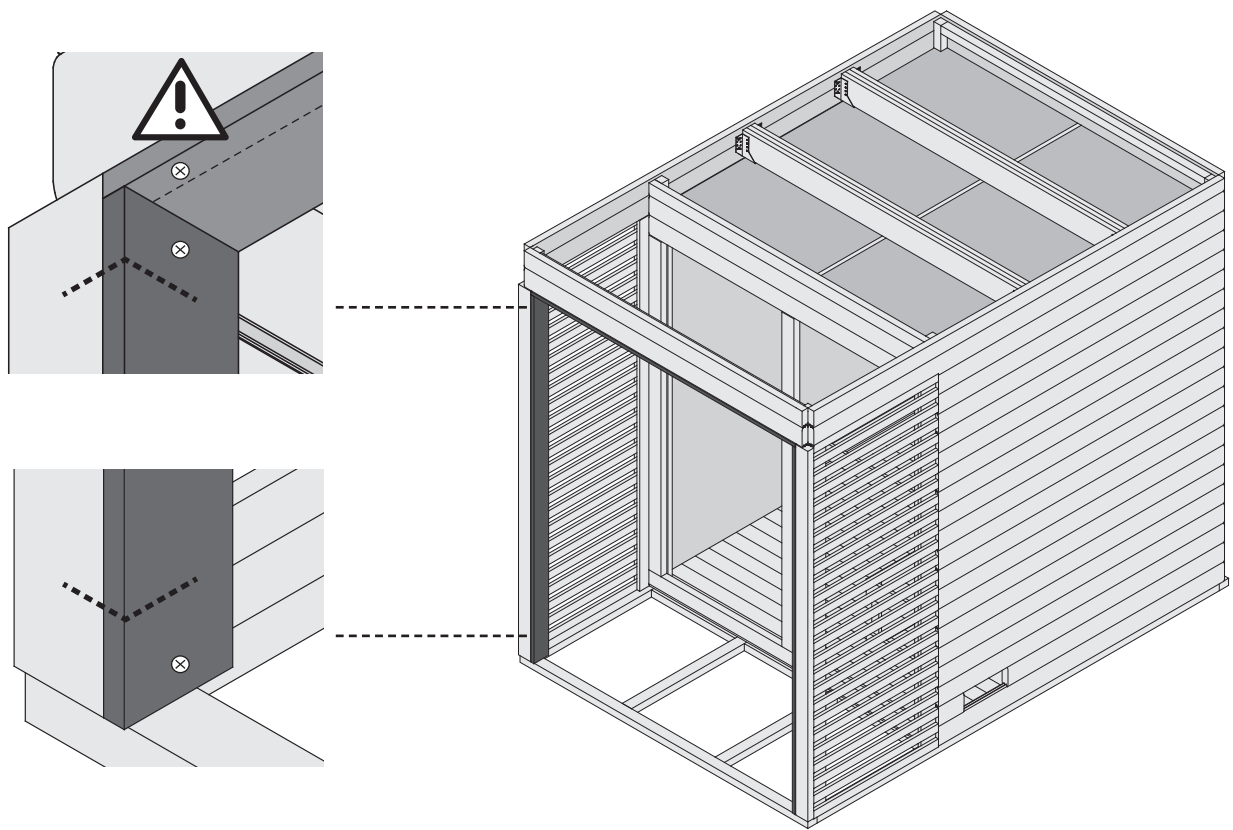
A ≈ 40 mm

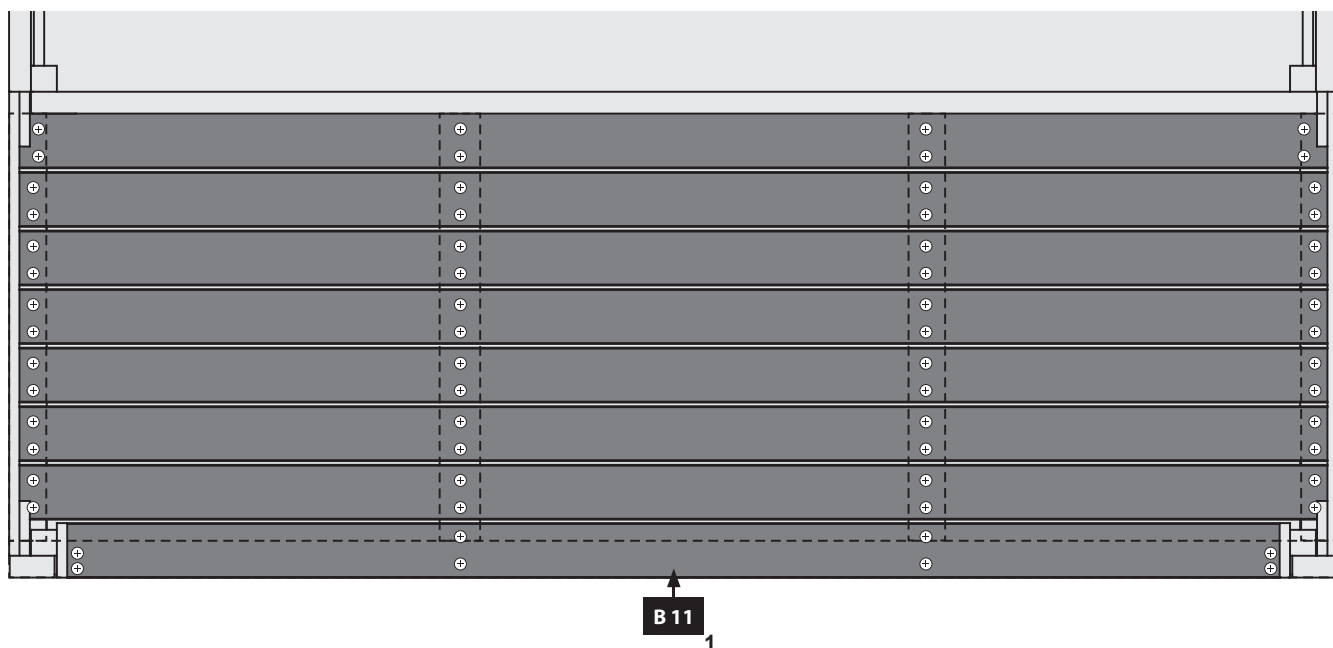
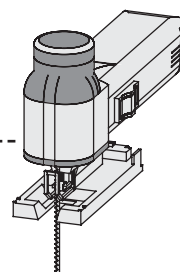
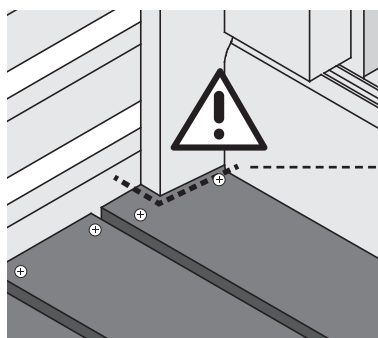
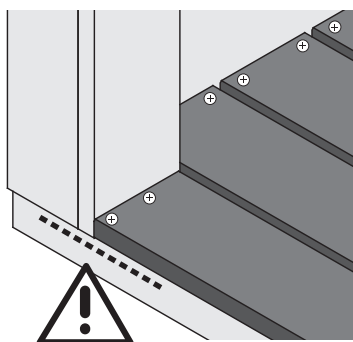
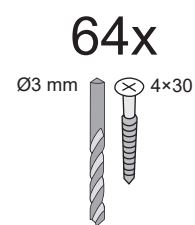
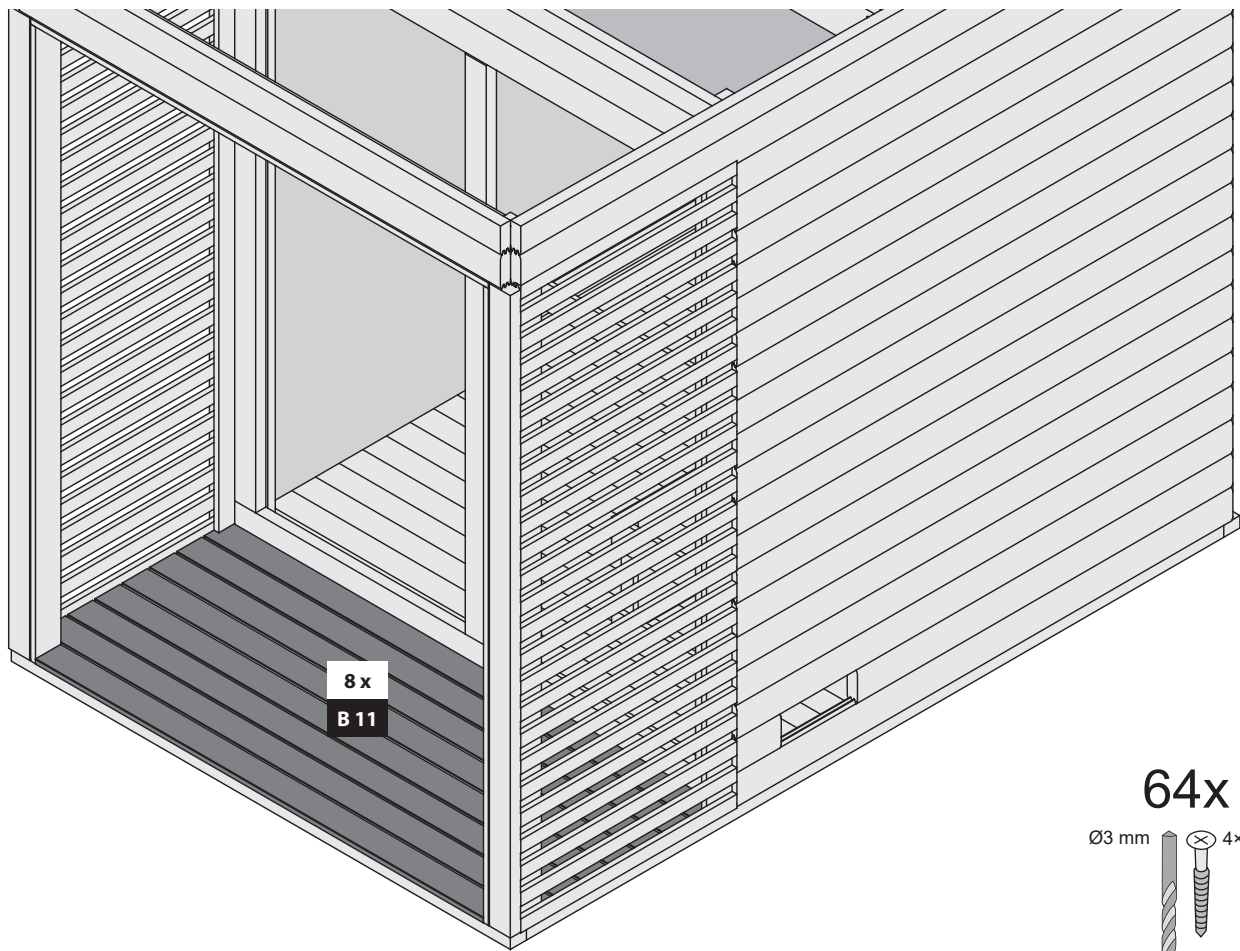


20x

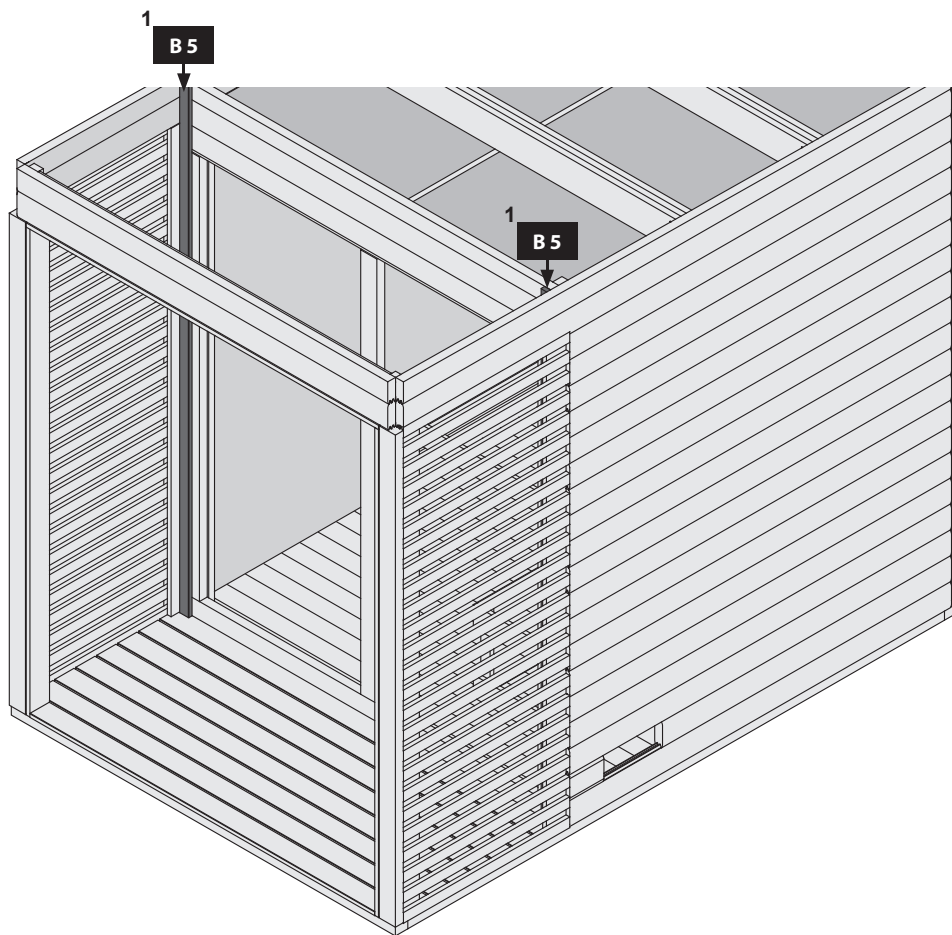
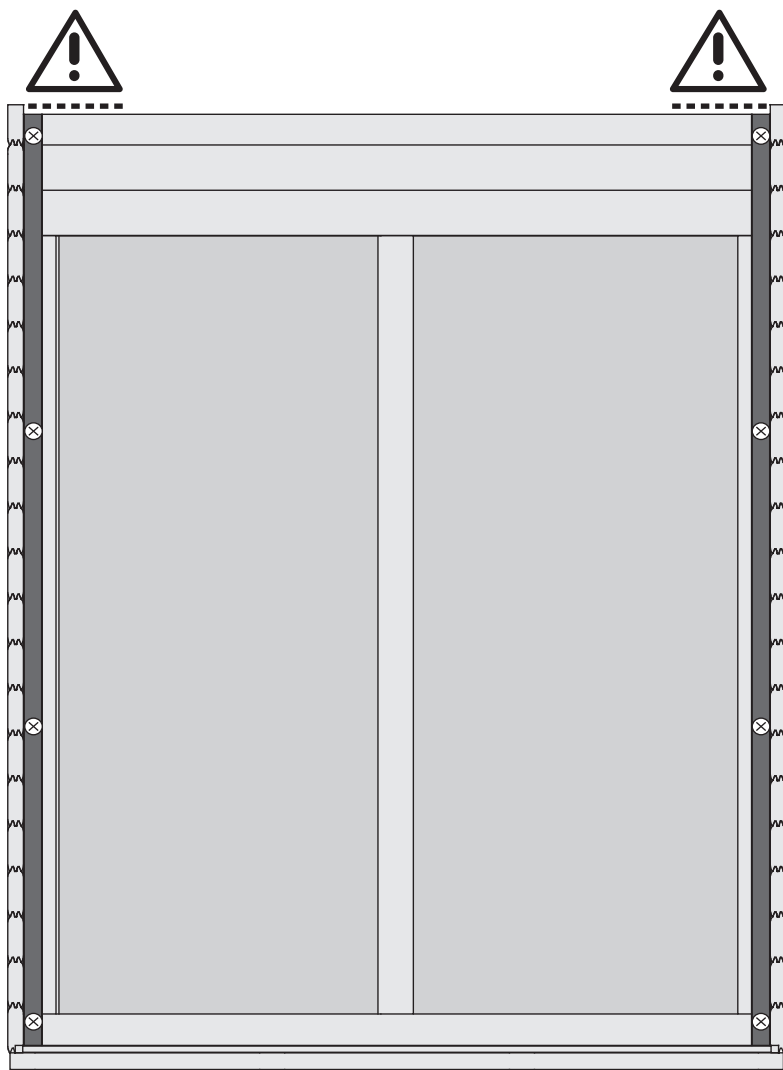
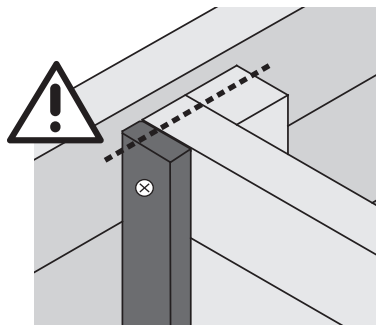






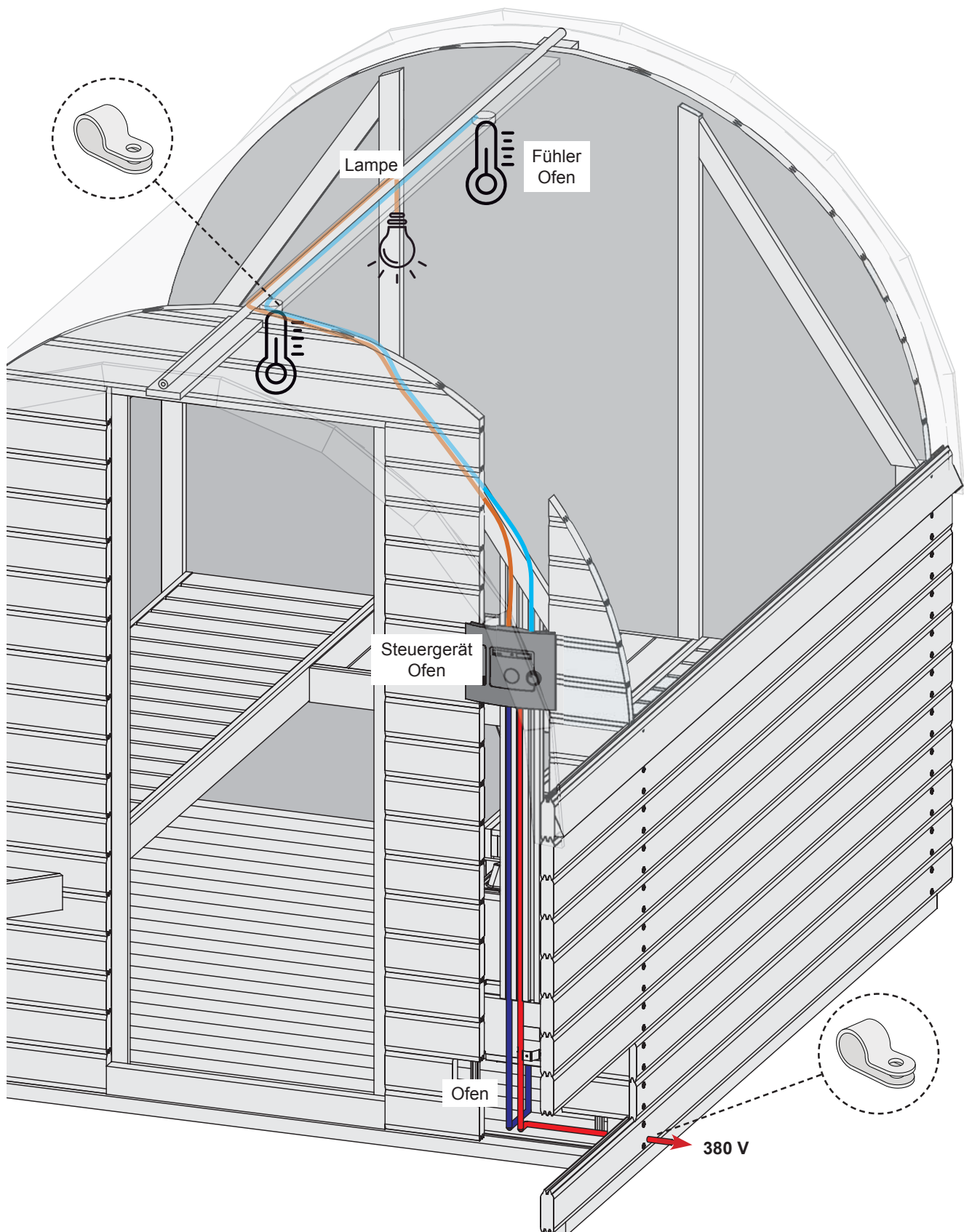
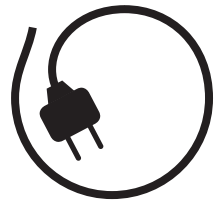
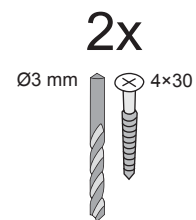


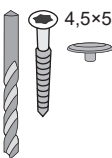
8x
Ø3 mm 4x30

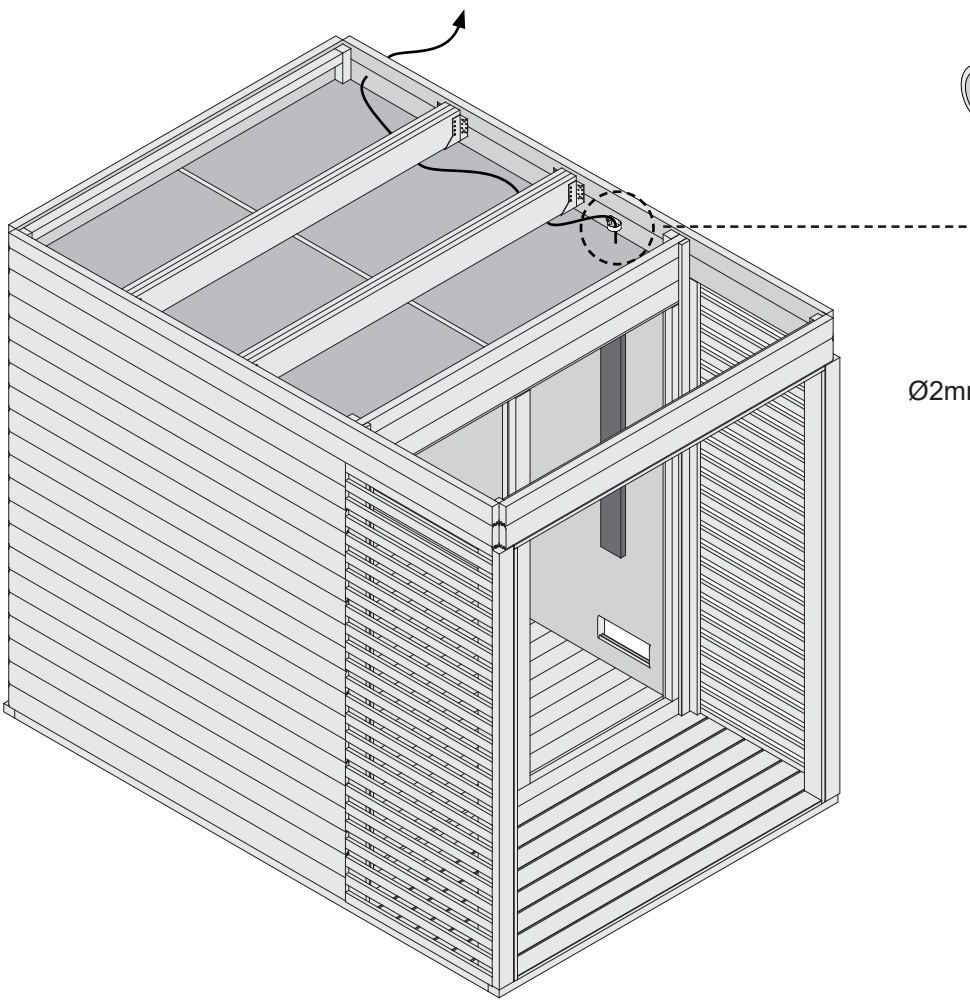
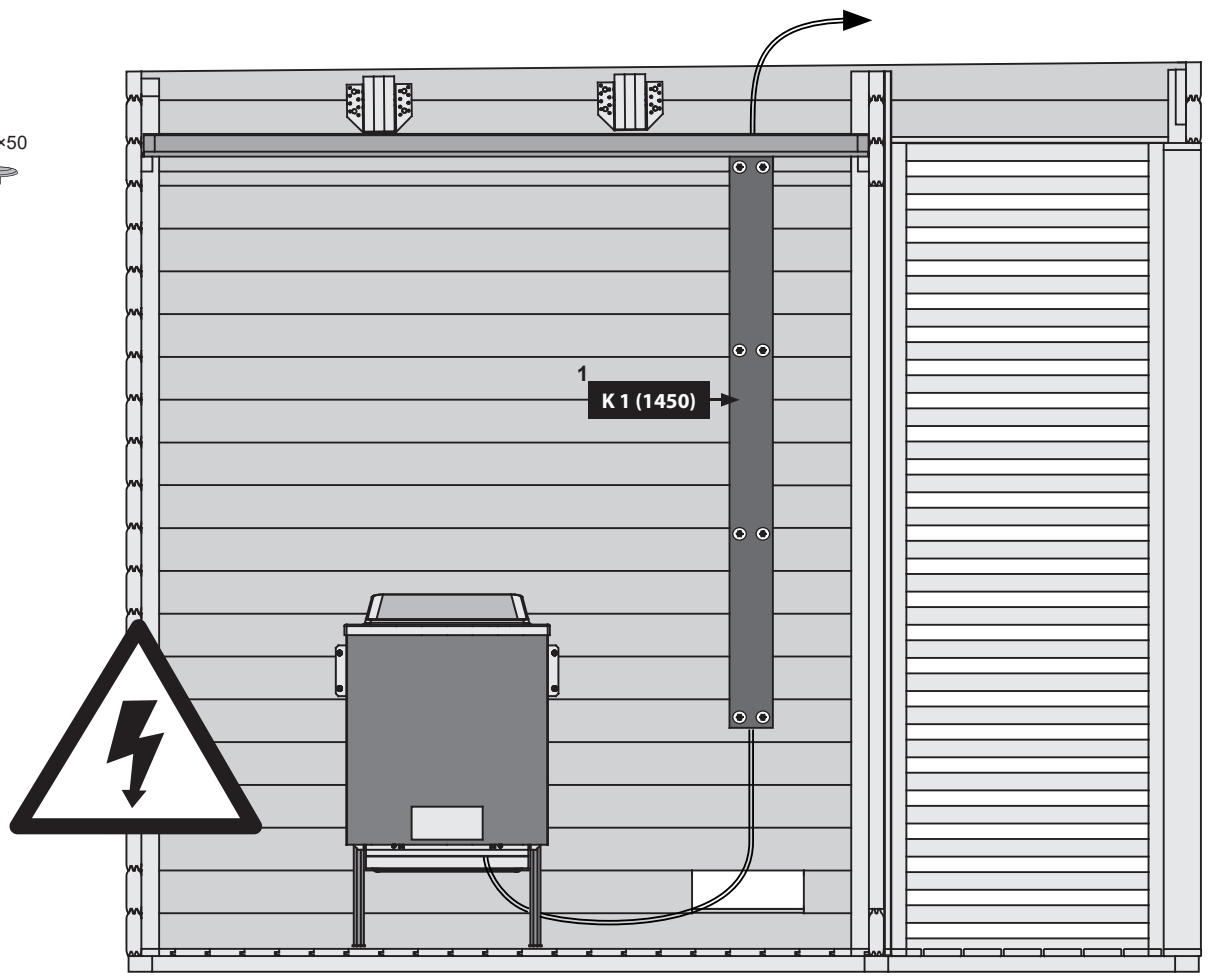


Exemplarische Kabelverlegung

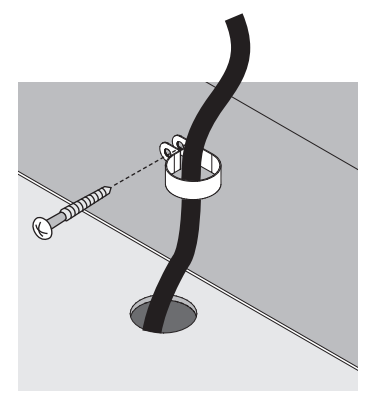
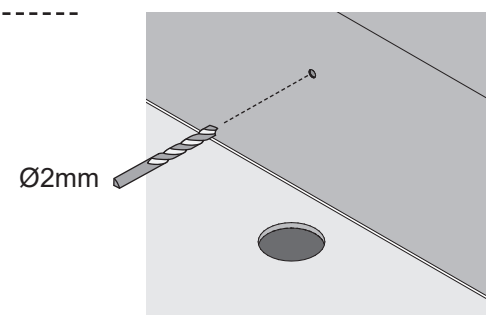
Saunatyp 38/40 mm Fasshaus
Steuerung extern

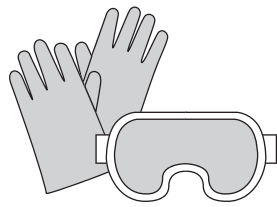


- 8x
- Ø3 mm
- 4,5x50
- 

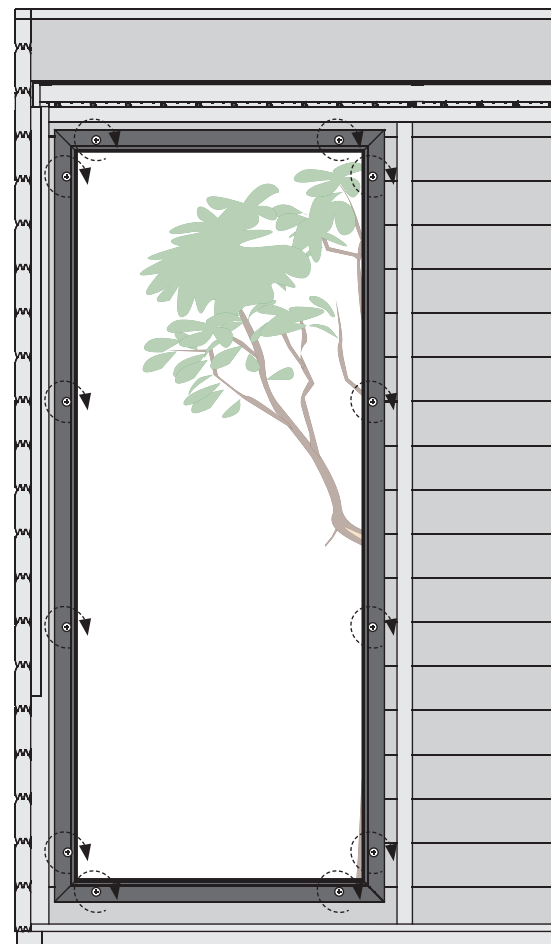
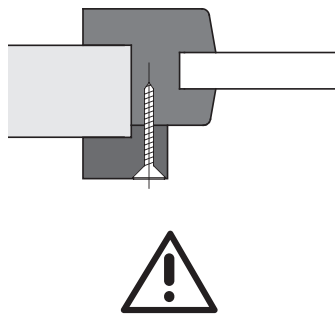
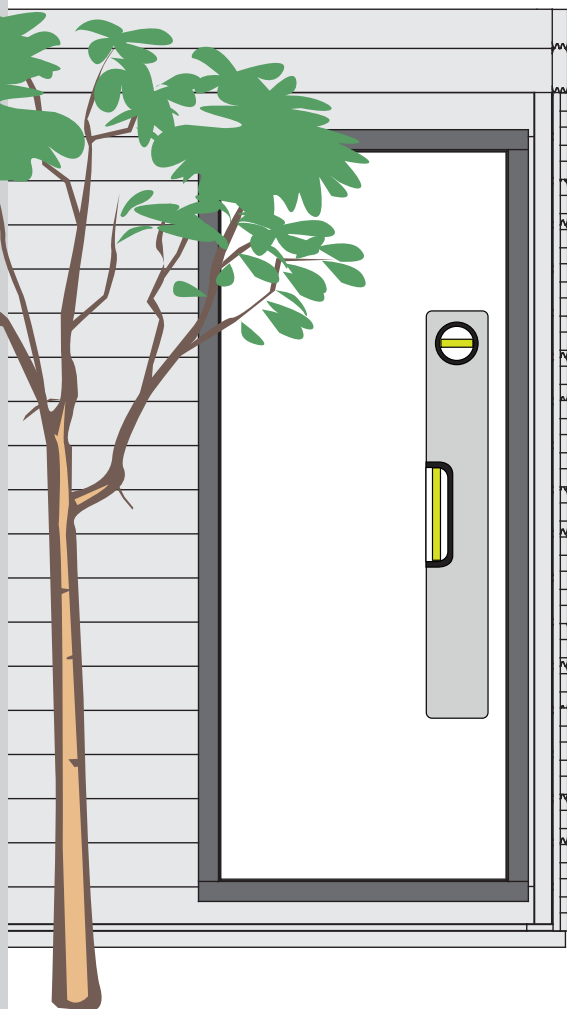
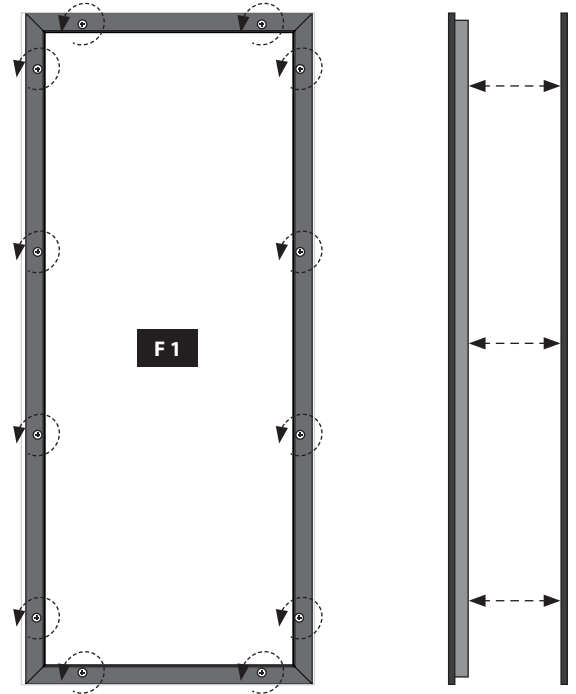
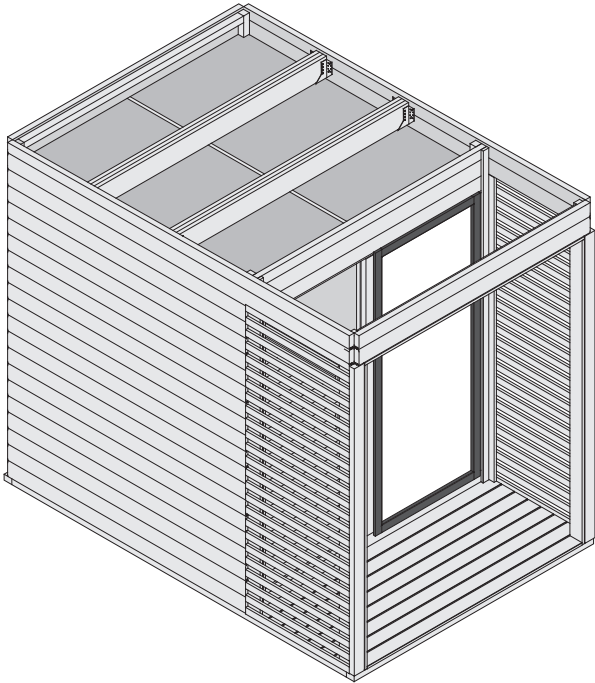


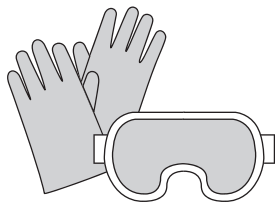
- Ø2 mm
- 3x16
- 1x
- 



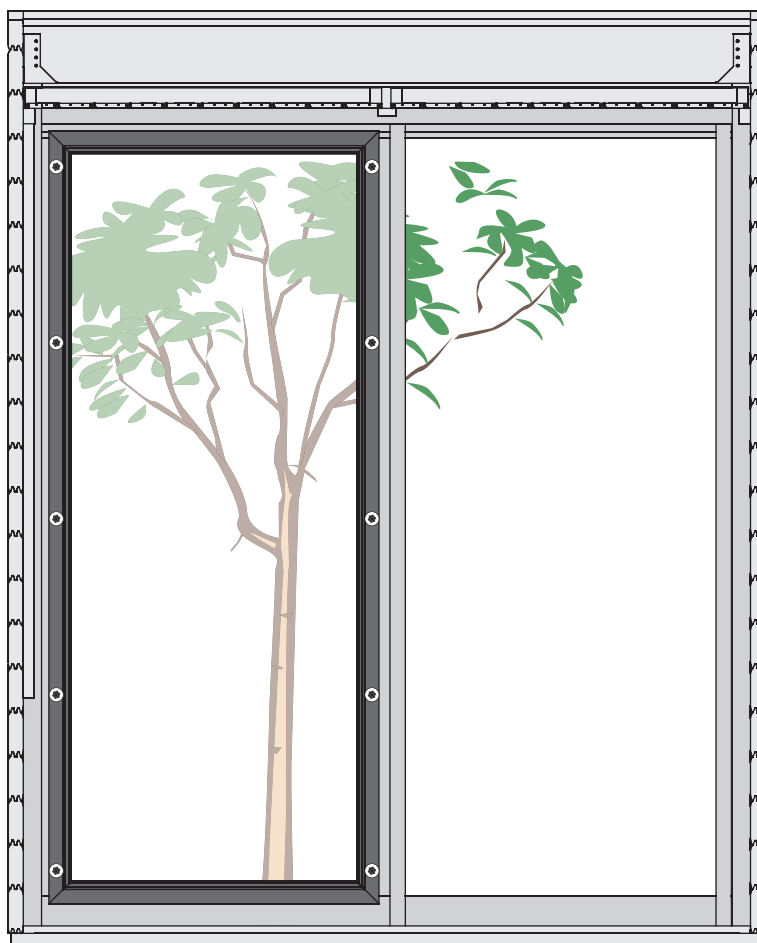
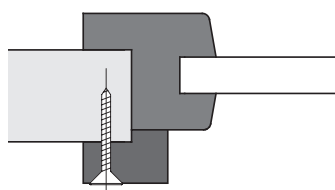
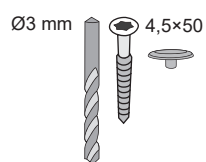


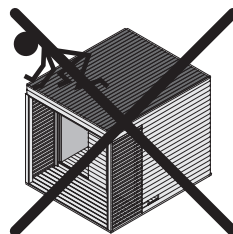
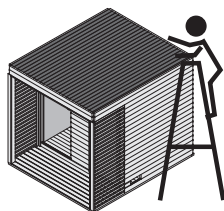
34



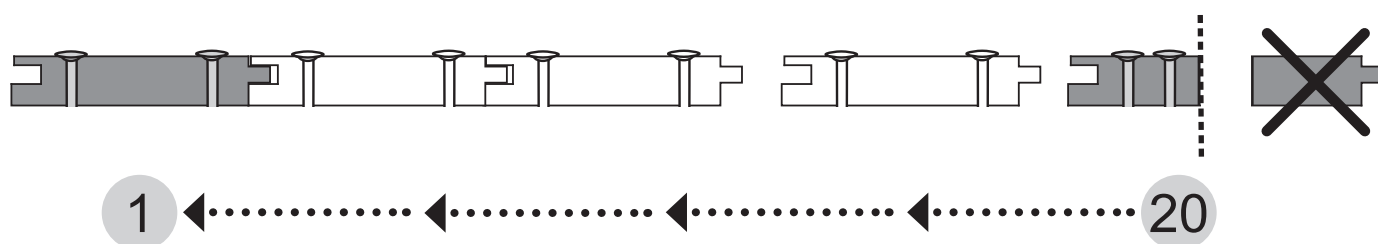
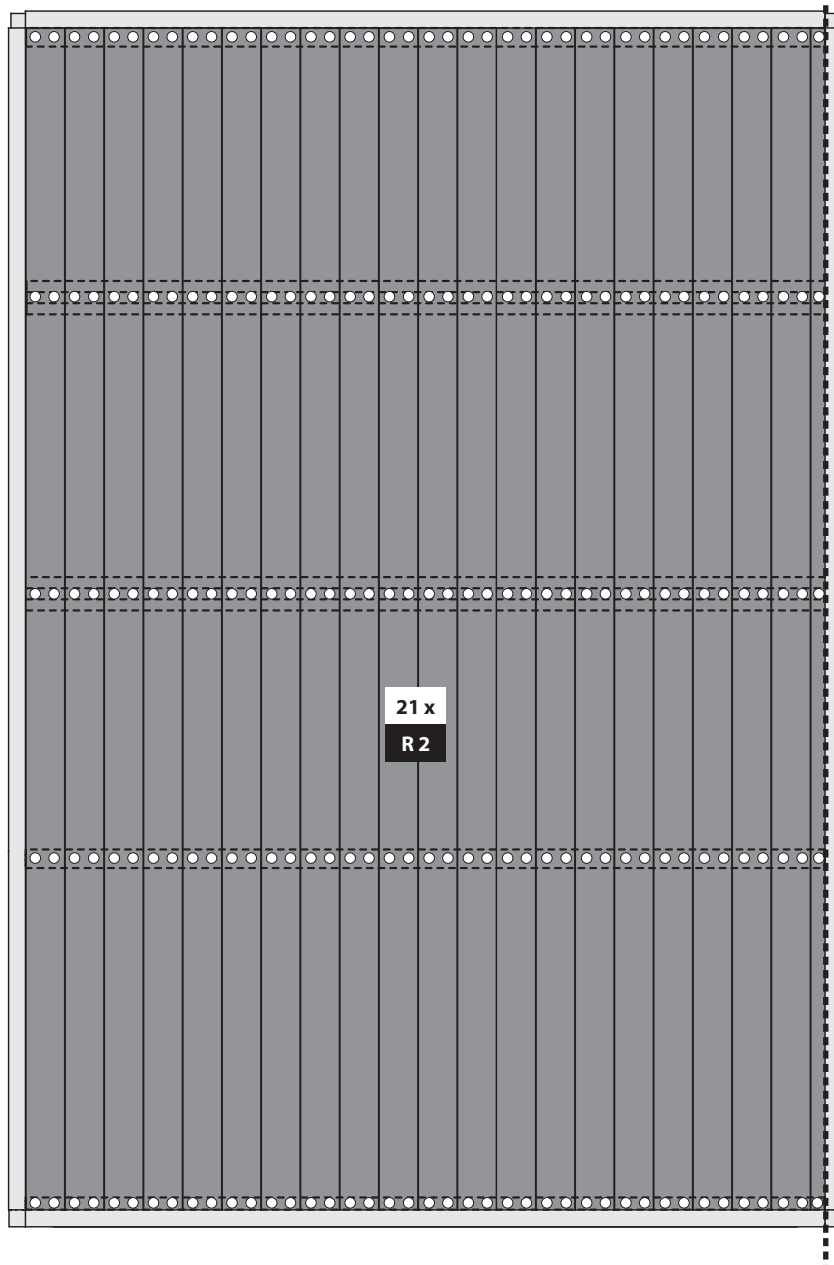
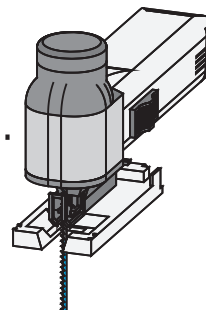
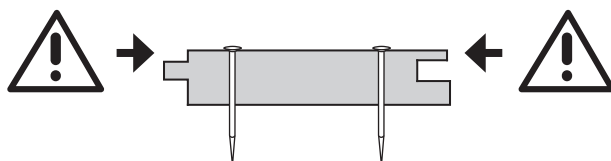


10x



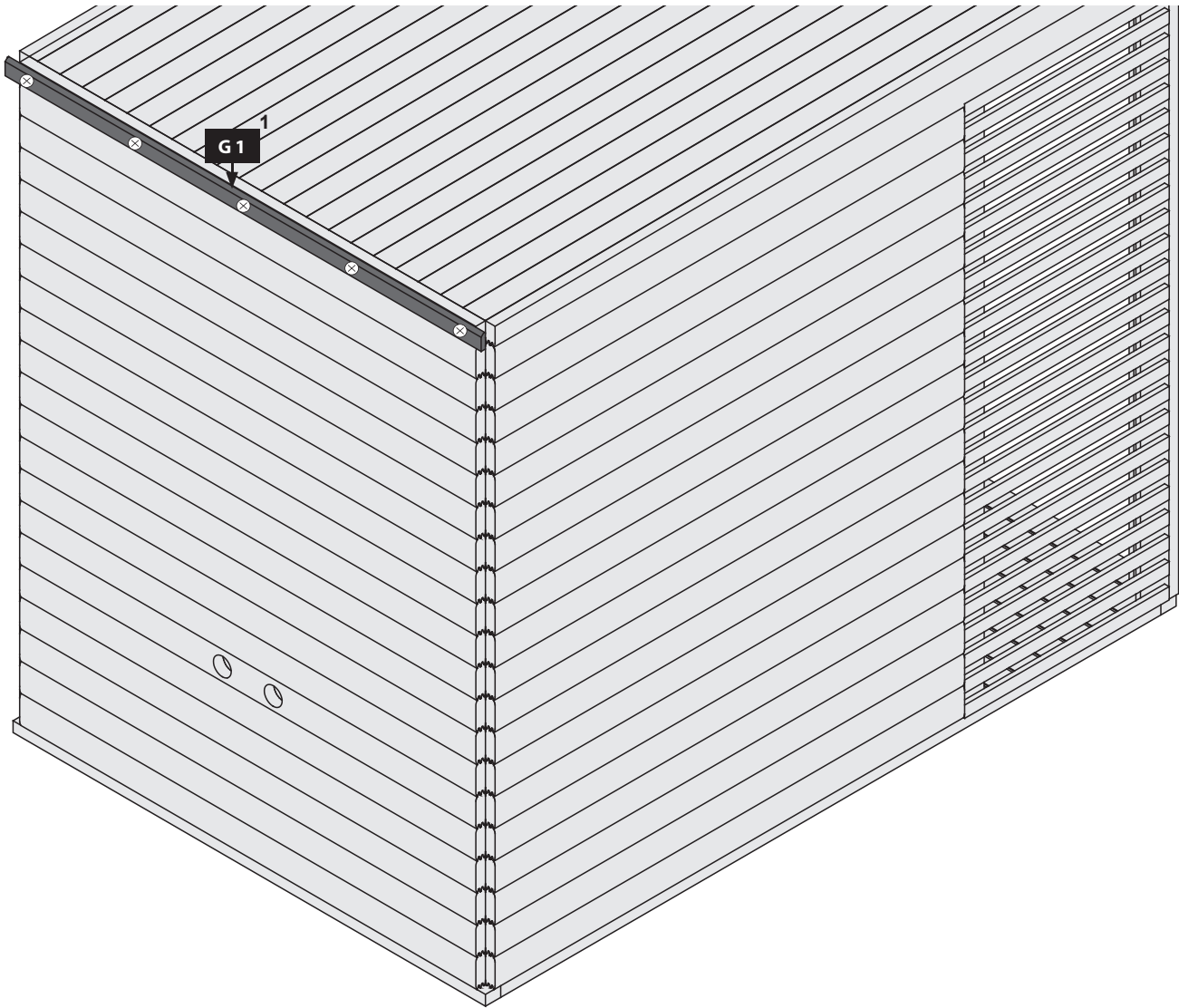
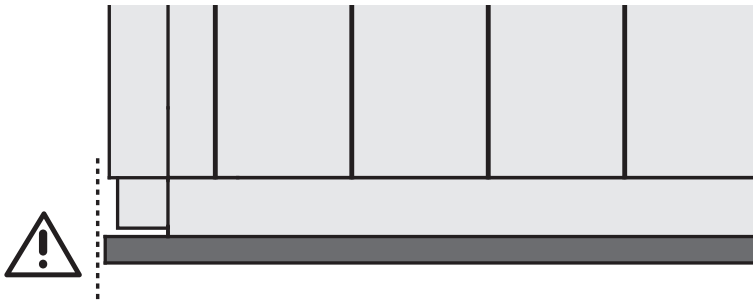
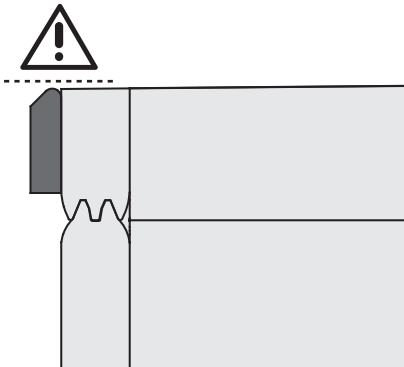
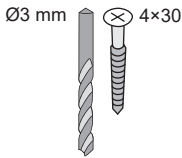


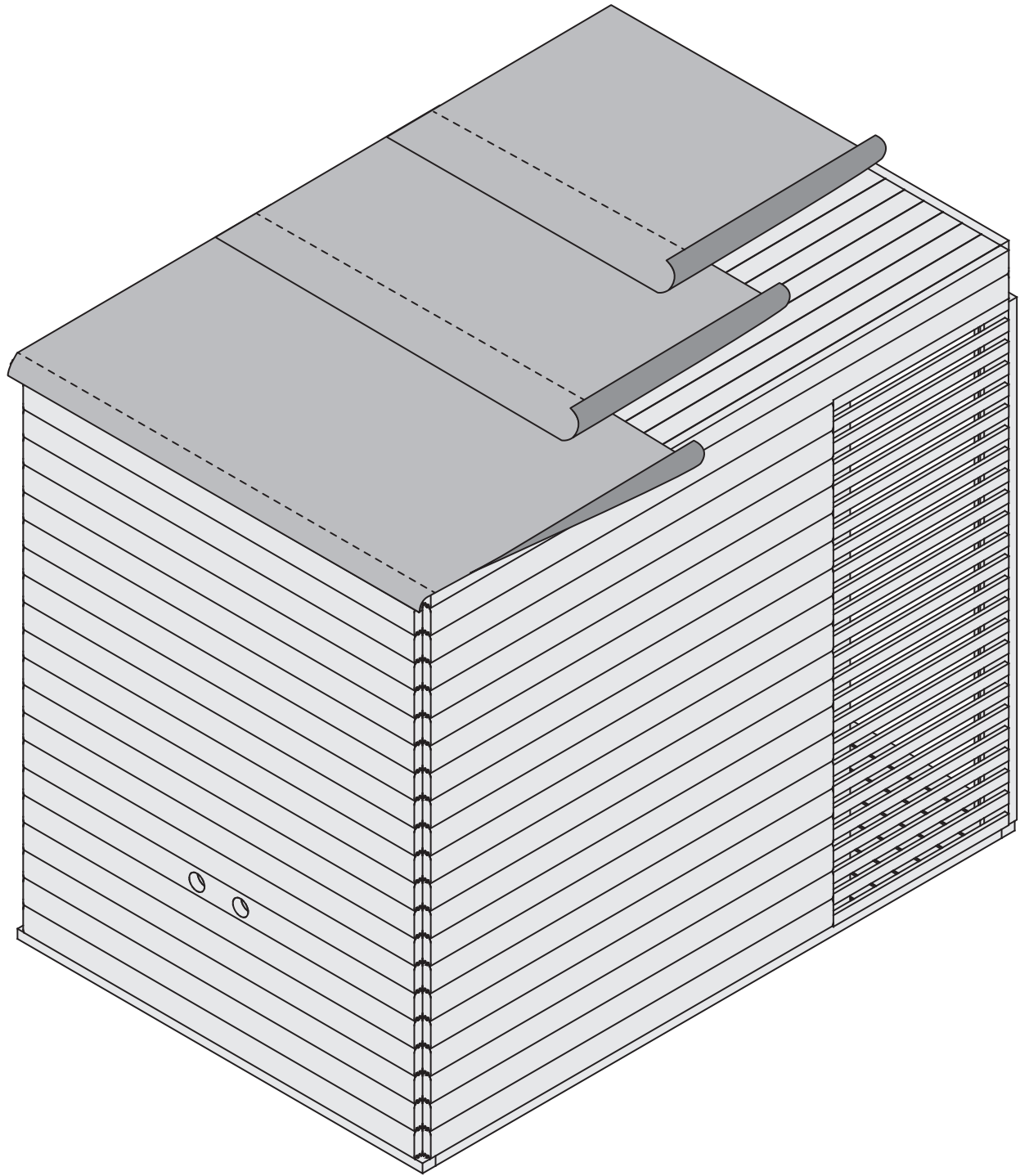
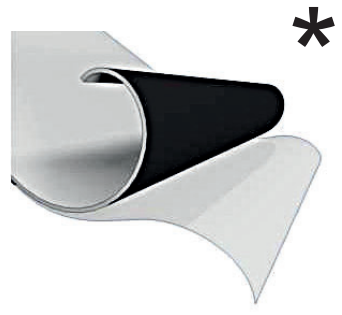
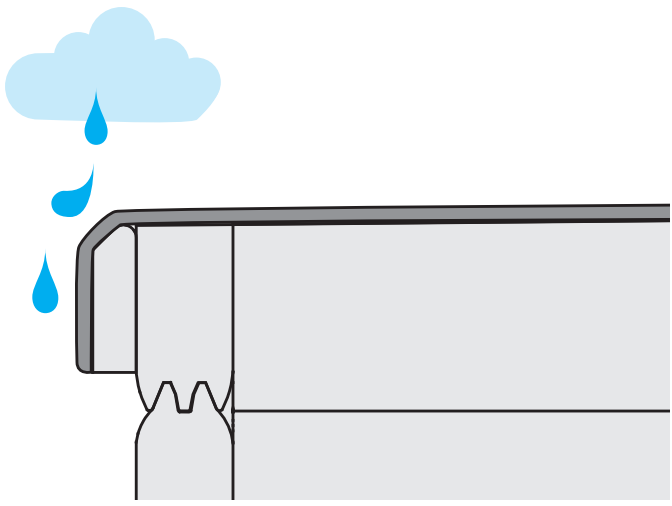
36

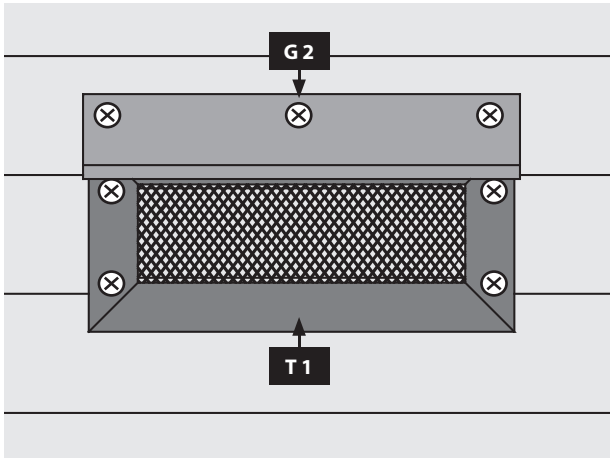
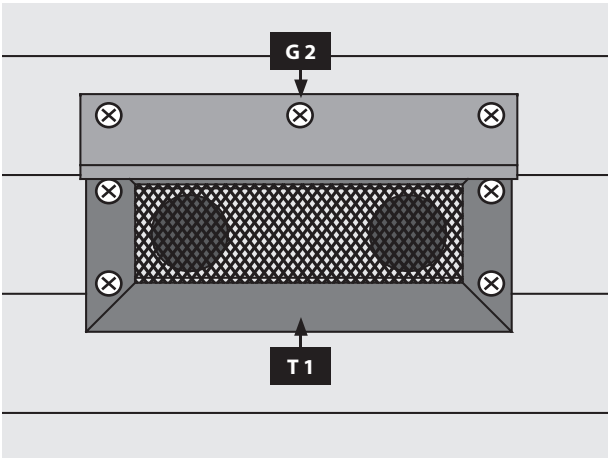
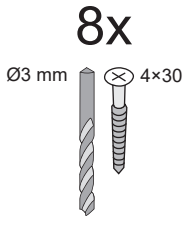
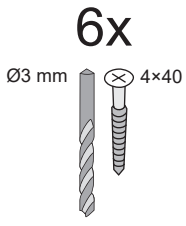
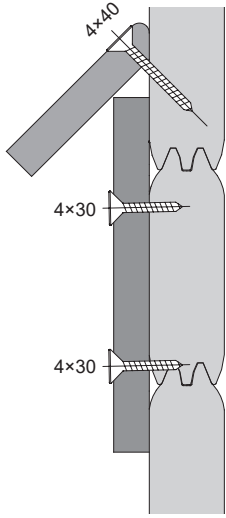
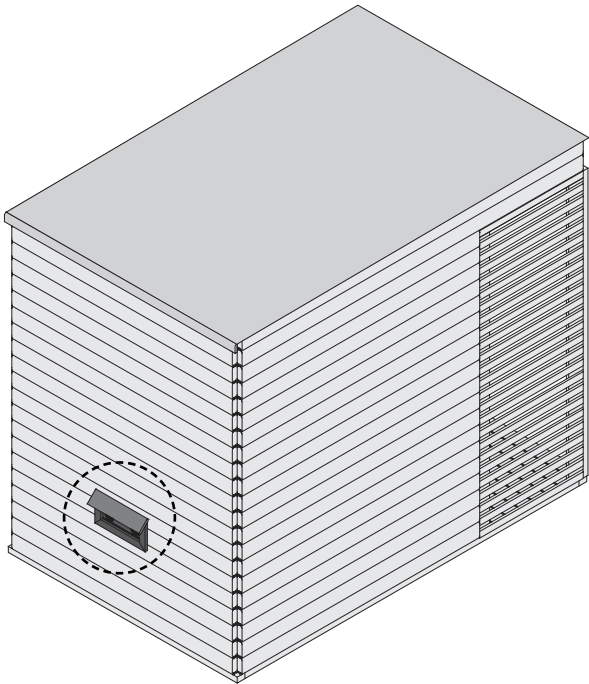
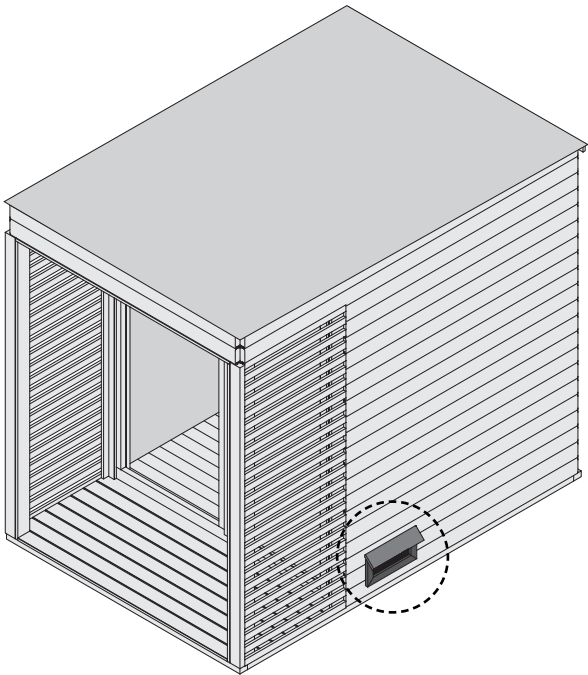


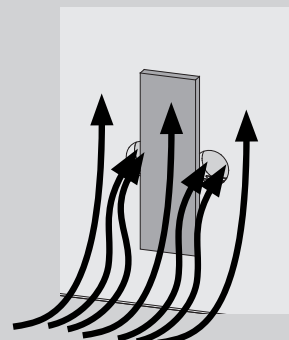
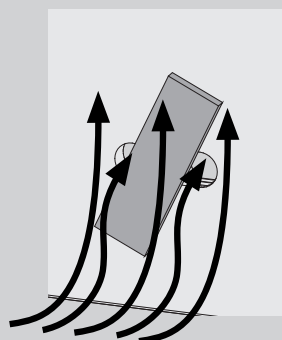
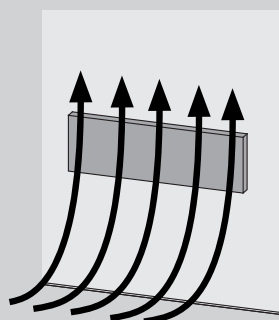
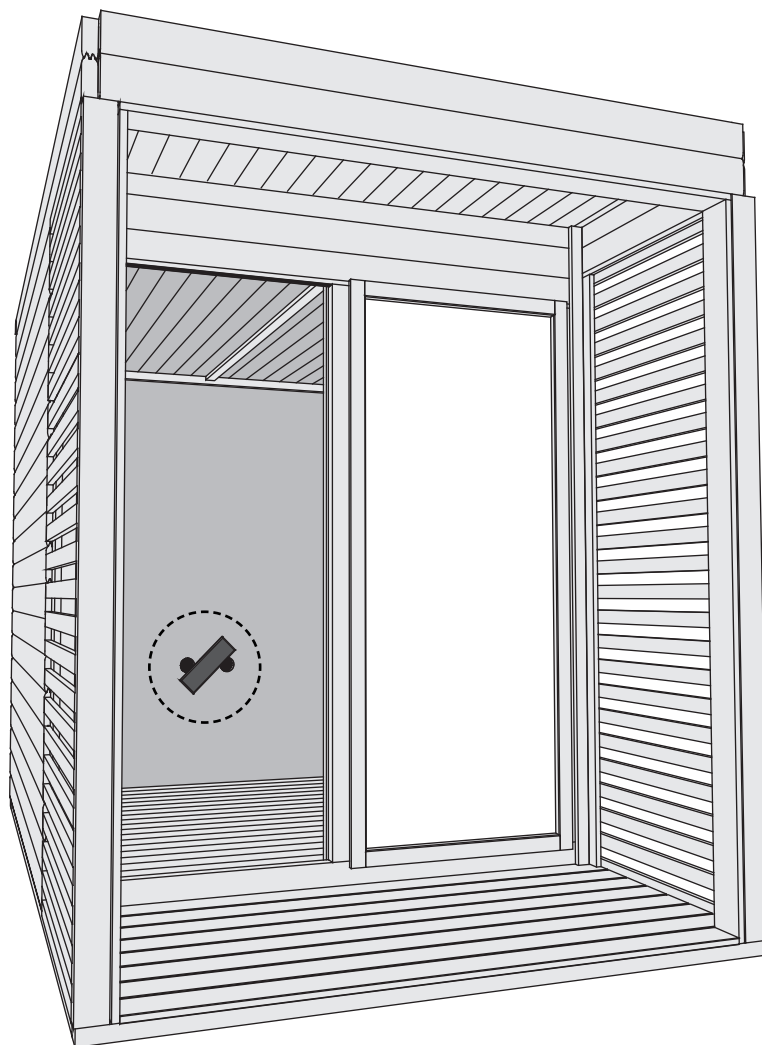
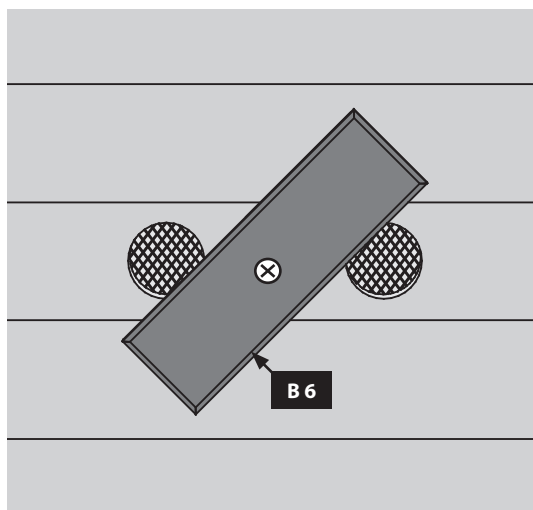
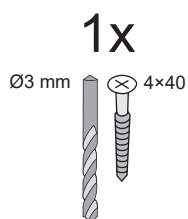


5x









 Hier ist die Funktionsweise des Brettes abgebildet. Regeln Sie damit die Abluft nach Ihren eigenen Wünschen

 This figure shows the functional principle of the board. Regulate the exhaust air according to your own wishes

 Ceci représente le mode de fonctionnement de la planche. Avec elle, réglez l'écoulement de l'air selon vos désirs.

 Hier is de werking van het plankje afgebeeld. Regel daarmee de luchtafvoer naar eigen wens

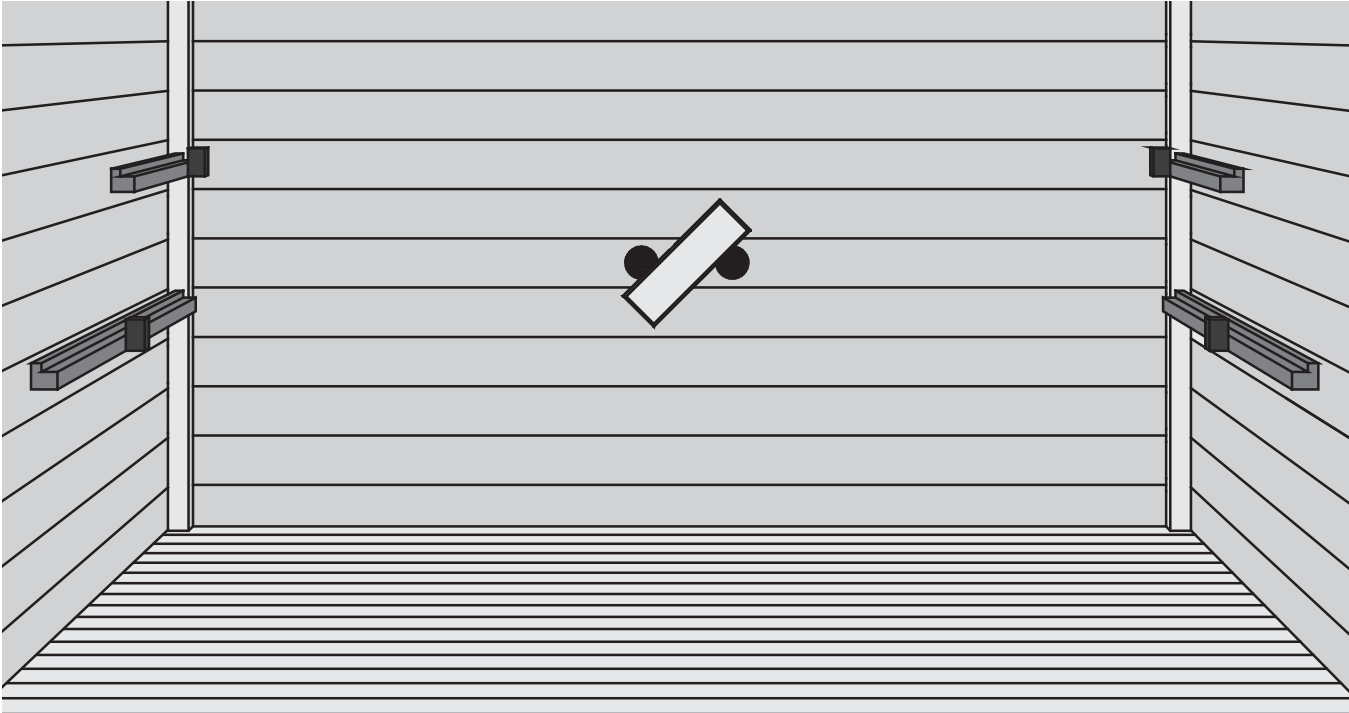
 Sådan fungerer styret. Brug den til at regulere udstødningsluften efter dine egne ønsker

 Aquí está representada la forma de funcionamiento de la tabla. Regule con ello el aire de salida según sus propios deseos

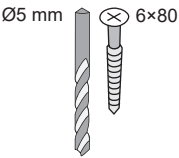
 Viene illustrato il principio di funzionamento della tavoletta di regolazione della ventilazione. Con essa si può regolare a piacere la ventilazione

 Zde je zobrazená funkce desky. Regulujte s ní odsávací vzduch dle Vašeho přání

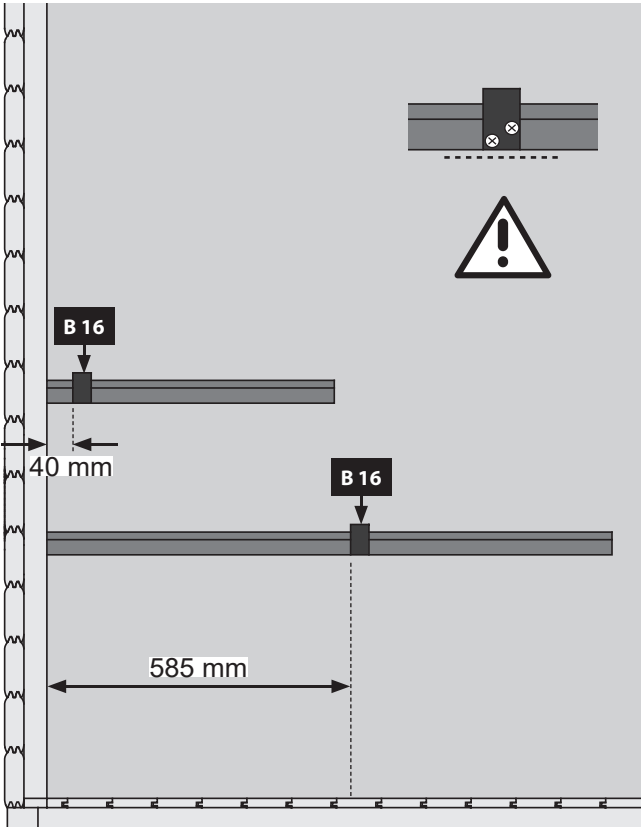
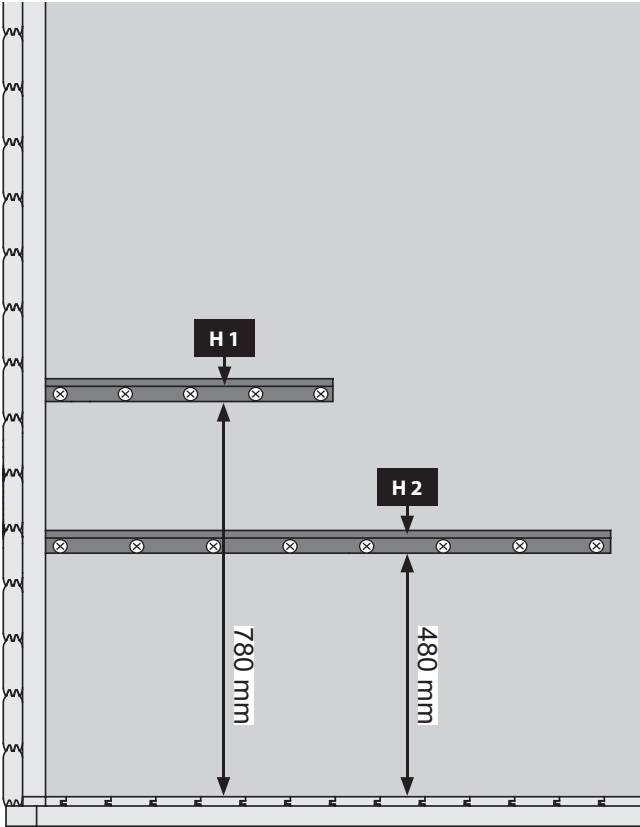
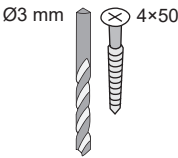
 Tukaj si lahko ogledate delovanje plošče. Z njo lahko uravnavate izpušni zrak po lastnih željah.

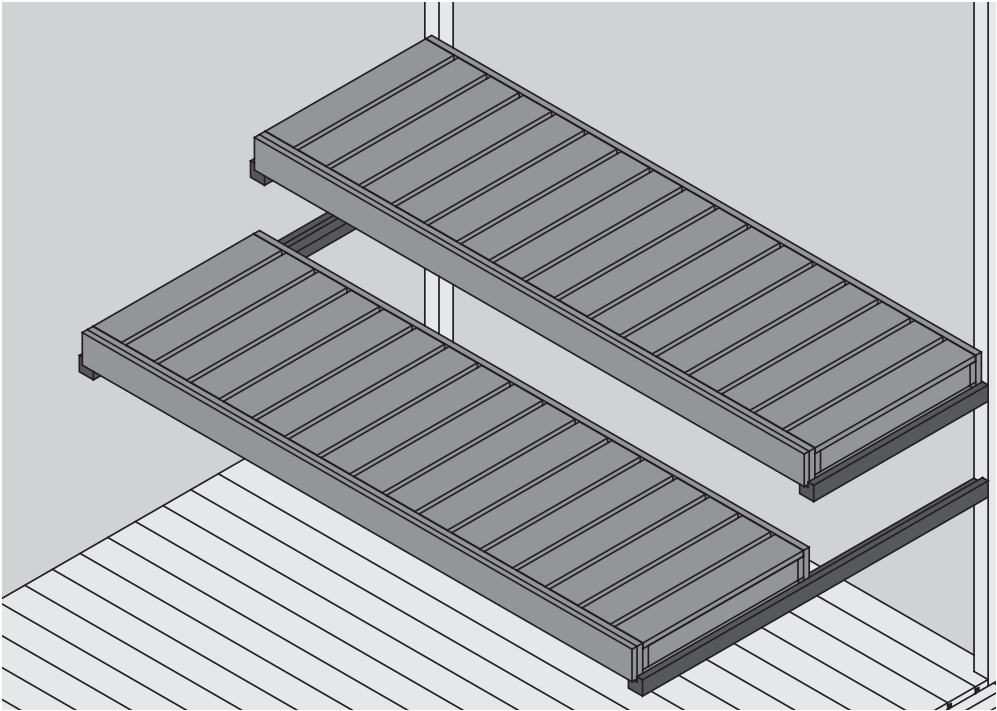
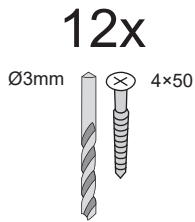
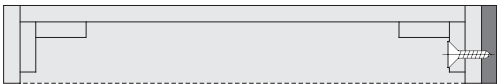
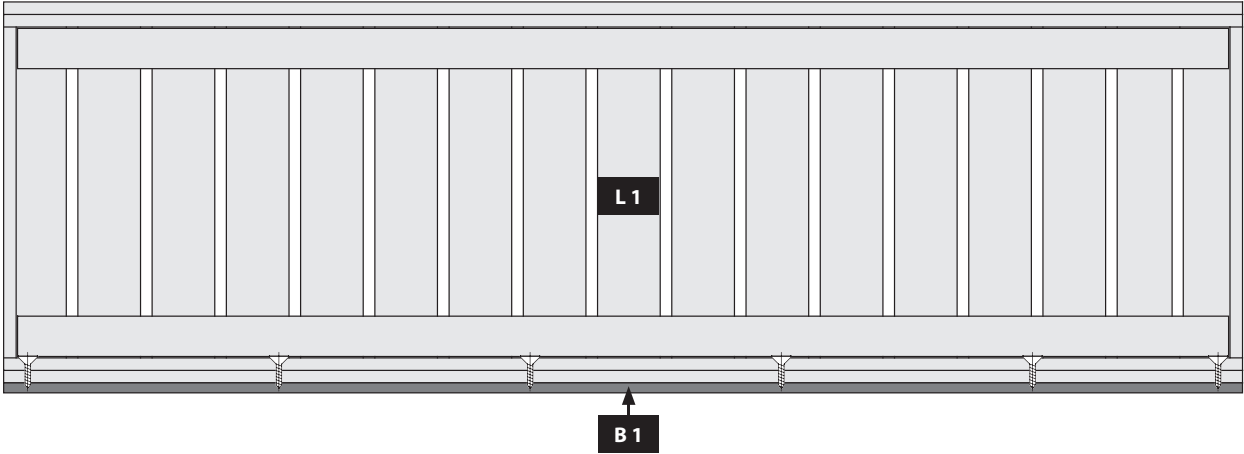
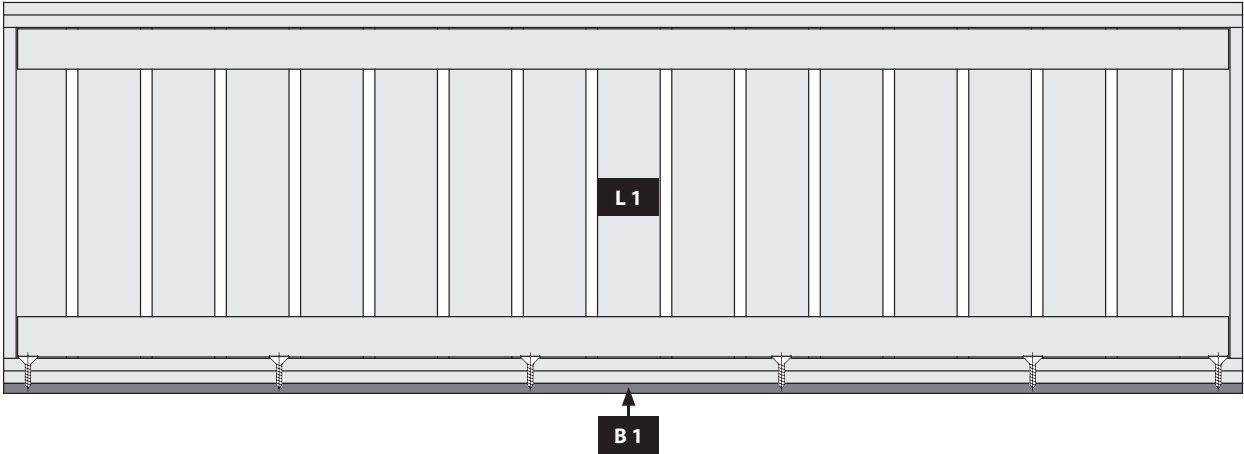


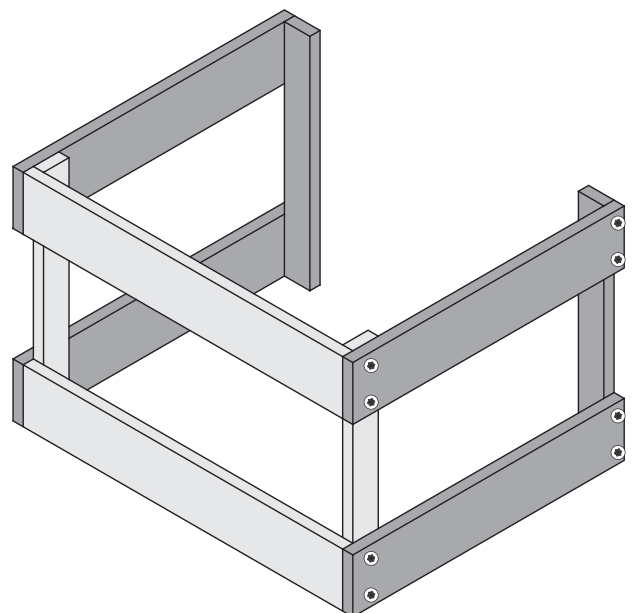
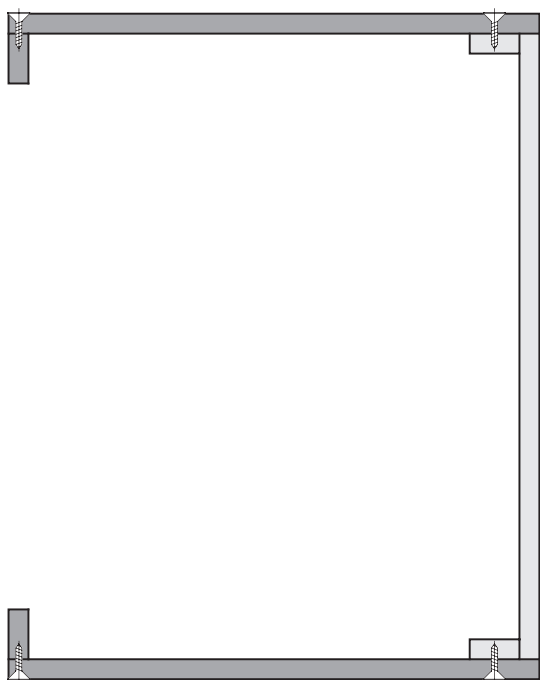
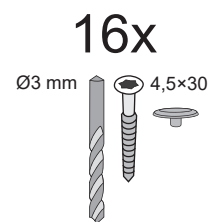
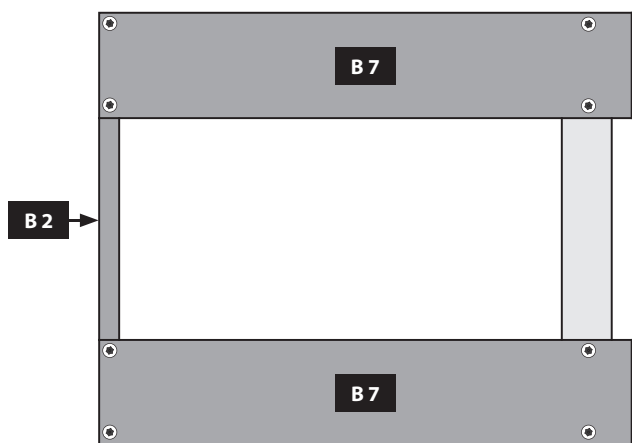
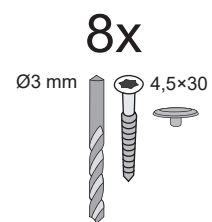
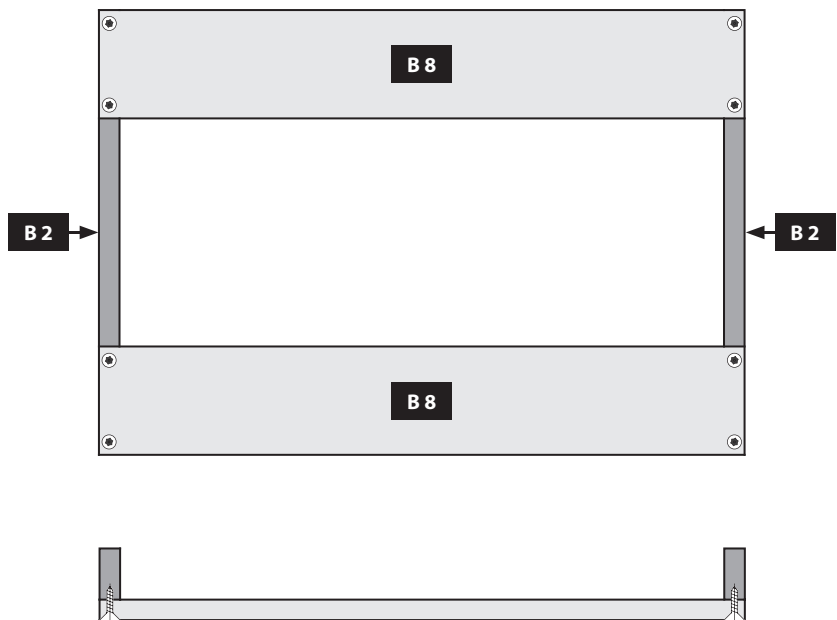
26x



8x









 Höhe aus Ofenanleitung entnehmen

 Take the height from the oven instructions

 Prenez la hauteur des instructions du four

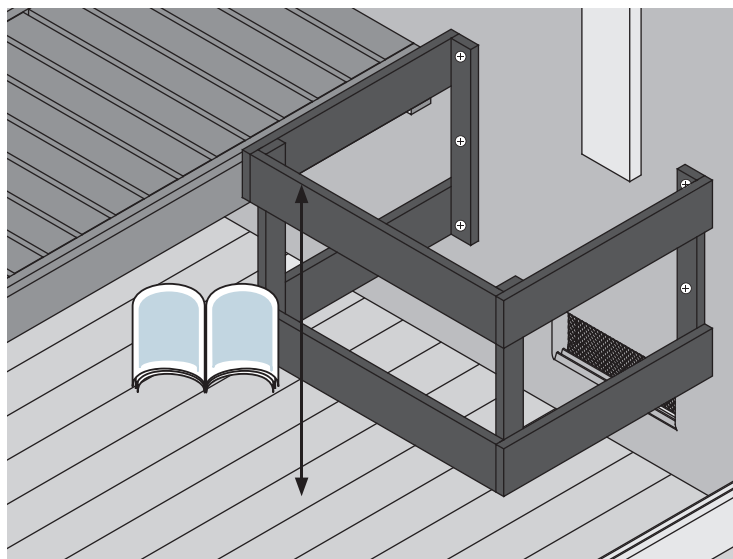
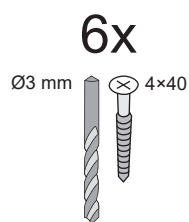
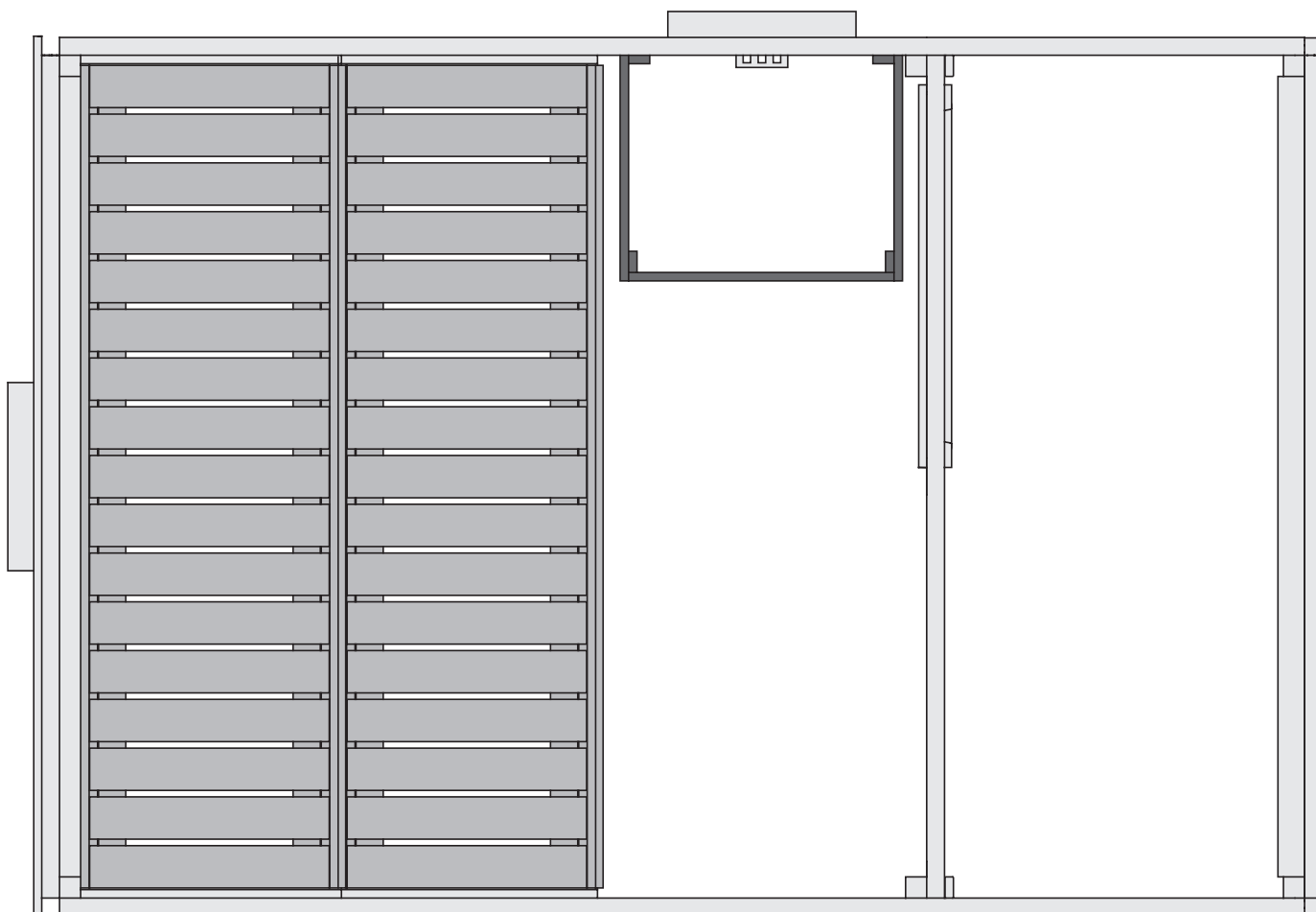
 Neem de hoogte uit de oveninstructies

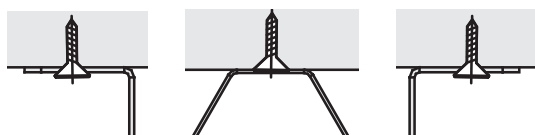
 Tag højden fra ovnvejledningen

 Tome la altura de las instrucciones del horno

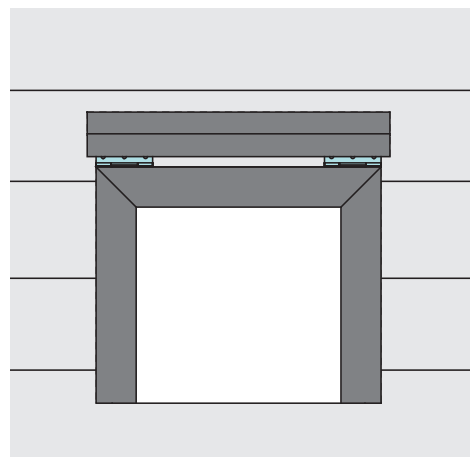
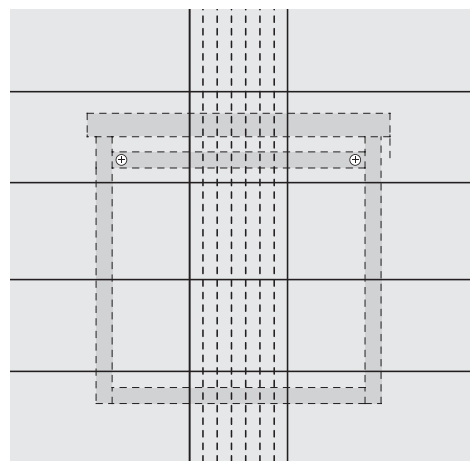
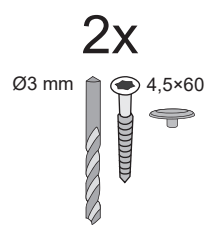
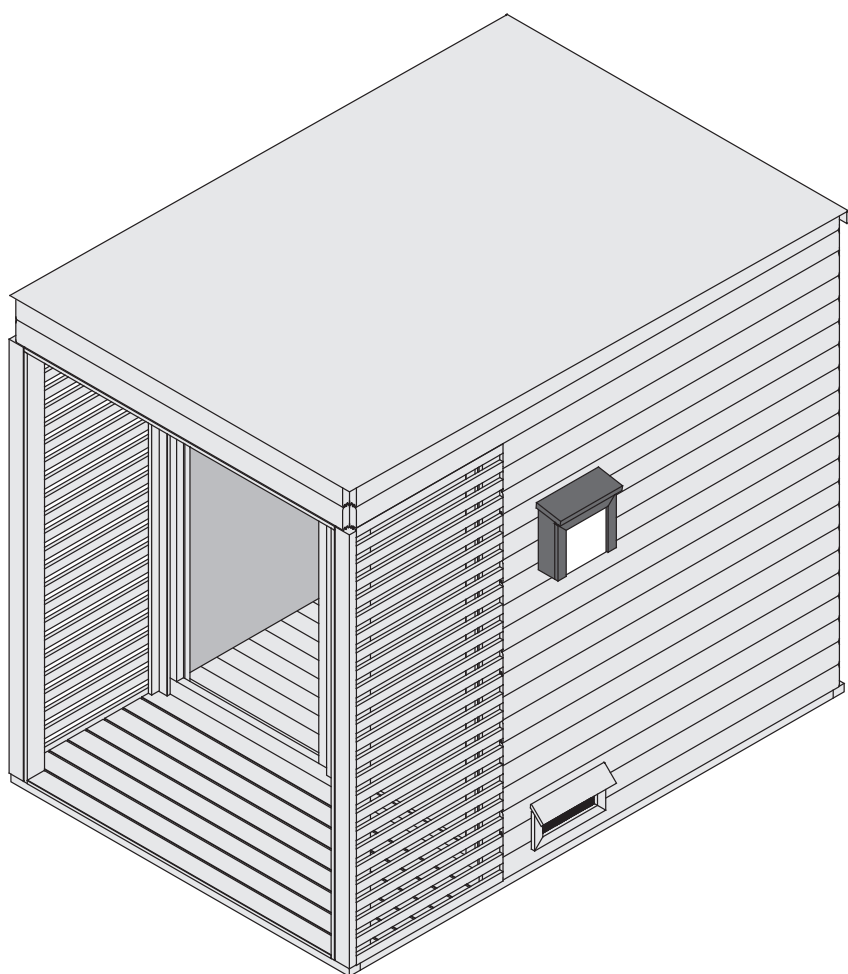
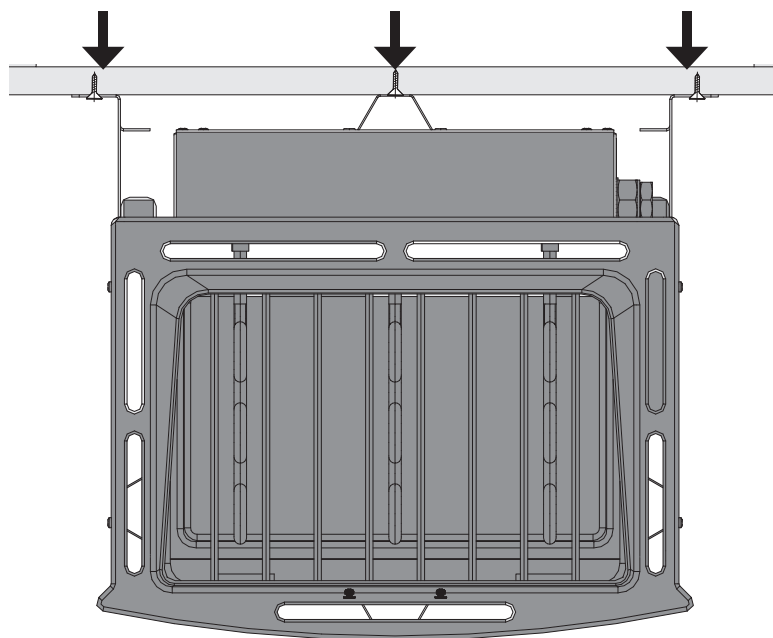
 Prendere l'altezza dalle istruzioni del forno

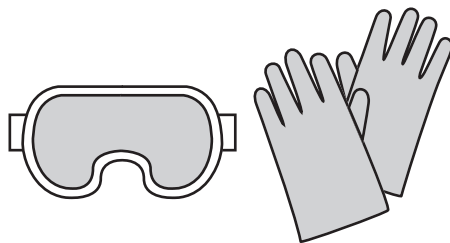
 Výšku vezměte z návodu k troubě





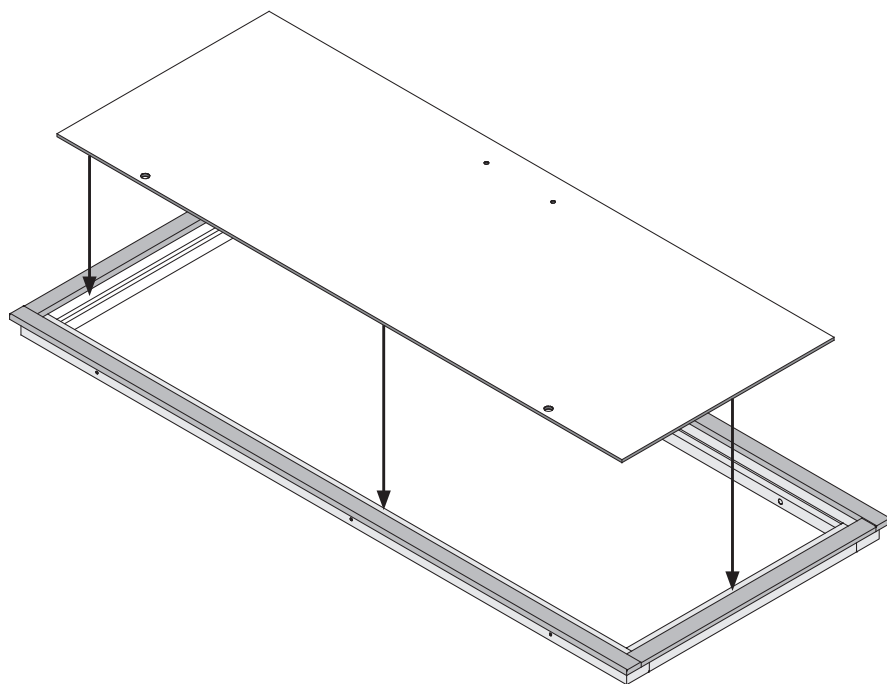
-  Ofenbefestigung
-  oven fixing
-  fixation four
-  oven vaststelling
-  ovn fastsættelse
-  fijación horno
-  fissaggio forno
-  upevňovací trouba
-  Montáža peči





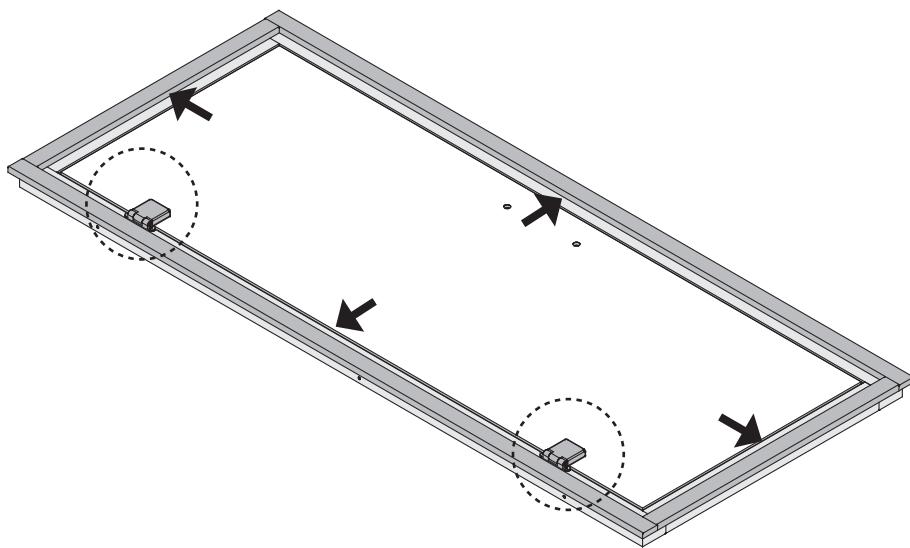
48

-  Tür in den Rahmen legen
-  Put the door in the frame
-  Mettez la porte dans le cadre
-  Plaats de deur in het frame
-  Sæt døren i rammen
-  Pon la puerta en el marco
-  Metti la porta nel telaio
-  Vložte dveře do rámu
-  Vrata namestite v okvir

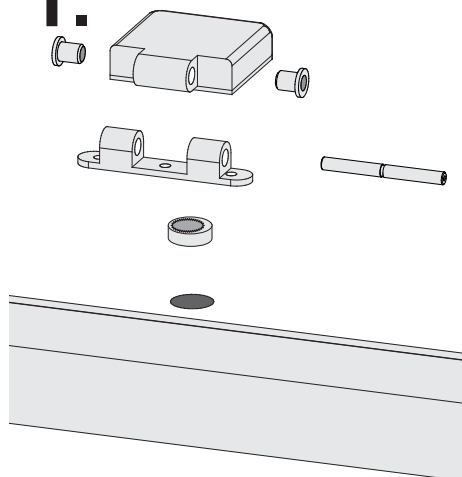


49

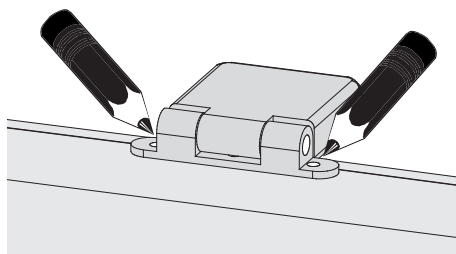
-  Tür im Rahmen ausrichten
-  Center the door in the frame
-  Aligner la porte dans le cadre
-  Lijn de deur in het frame uit
-  Juster døren i rammen
-  Alinea la puerta en el marco
-  Allinea la porta nella cornice
-  Zarovnejte dveře do rámu
-  Poravnajte vrata v okvir



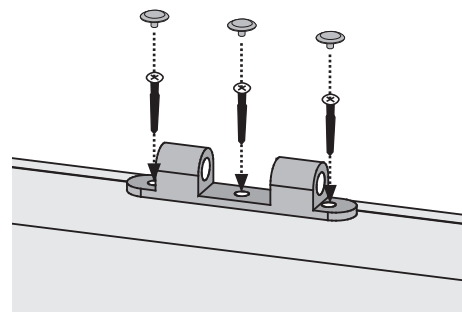
1.

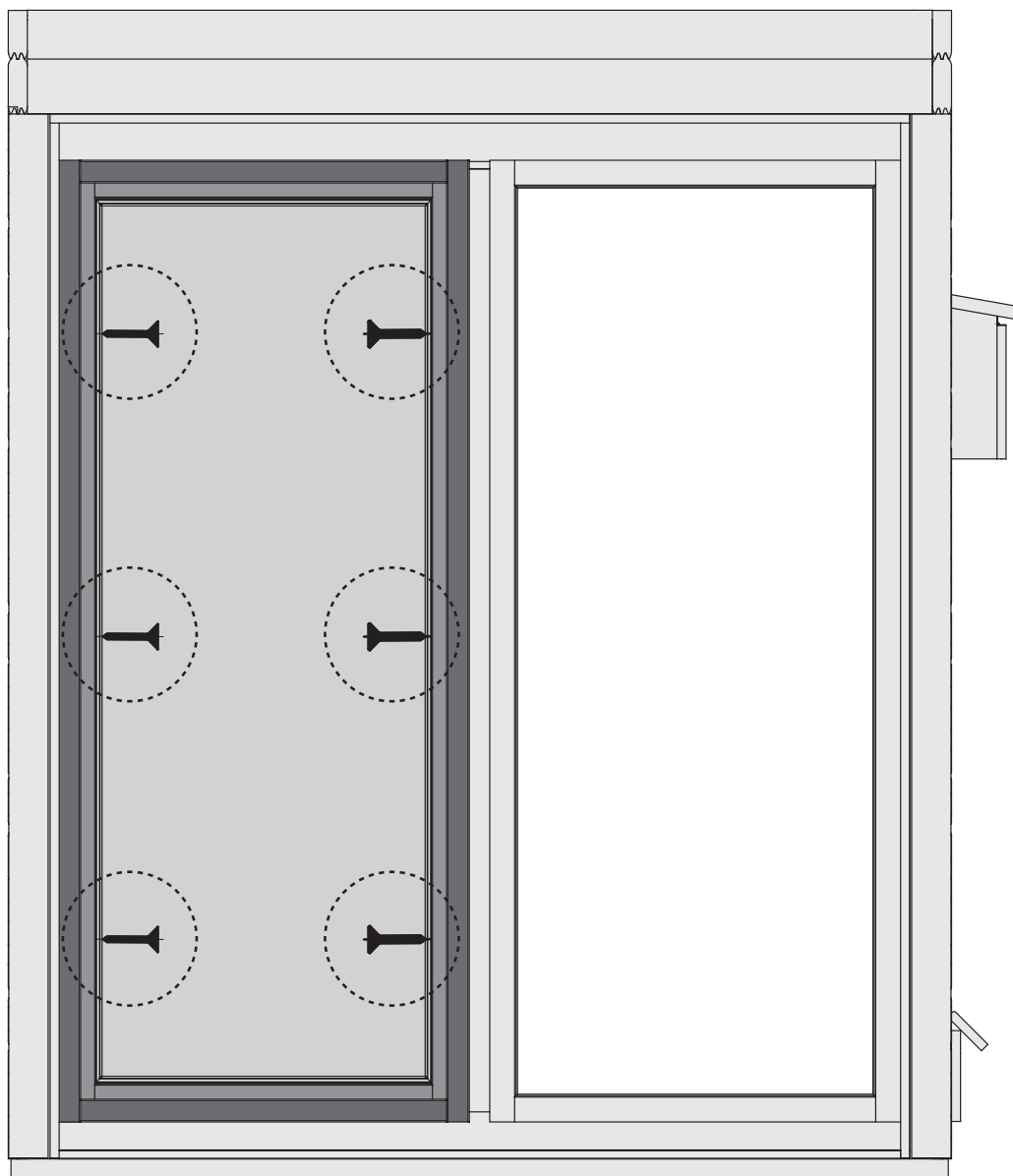
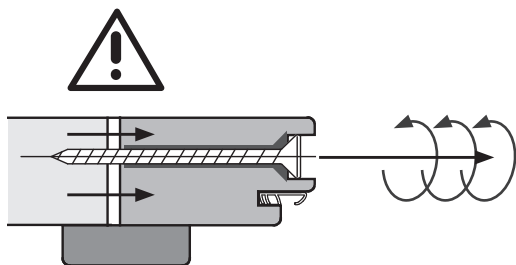
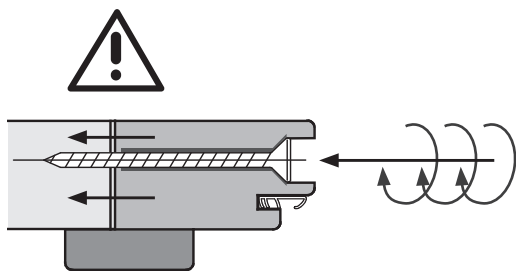
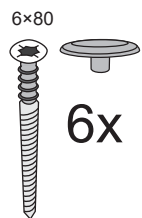


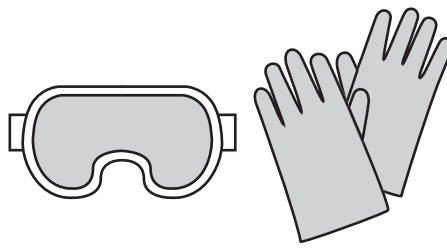
2.



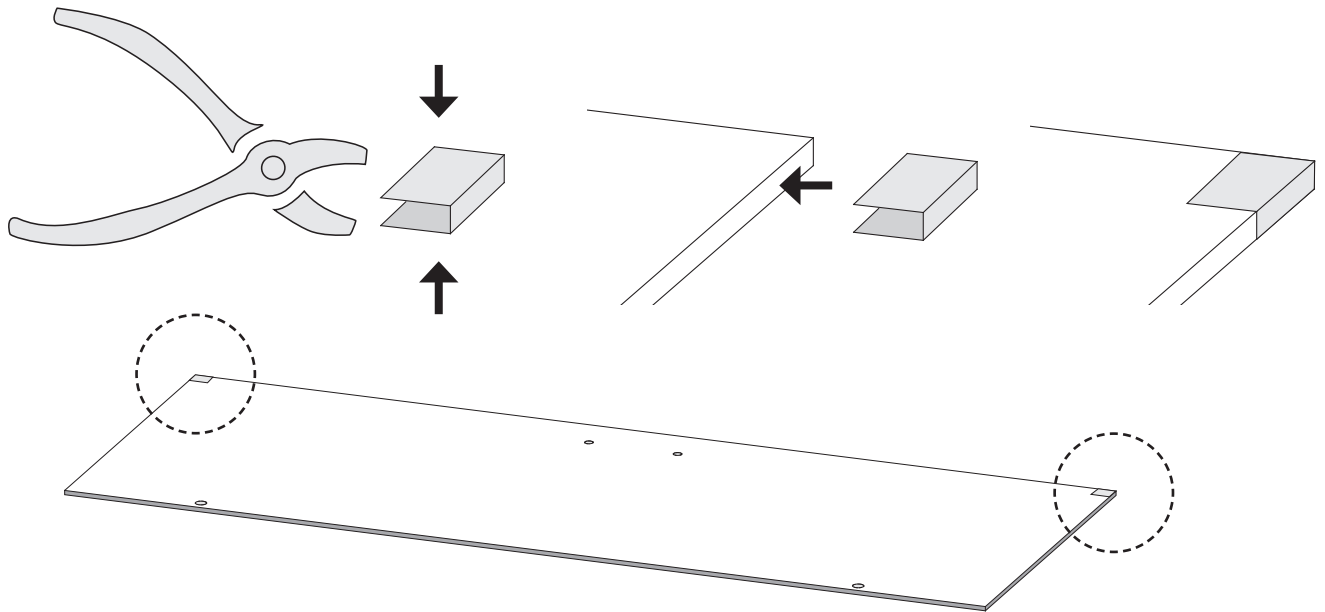
3.





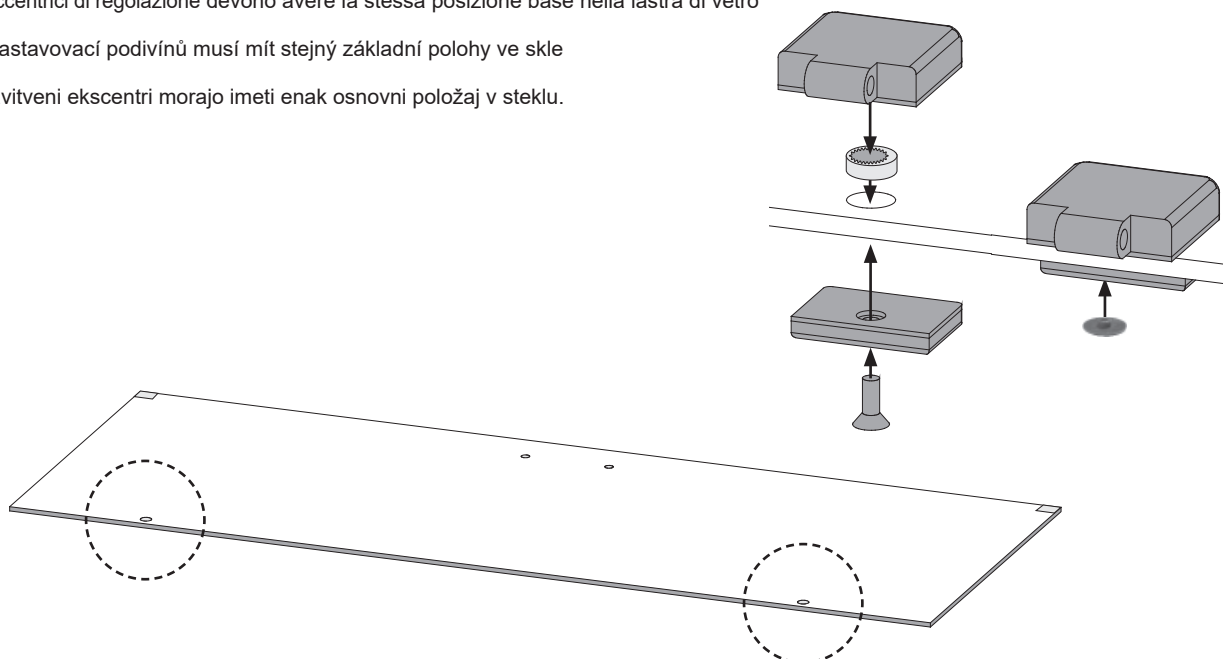


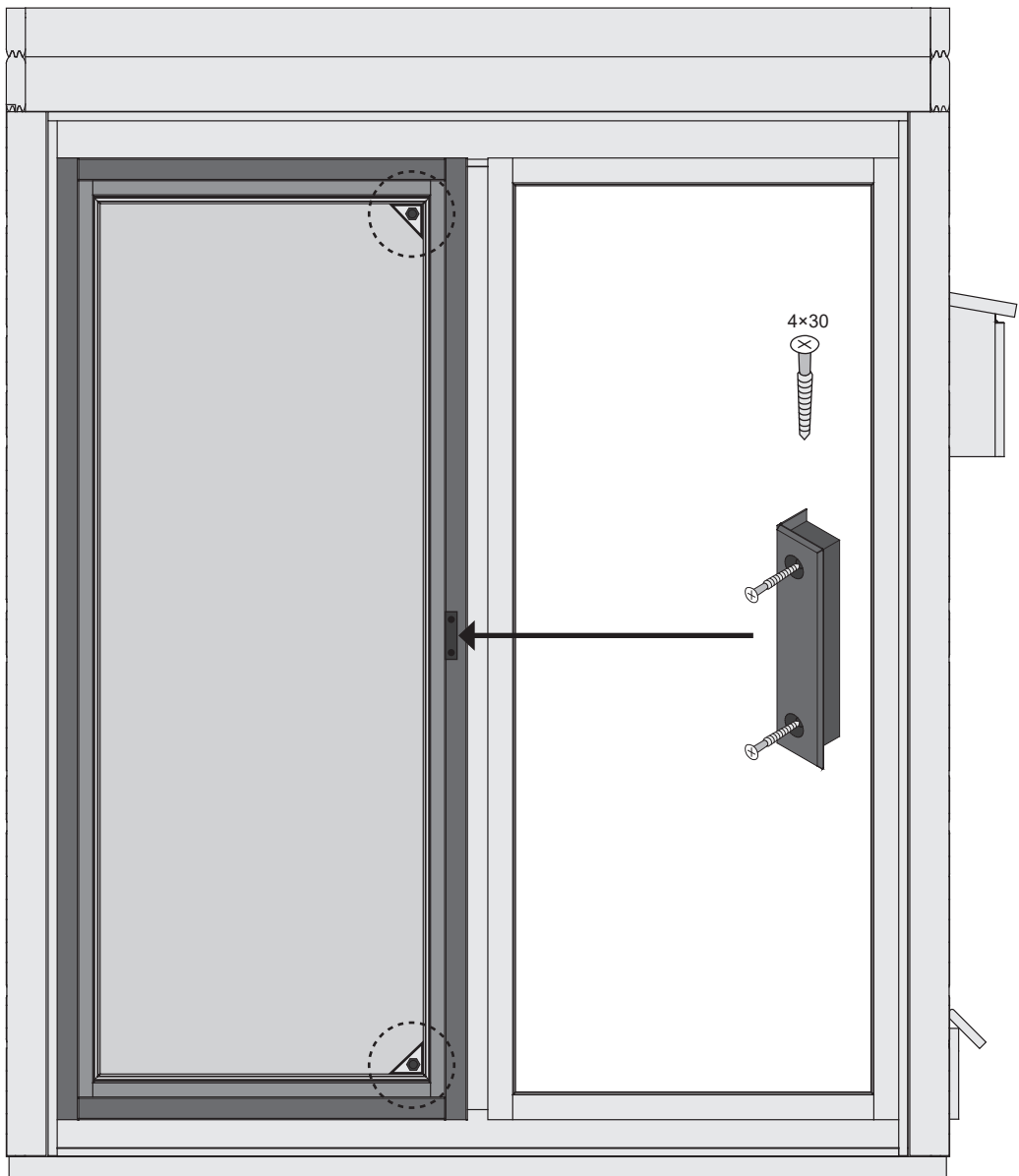
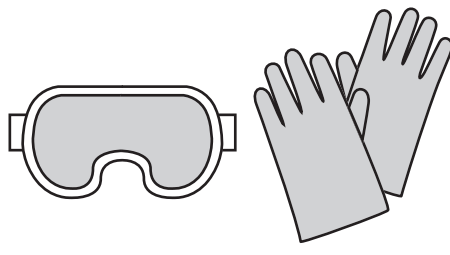
51

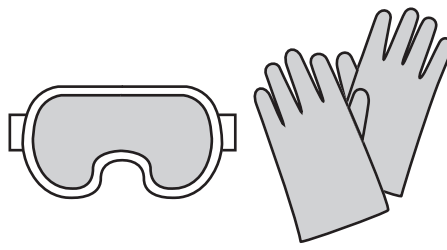


52

-  Alle Verstell-Excenter müssen in der Glasscheibe die gleiche Grundstellung haben
-  All adjustable eccentrics must have the same basic adjustment in the glass panel
-  Tous les excenteurs de positionnement doivent avoir la même position de base dans la vitre
-  Alle excentrische verstelelementen moeten in dezelfde stand in de glasplaat worden geplaatst
-  Alle justeringsexcenterer skal have samme grundlæggende position i glasruden
-  Todos los excéntricos regulables tienen que tener la misma posición base en la hoja de cristal
-  Tutti gli eccentrici di regolazione devono avere la stessa posizione base nella lastra di vetro
-  všechny nastavovací podivínů musí mít stejný základní polohy ve skle
-  Vsi nastavitveni ekscentri morajo imeti enak osnovni položaj v steklu.







Alle Verstell-Excenter müssen in der Glasscheibe die gleiche Grundstellung haben



All adjustable eccentrics must have the same basic adjustment in the glass panel



Tous les excentreurs de positionnement doivent avoir la même position de base dans la vitre



Alle excentrische verstelelementen moeten in dezelfde stand in de glasplaat worden geplaatst



Alle justeringsexcenterer skal have samme grundlæggende position i glasruden



Todos los excéntricos regulables tienen que tener la misma posición base en la hoja de cristal



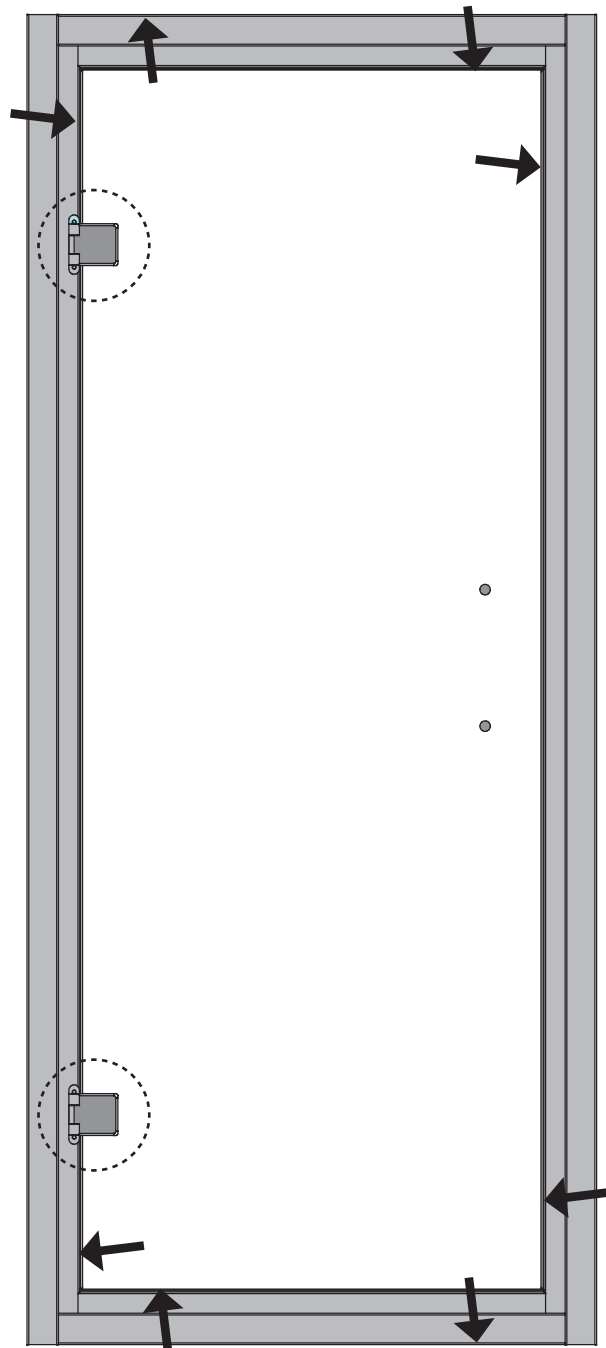
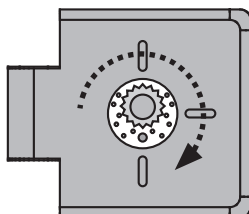
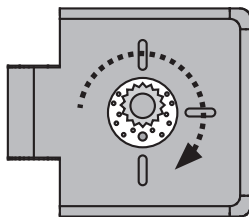
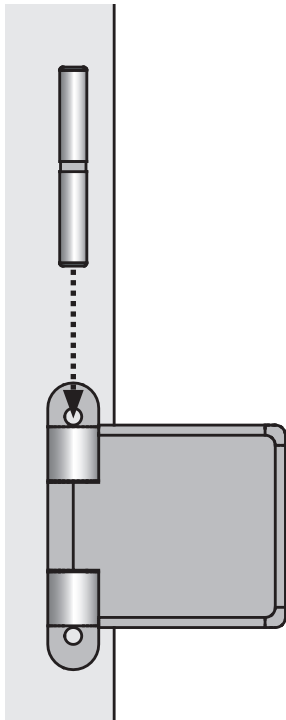
Tutti gli eccentrici di regolazione devono avere la stessa posizione base nella lastra di vetro



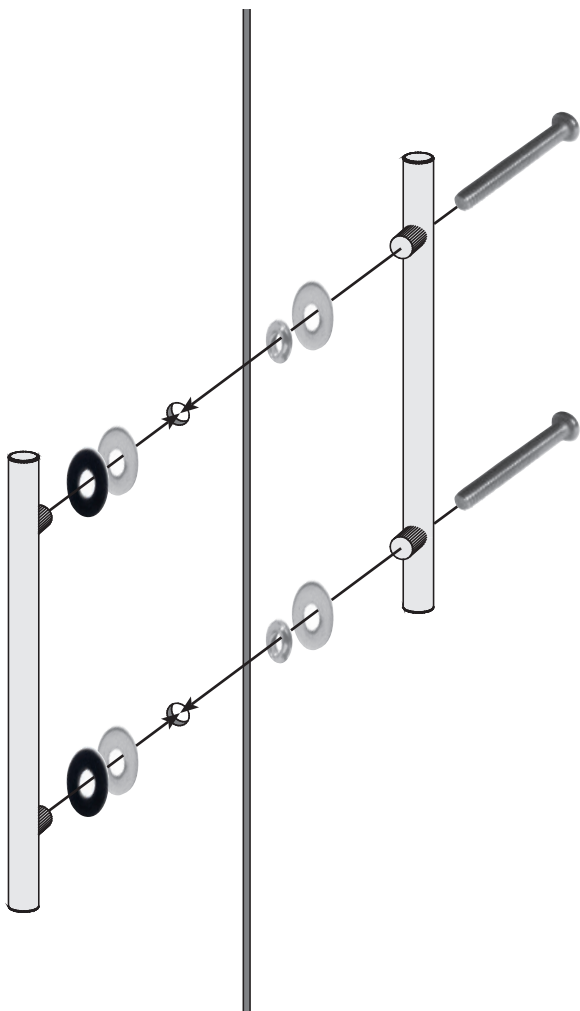
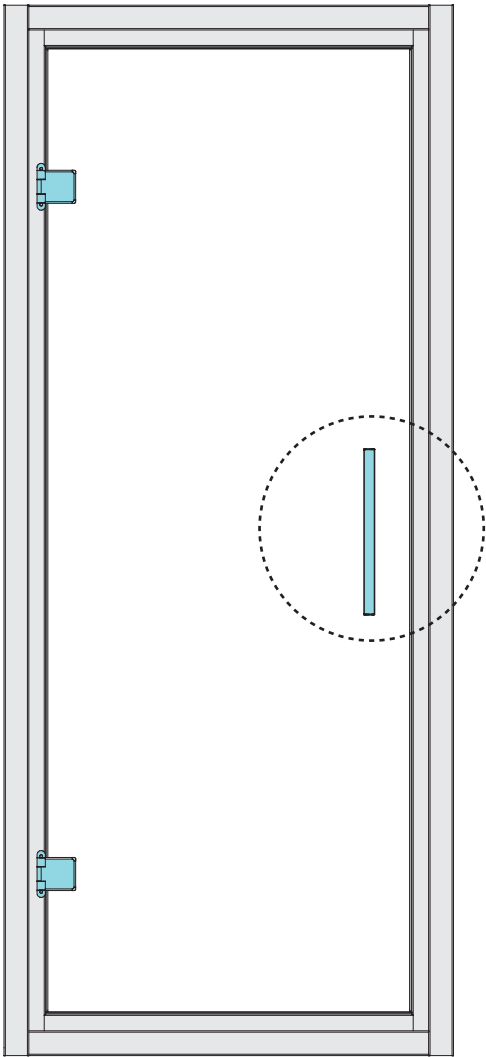
šechny nastavovací podivínů musí mít stejný základní polohy ve skle



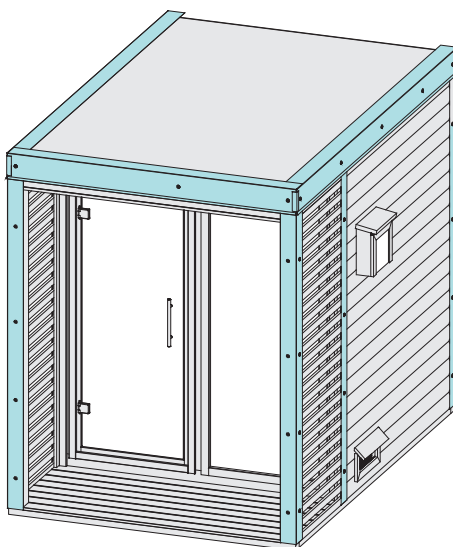
Vsi nastavitveni ekscentri morajo imeti imeti enak osnovni položaj v steklu



	Außen: Metall	Innen: Holz
	Outside: metal	Inside: wood
	Extérieur: métal	Intérieur: bois
	Buiten: metaal	Binnen: wood
	Udenfor: metal	Inde: træ
	Exterior: metal	Interior: madera
	Esterno: metallo	Interno: legno
	Venku: kov	Uvnitř: dřevo
	Zunanost: kovina	Notranost: Les



99815 99816 99817



 **Aufbauanleitung**

 **Building Instructions**

 **notice de montage**

 **montagehandleiding**

 **Montagevejledning**

 **Instrucciones de construcción**

 **Istruzioni per il montaggio**

 **Montážní návod**

 **Navodila za sestavljanje**

 Vergleichen Sie zuerst die Material-liste mit Ihrem Paketinhalt! Bitte haben Sie Verständnis, dass Beanstandungen nur im nicht aufgebauten Zustand bearbeitet werden können!

 First compare the list of materials with your package contents! Please understand that complaints can be processed in the non-built status only!

 Commencez par comparer la liste du matériel avec le contenu de votre paquet! Sachez que nous traitons uniquement les réclamations concernant le matériel à l'état non monté!

 Vergelijk eerst de lijst van materialen met de inhoud van uw pakket! Reclamaties kunnen alleen in behandeling worden genomen zolang de onderdelen nog niet zijn gemonteerd!

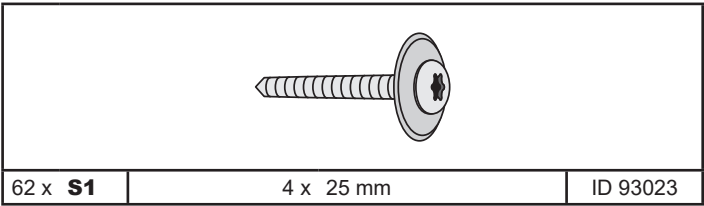
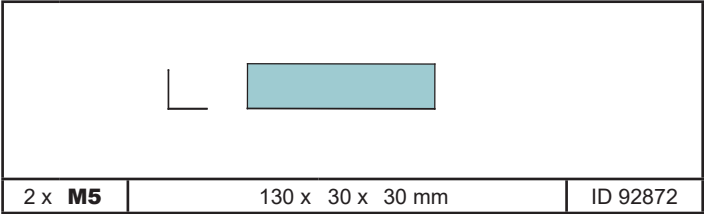
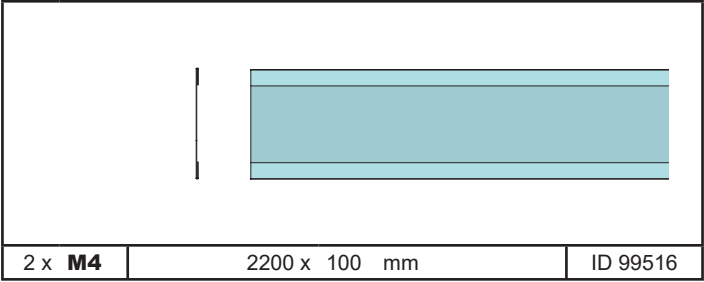
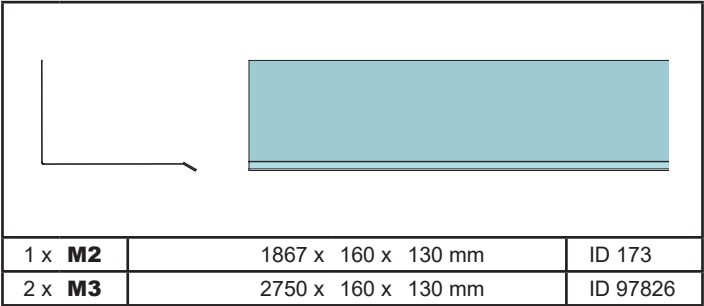
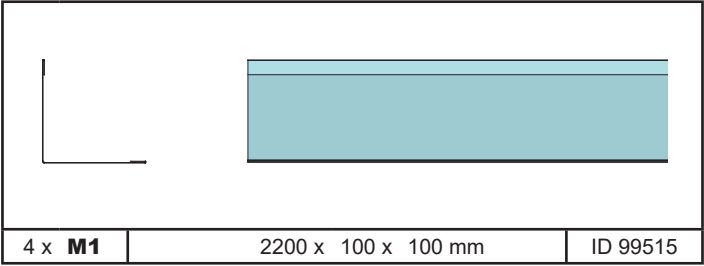
 Start med at kontrollere materialelisten med indholdet af den leverede pakke! Vi gør venligst opmærksom på at reklamationer kun kan behandles for materialer som ikke er blevet bearbejdet!

 En primer lugar, compare la lista de material con el contenido del paquete. Rogamos entienda que las reclamaciones sólo pueden ser tramitadas antes de montar el objeto!

 Confrontate questa distinta materiali prima con il contenuto del pacchetto! Vi preghiamo di comprendere che eventuali reclami possono essere accolti solo prima del montaggio!

 Nejprve přezkontrolujte obsah balení podle materiálového listu! Mějte pochopení pro to, že případnou reklamaci se můžeme zabývat pouze tehdy, když díly nebudou smontované! Za pomoci tohoto seznamu můžete jednotlivé díly přiřadit k montážnímu návodu.

 Najprej primerajte zoznam materialov z vsebino vašega paketa! Upoštevajte, da lahko pritožbe obravnavamo le v nesestavljenem stanju!

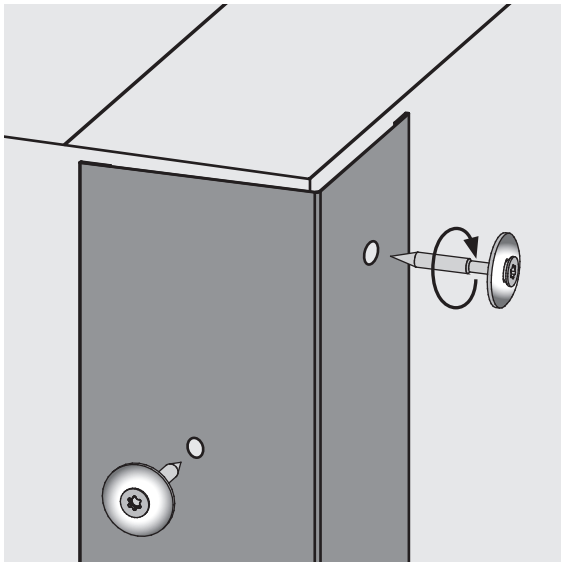


 Schutzfolie abziehen
 Remove protective film
 Retirer le film protecteur

 Verwijder de beschermende film
 Fjern beskyttelsesfilm
 Retire la película protector

 Rimuovere la pellicola protettiv
 Odstraňte ochranný film
 Odstranite zaščitno folijo

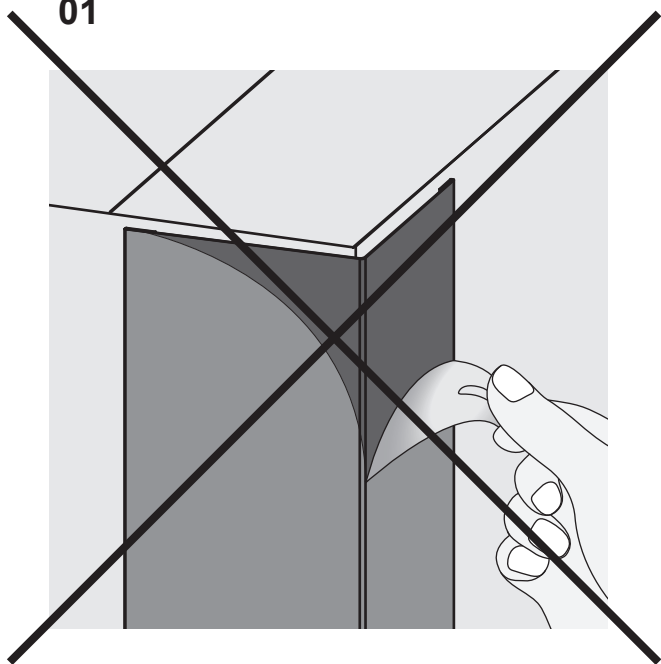
01



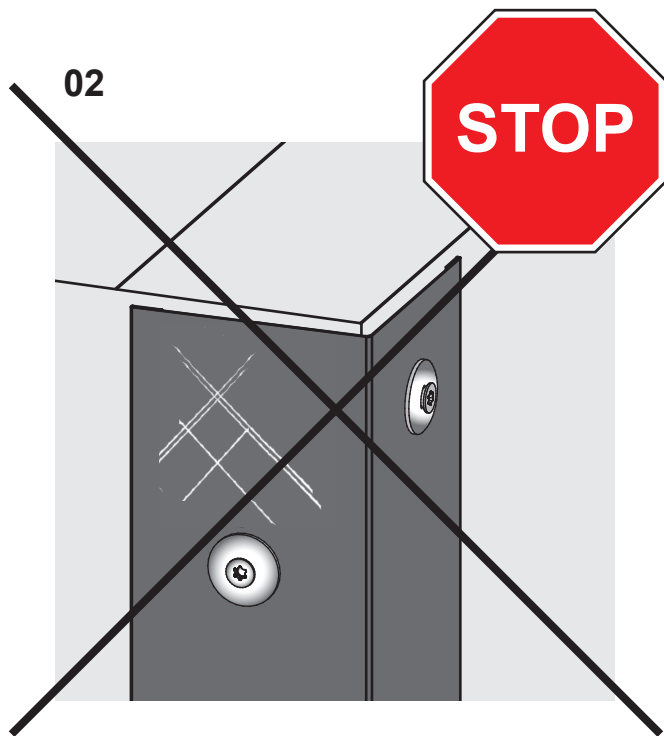
02

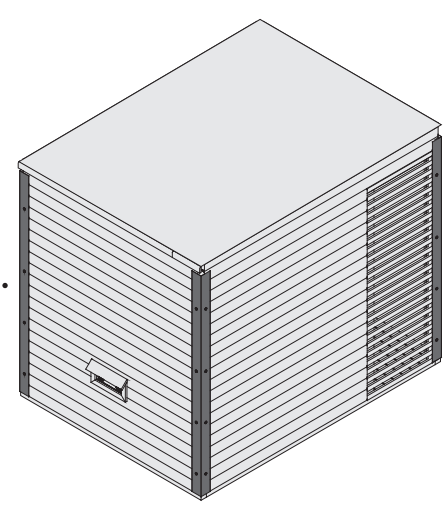
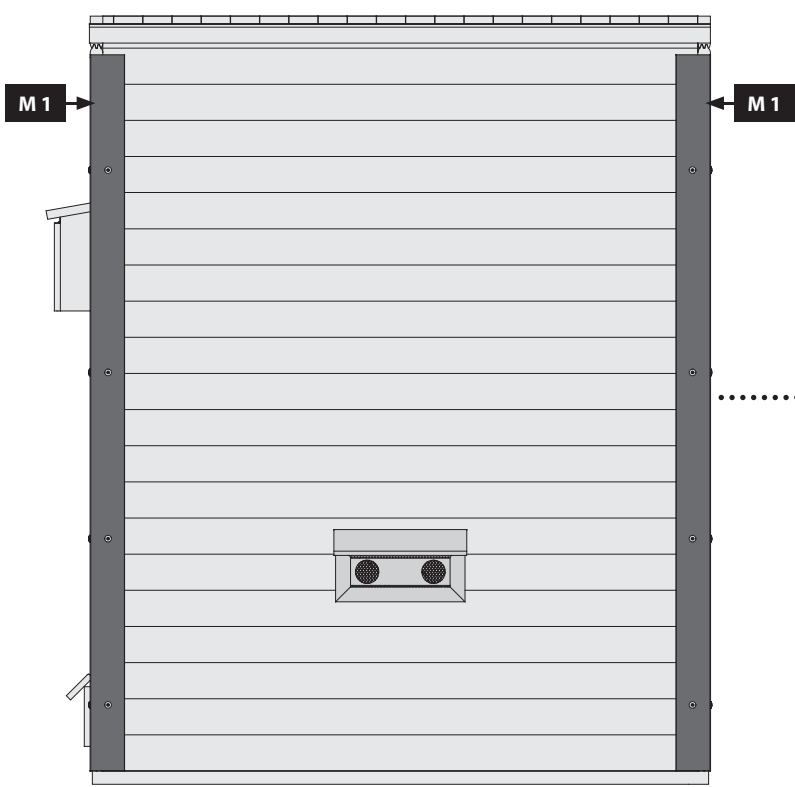
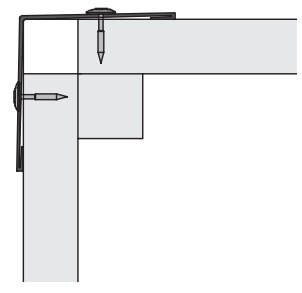
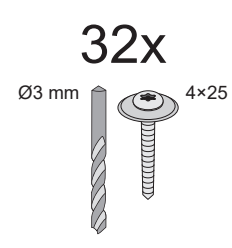
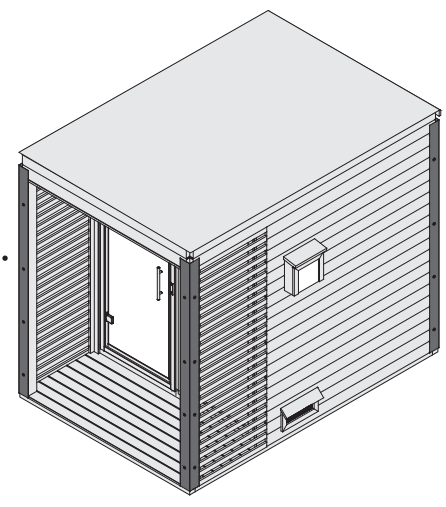
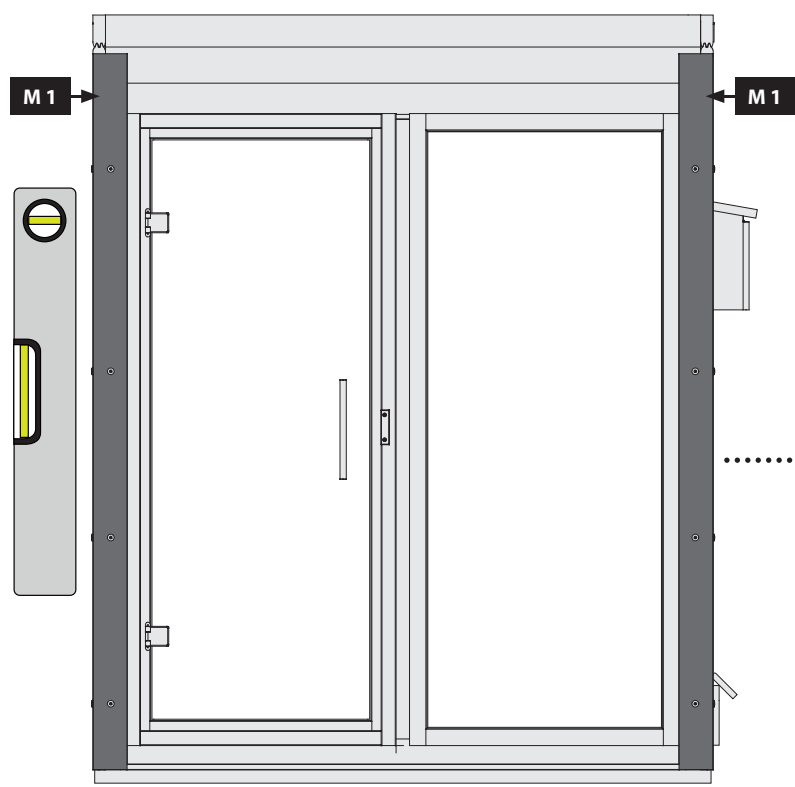


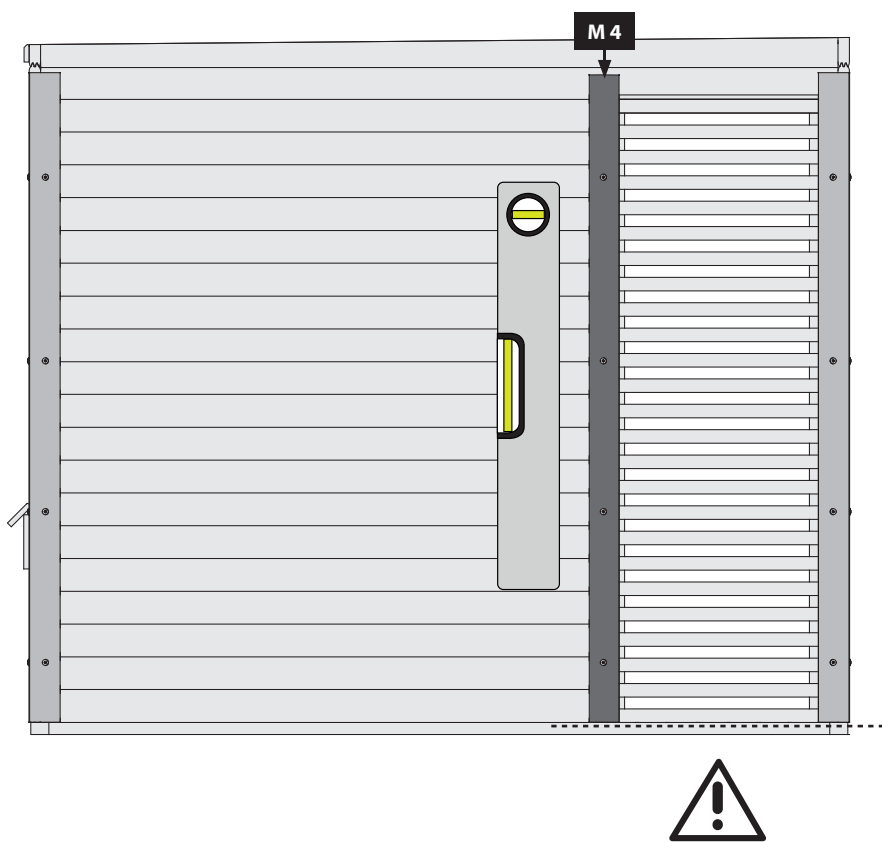
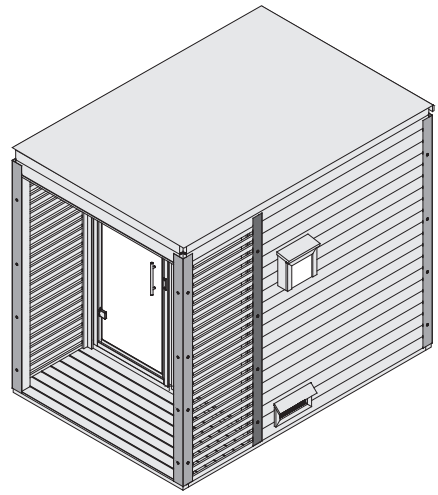
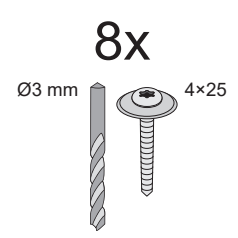
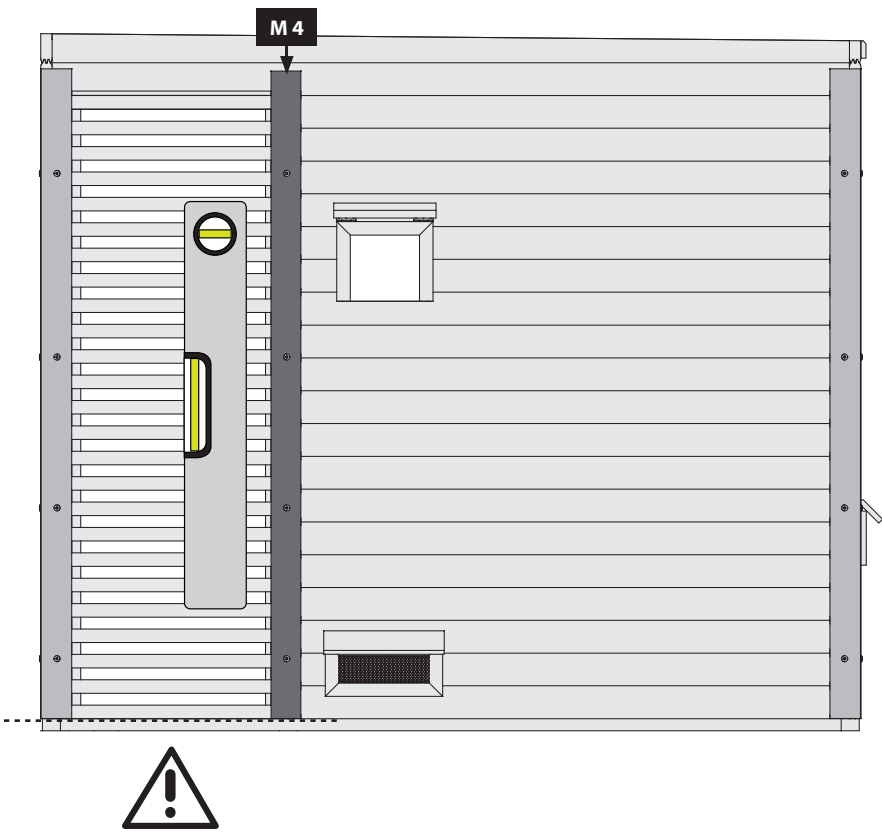
01

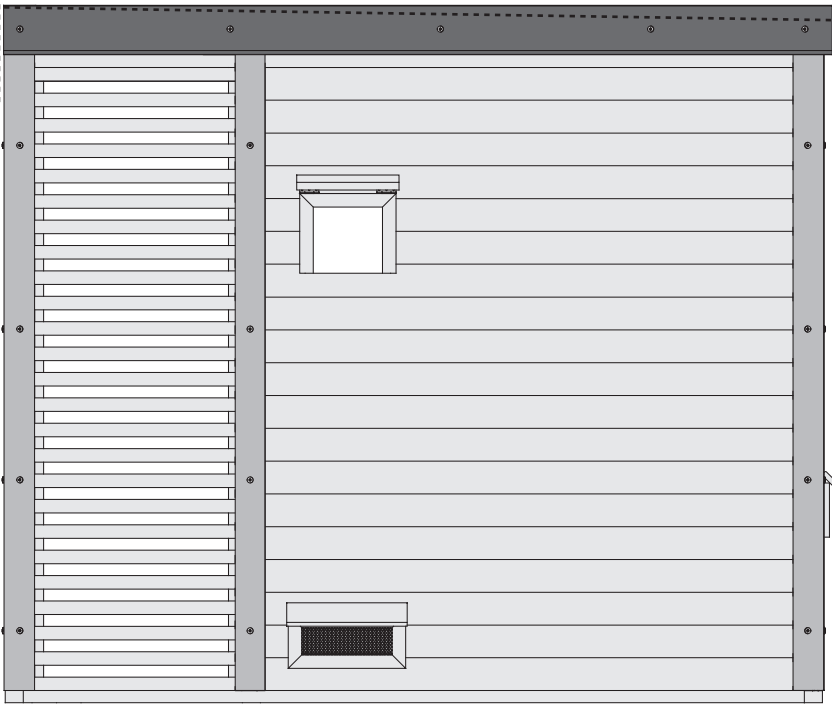


02

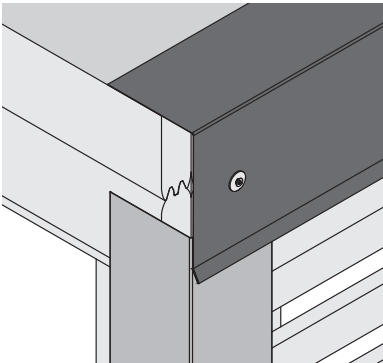
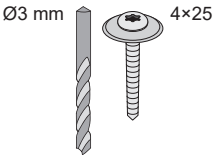








10x



M 3

M 3

